

El estreno de "El Cid" en Nueva York concentró a las luminarias del cine, destacándose entre ellas la glamorosa Eva Gabor, junto a Caleindra Jones y la hermosa Carol Baker, llamada por muchos "La Reina del Cine". (Foto UPI.)



# 50% DE EX ALUMNOS DE PERIODISMO DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE ESTAN EN EJERCICIO ACTIVO

El motivo del próximo aniversario de la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile es una rápida encuesta que se efectuó entre los ex alumnos que se desempeñan en la actualidad, al ejercicio de este trabajo. Los resultados de este trabajo indican que no fueron consultados los ex alumnos por el 50% de los que se desempeñan en la actualidad, al ejercicio de este trabajo. Los resultados de este trabajo indican que no fueron consultados los ex alumnos por el 50% de los que se desempeñan en la actualidad, al ejercicio de este trabajo.



RAMON CORTEZ P. Director de la Escuela de Periodismo.

- 1. — Lida Baltra, Master of Science, Universidad de Columbia, subdirectora de la revista Eran.
- 2. — Ruth Chacón, reportera de El Diario Ilustrado.
- 3. — Rubén Escribano, ex reportero de El Siglo, becado actualmente en la Escuela de Periodismo de la Universidad de Leipzig, Alemania.
- 4. — Guillermo Figueroa, redactor de UPI.
- 5. — Darío Menanteau, ex reportero de El Debate, actual Relator Público de "Caritas Chile".
- 6. — Alfonso Ortega, sub jefe de informaciones de Radio Agricultura.
- 7. — María Eugenia Oyarzún, reportera de SOPSUR, y de las audiencias radiales "Correo de Minería" y "Panorama".
- 8. — Sergio Gutiérrez, relator público de LAM.
- 9. — Hugo Nettle, reportero radial.
- 10. — Raúl Olivares, reportero de "Las Últimas Noticias".
- 11. — Silvia Pinto, reportera de LA NACION, premio Cuerpo de Bomberos 1960.
- 12. — Juana Pastén, reportera de LA NACION.
- 13. — Juan Rocha, reportero de "Las Últimas Noticias".
- 14. — Héctor Rolla, reportero de radio.
- 15. — Abraham Santibáñez, periodista del Servicio Audiovisual de la Universidad de Chile.
- 16. — Enrique Andrade, diario "El Magallanes", de Punta Arenas.
- 17. — Rosa Urrutia, relator pública de la Dirección de Asistencia Social.
- 18. — José Manuel Arámba, periodista de la TV de la Universidad de Chile.
- 19. — Irene Blumenthal, reportera de "La Tercera".
- 20. — Manuel Bravo, reportero de "El Diario Ilustrado".
- 21. — Ruperto Concha, cronista de la revista "Variedades", Punta Arenas.
- 22. — Leonor Farreras, reportera de radio.
- 23. — Nancy Grunberg, reportera de Radio Minería en Tel Aviv y ex reportera de "La Tercera".
- 24. — Jane Laks, reportera de la oficina de prensa del Departamento de Extensión Cultural de la Universidad de Chile.
- 25. — Raúl Reyes, reportero de SOPSUR y radio.
- 26. — Oscar Vázquez, reportero deportivo.
- 27. — Ruth Weill, ex reportera de revista "Mirada".
- 28. — José Zúñiga, reportero de "La Tercera".
- 29. — Alejandro Arellano, reportero de LA NACION.
- 30. — Ricardo Baeza, reportero de revista "Vea", Premio Rotary Club.
- 31. — Percival Bell, reportero de "El Diario Ilustrado".
- 32. — Jaime Busquets, relator público de IATA.
- 33. — Jaime Adarós, reportero de SOPSUR.
- 34. — Leonardo Cáceres, jefe de informaciones de "La Voz".
- 35. — Marta Gazarri, ex reportera de "Clarín" y colaboradora de revista "Vea".
- 36. — Paicún Guzmán, reportera de la revista "Bienestar", del Hipódromo Chile.
- 37. — Hernán Lavín, reportero de LA NACION.
- 38. — José Pablo López, relator público de la Dirección General de Prisiones.
- 39. — Frida Modak, reportera de Radio Nuevo Mundo y directora de la revista "Mecabá".
- 40. — Mario Oyarzún, reportero de la Dirección de Informaciones del Estado.
- 41. — Osvaldo Rivera, secretario de redacción de la revista "Panorama Económico".
- 42. — Eduardo Riveros, reportero de "Las Últimas Noticias", Premio Rotary Club.
- 43. — María Eugenia Sadi, reportera de "La Voz".
- 44. — Joaquín Verdejo, reportero de deportes, "La Tercera".
- 45. — Federico Willoughby, reportero de "El Diario Ilustrado".
- 46. — María Bañados, reportera de Radio del Pacífico.
- 47. — Hernán Galvez, reportero deportivo, "El Mercurio".
- 48. — Paulina Marín, reportera de la revista de Carabineros.
- 49. — Gabriela Meza, reportera de "La Voz".
- 50. — Raúl Rojas, reportero de Radio Prat.
- 51. — Javier Rojas, reportero de "El Sur", de Concepción.
- 52. — Jaime Valdés, reportero de LA NACION.
- 53. — Jaime Vargas, reportero de Radio Prat.
- 54. — René Veloso, reportero de Agencia Orbe.
- 55. — Alberto Vivanco, dibujante de "Clarín", "Píngüino" y "Barabases".
- 56. — Raúl Zamora, reportero de "El Mercurio".
- 57. — Fernando Encina, reportero de Radio Universidad Técnica del Estado.
- 58. — Silvia Martínez, reportera de "Las Últimas Noticias" y "La Segunda".
- 59. — Lila Álvarez Mazzio, cronista deportiva de "Las Noticias de Última Hora".
- 60. — José Pérez Cartes, redactor de revista Eran.
- 61. — Juan La Rivera, reportero de Radio Bulnes, Santiago, 29 de diciembre de 1961.



El teniente coronel Rolando González Acevedo, Subdirector de la Academia Político Militar, viajó ayer a Washington, por el "Jet" de Panagra, para concurrir a una beca ofrecida por el Punto IV.

## Un mercante se estrelló en Talcahuano

Una falla en la maniobra de atracaje hizo que el mercante alemán Wiesbaden se estrellara contra el espigón de Talcahuano, a las 6.40 horas de ayer.

El accidente provocó destrucción en las instalaciones portuarias y en el casco de la nave, que llegó al puerto al mando del capitán Otto Vonnessen. En el momento de efectuar la maniobra, el mercante iba a cargo del práctico de bahía Attilio Oyarzún Ramos.

Según diagramas recibidos en la Dirección de Carabineros, el accidente fue causado por corrientes submarinas. Los daños fueron estimados en cincuenta mil escudos.

## MAIPU CONTARA DESDE HOY CON PLANTA TELEFONICA AUTOMATICA

A las 19 horas serán inaugurado el servicio por el Gerente, Demetrio Peña.

A escasas horas de que la población de la comuna de Maipú comience a celebrar la llegada de un nuevo año, la Compañía de Teléfonos de Chile entregará al servicio la nueva planta automática que está construido e instalado en la avenida Pedro Aguirre Cerda N.º 8159.

A las 19 horas de hoy, los equipos de esta nueva planta, que forma parte del vasto plan de ampliaciones que está desarrollando a través del país la Compañía de Teléfonos de Chile, entrarán en servicio.

En ceremonia que contará con la asistencia de distinguidas personalidades de Gobierno, autoridades municipales y eclesásticas y representantes de instituciones cívicas y de prensa y radio.

La nueva planta representa un aumento de 270 por ciento sobre las disponibilidades de líneas actualmente existentes, reemplazará al anterior sistema de manivela y ha significado una inversión de casi 1.200.000 escudos, entre terreno, edificio, equipos, planta externa, teléfonos, etcétera.

## Niño murió aprisionado en fango de una laguna

Aprisionado por el fango pereció un niño que se lanzó a una de las lagunas situadas en los faldeos del Cerro San Cristóbal, en la tarde de ayer.

Víctima de la horribles muerte fue el niño Carlos López Burgos, de 12 años de edad, quien se bañaba junto a otros menores en la laguna situada a los pies del cerro, frente a la calle Reina de Chile.

Pereció en los momentos que se zambullió en las aguas, tocando fondo y sin poder zafarse del fango.

La niña Blanca Moya Contreras, de 2 años de edad, pereció ahogada al caer a una pileta de la chacra Las Mercedes, de Lo Espejo. El accidente ocurrió al mediodía de ayer, en los momentos que la niña jugaba junto a la pileta.

También murió ahogada la menor María Daigre Salgado, de 18 años, mientras se bañaba en el canal La Luz, de Talca. Su madre, Gloria Salgado, que se encontraba junto a ella, no pudo prestarle auxilio.

Mientras sacaba agua de un pozo, donde lo había mandado su madre, cayó y murió ahogado el niño Luis Zamora Guerrero, de 7 años de edad. El accidente ocurrió en Talca.

Frente a la Quinta Olivares, en el río Claro, de Talca, murió ahogado Humberto Valenzuela González, de 42 años de edad. Su cadáver fue rescatado por personas que lo acompañaban en los momentos de sufrir el accidente.

**SUICIDIO**

En la Pósta 3 de la Asistencia Pública falleció Flor Donoso Casanueva, casada, de 33 años de edad. Se disparó un tiro de revólver en la sien derecha, por desavenencias conyugales en su casa de Tono Mazza 833.

Gloria Ramírez Sanhueza, de 15 años de edad, intentó quitarse la vida por haber salido mal en los exámenes. Ingerió barbitúricos y fue internada en estado grave en la Pósta 3.

También atentó contra su vida el empleado Renato Arratia Vera, de 18 años, ingiriendo barbitúricos. Desfalleció en la Pósta 2 de la Asistencia Pública.

**HOMICIDIO FRUSTRADO Y SUICIDIO**

Por celos, Manuel Perelara Molina, concesionario del Club Unión Social, de Talca, disparó contra su empleado Julio Rivas Ferrada, herido de gravedad. Luego se disparó un tiro en la boca, falleciendo en forma instantánea.

## Veinte años trabajando día y noche cumplirá Posta Infantil del Arriarán

Abnegada e incomprensida labor que beneficia a 250 mil niños de Santiago.

—"Llévenlo a la Posta del Arriarán!"

Esta es la primera orden concreta que pueden dar los 600 mil habitantes del Área Sur del Gran Santiago, cuando alguno de los 250 mil niños de ella sufre un accidente callejero o alguna enfermedad que atribuya a sus padres.

Cien mil veces durante el año que termina, la Posta Infantil del Hospital Manuel Arriarán dio el servicio requerido para atender de urgencia como es su misión, o de emergencia a los pequeños del vasto sector comprendido desde Avenida Bernardo O'Higgins por el norte, San Bernardo por el sur, Puente Alto por el este y San Antonio por el oeste.



La Posta Infantil de Urgencia del Hospital "Manuel Arriarán", cumplirá el 2 de enero 20 años de ininterrumpida y abnegada labor. El Director del Hospital, Dr. Francisco Mardones Restat; el jefe de la Posta, Dr. Alberto Veloso; y el Dr. Santiago Rubio, aparecen en el grabado, respondiendo a los periodistas que ayer visitaron ese establecimiento.

Esta demarcación, que puede parecer exagerada, es aún pequeña, porque desde provincias vecinas llegan también los niños accidentados a recibir la atención médica.

La Posta de Urgencia cumplirá el 2 de enero, 20 años de vida, sin que sus puertas y su atención se hayan suspendido jamás, manteniéndose alerta día y noche. Esta fue una de las características que le imprimió su fundador cuando logró reunir los médicos y el personal auxiliar capacitado para crear una asistencia pública especializada exclusivamente en menores de 15 años.

Un grupo de periodistas de Santiago vivió ayer tres horas en la Posta, gracias a una invitación del Director del Hospital "Manuel Arriarán", Dr. Francisco Mardones Restat, obteniendo informaciones de los médicos, enfermeros y auxiliares que trabajan en las salas, y aún falta finalizar la instalación en algunas.

Recordando las distintas secciones se encuentra en las salas el ambiente grato de la Navidad pasada. Árboles de Pascua, guirlandas, luces de colores, alegres dibujos y juguetes cariñosamente arreglados para iluminar la estada de los pequeños pacientes.

## DRAMA MEDICO

Los pediatras dicen con dolor que en el curso del año el número de niños que debió ser hospitalizado y no tuvo cabida en el establecimiento al que está integrada la Posta, es superior al de los niños que siguió bajo control médico, sólo dos tercios de su concurrencia.

En números, esta realidad en 1961 fue la siguiente: se atendieron hasta el 26 del presente mes, 94.658 casos. De ellos, 5.302 debieron ser hospitalizados y a otros 2.902, que debió hospitalizarse, por falta de camas, se envió a sus hogares, sin que el tratamiento hubiera pasado más allá de las intervenciones o la terapéutica de urgencia.

Seguendo con las cifras, el Hospital y la Posta tienen una disponibilidad de 26 camas por cada mil niños de la población que deben atender. Esta proporción, según las autoridades de la medicina, es considerada buena para los países europeos, pero para Chile está por debajo de la realidad nacional. Se ha tenido que echar mano a los más variados recursos, y uno de los más prácticos es el de contar con algunos hogares, donde mediante el pago de cierta cantidad de dinero se puede llevar a niños que procuren allí su tratamiento, cuando sus padres viven en condiciones de no poderles ofrecer el mínimo de higiene y confort requeridos.

En esta labor, los médicos mencionan con cierto orgullo el caso conmovedor de un industrial del sector, Hugo Gallardo, propietario de una mueblería que además de haber donado las bancas de la sala de espera, cuenta con acomodaciones en su hogar para atender a algunos niños, cuando se le solicita. Este aporte lo hace en memoria de una hija suya que falleciera hace tiempo, víctima de la poliomielitis.

Para los 34 médicos de la Posta, las 3 enfermeras universitarias, los 47 auxiliares y los siete empleados de servicio, no hay día de descanso. La jornada empezó un día de enero de 1942, y deberá seguir ininterrumpidamente, hacia el futuro.

Frente a las críticas que suelen formular algunos padres a través de los medios de difusión, el cuerpo médico de la Posta y del Hospital tienen una actitud realista:

"En la práctica somos verdaderos bomberos —dice el Dr. Veloso—, y nos queda la convicción íntima de estar entregando en nuestra labor toda cuanto hemos aprendido, en defensa de la salud y la vida de los niños de nuestra comunidad."

un feliz y Prospero AÑO NUEVO deseamos a todos nuestros favorecedores

**GRANDES FACILIDADES DE PAGO HOY**

**DISTRIBUIDORES**

**BRAHMS**  
EL RECEPTOR DE SOBREMESA DE SENSIBILIDAD PERFECTA

**OKLAHOMA**  
ONDA LARGA  
CIRCUITO IMPRESO  
GABINETE PLASTICO

**VIK**  
RECEPTOR DE SOBREMESA ONDA LARGA Y DOS ONDAS CORTAS 8 TRANSISTORES

**DRESDEN**  
RECEPTOR DE ESTILO EUROPEO ONDA CORTA Y LARGA ANTENA ANTI-RUIDOS

**RCA VICTOR**

**MOZART**  
EL MEJOR EN SU CATEGORIA ONDAS CORTAS Y LARGAS CONEXIONES PARA PICK-UP

**LORELEI**  
RADIOFONOGRFO ESTEREOFONICO CON DOS PARLANTES SATELITES

**SABADO ABIERTO TODO EL DIA**

**ORDINA**  
ALAMEDA 2981

LADO TEATRO ALAMEDA

Banco Central de Chile — SANTIAGO —

**CIRCULAR**

Santiago, 29 diciembre 1961.

Señor Gerente:

Como complemento de nuestra Circular N.º 134, fechada el 27 de diciembre en curso, y mientras se mantenga la suspensión a las empresas bancarias y a las demás personas o entidades para comprar, vender o transar toda clase de divisas, el Banco Central adquirirá las monedas extranjeras que se le vendan, cualquiera que sea su origen, al tipo de cambio de Eº 1,051 neto por dólar o su equivalente en otras monedas, es decir, al mismo tipo de cambio que estaban aplicando los Bancos Comerciales y el Banco del Estado en operaciones de cambio de carácter similar.

**BANCO CENTRAL DE CHILE**  
GERENTE GENERAL

**PISCINA**  
ALAMOS BLANCOS DE PENAFLOR

PARADERO 10% DE PENAFLOR, TELEFONO 28.

Gran piscina para saltos ornamentales con Plataformas de lanzamientos a 2 - 3,50 y 5,70 mts. de alto. Otras dos piscinas para adultos y una especial para niños. Micros Peñaflor hasta la puerta de las piscinas. Salidas de Avenida Exposición esquina de Plaza Argentina. Servicio de almuerzo y de once.

**TARIFAS. SABADOS DOMINGOS Y FESTIVOS:**  
Adultos, Eº 0,80 Niños, Eº 0,50  
Días hábiles, Eº 0,50 Niños, Eº 0,35  
TAMBIEN TARJETAS DE ABONO.

[NO DEJE DE VISITAR LA PISCINA ALAMOS BLANCOS DE PENAFLOR]

**Feliz Año Nuevo**

Les desea a grandes y niños

Bicicletas

**LIVETTI**

Estas personas han sabido elegir. Eligieron bien! Compraron en IMPORTADORA CAUPOLICAN escartaron el número en la RUEDA DORADA, y el total de su compra fue ¡TODO GRATIS!

Sra. MORA CARRASCO - Infante 3255 Depto. 7 - Boleta 40987  
Sra. SOFIA GAJARDO - Huqui 5706 - Boleta 1701  
Sr. FELIX TORRES CORREA - Oscar Normazabal 1498 - Boleta 40313  
Sr. JULIO ARELLANO - Huqui 5761 - Boleta 39422  
Sr. LUIS SOTO - Rivera 1222 - Boleta 39603  
Sr. JORGE GONZALEZ - So. Francisco 985 - Boleta 39770  
Sr. LUIS CANALES CASTRO - Mechin 2859 Depto. 11 - Boleta 39948  
Sr. MANUEL ROJAS JULIO - Alsasaras 1130 La Serena - Boleta 39968  
Sr. PEDRO SAAVEDRA - Arteaga 1538 - Boleta 1611

Empiece en buena forma este Nuevo Año  
¡HAGA LA PRUEBA AHORA!...Y TODO GRATIS!...

**Importadora CAUPOLICAN**  
San Diego 867

## Decadencia



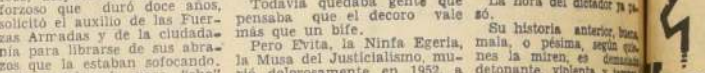
Perón pasea en España con la "sucesora" de Evita: Isabelita Martínez. Aquella lo ayudó a conseguir un "trono". Esta, a lo sumo le sacará cartas a máquina. El tercero del trío es un guardaespaldas: ¡la fuerza de la oscuridad!

“¡Perón, Perón, qué gran- que posaba de pantaloncito como el que sólo tuvo Bona-  
da sus!” corto con los clubes de fútbol pero que no estuvo a la altura de los

“¡Perón, Perón, qué gran- que posaba de pantaloncito como el que sólo tuvo Bona-  
da sus!” corto con los clubes de fútbol pero que no estuvo a la altura de los

No se puede por menos que recordar este grito de los descamisados justicialistas, aunque ya parecían ubicados en la prehistoria, ante el anuncio de que el ex dictador, que ya veía la vejez y la ancianidad, había encontrado matrimonio por tercera vez. Parece indudable que Perón "cumple" como don Juan, aunque no le cumplara

una graciosa dama que se llama la Argentina, que en 1955, después de un vínculo



El matrimonio para mí me ha marcado definitivos hitos en su vida de profesional del Ejército y de la revolución. Su primera esposa, Aurelia Tisson, correspondió a una época de capitán, la edad de las grandes esperanzas, pero don José, a los 33 años de edad, y aunque su esposo se anticipó a Navokov en el descubrimiento de las "Lolitas" el golpe fue tan duro para él que ya no volvió a ser el carácter victorioso y ejecutivo que lo impulsara sin embargo a ser el orgullo de la familia. Después de una vida tan agitada, para él la vida se agotó, pero él se agotó con la vida. Después de una vida tan agitada, para él la vida se agotó, pero él se agotó con la vida.

ando ya fragaba sus sueños de poder ilimitado, vino después el romance con Eva Duarte, la mediocre actriz que saltó del cine y la radio al puesto de heroína de la epopeya dictatorial. Es la pléiada, la cumbre suprema. Pero cuando la revolución castrense trató de revolucionar a Eridia, subió al

se puede hablar "simpliciter" de matrimonio. Lo suyo con Evita fue una asociación, la alianza de dos potencias, la conjunción de dos ambiciones irreconciliables que lo atrataban todo.

Ni veinte millones de argentinos fueron capaces de hacerle entender a Perón que el pueblo que obligó al Ejército a reponerlo en el poder.

La quinceañera Nélida Rivas, que lo despidió en la cafonera paraguaya en que salvó la vida, no fue sino una aventura pasajera, que la convirtió en "madrastra", "cuada", "corrandicha".

Hasta que marío todo y se fue comiendo a S. M. N. y las cruces ganadas.

Ahora, aunque convertido en mito, como "hombre real", cuenta para el presente argentino, cuyos problemas son de muy distinto linaje.

El mundo tiene espacio en la historia, y la libertad, encadenada, se batirá en retirada por más de un decenio.

Los historiadores todavía estudian si en este pacto conculgual el poder mayor no era ella, la antigua comedianta. Ahora, al llegar nuevamente al altar, en tierra española, Perón debe haber pensado, en cambio, en la mujer que lo ayudó a conquistar un poder,

Un siglo de ayuda mutua

Dentro de poco cumplirá su primer siglo de vida una de las más connotadas instituciones mutualistas chilenas: la Sociedad de Artesanos "La Unión", que fuera fundada en

La ya centenaria entidad, su nombre, sus obras, son algo tradicional en la sociabilidad chilena. Baluarte de la organización mutualista, la Sociedad de Artesanos "La Unión",

del siglo su vieja casaca de la cadera Riquehime, ha venido caminando y a años, en peñales de ayuda mutua entre los hombres de trabajo; en favor de la enseñanza, de la cultura, el arte, el bienestar y la sueneración espiritual de los sectores populares.

La conmemoración de su centenario constituirá, pues, todo un acontecimiento, no sólo para la institución misma, que habrá de celebrar el suceso con orgullo y satisfacción muy legítimos, sino que para la multitud.

La fecha jalonará todo un siglo de ardua, tenaz, fecunda y positiva labor institucional en Chile. Latinoamericana.

A lo largo de estos años, en las casas más modestas de la nacionalidad, aquellas en que

sociedades de socorros mutuos cumplieron, en la medida de sus fuerzas, con proporcionar ayuda a los necesitados. El subsidio de enfermedades, la cuota, el manutención social tuvieron su origen, entre nosotros, en la ancha solidaridad forjada por las an-

ture. Cualesquiera que sean las alternativas de la política del futuro, siempre habrá que ser la ayuda mutua entre los hombres. El mundo necesita siempre necesidad de ayuda que se entrecruza y se inter-

CHANN FA

21

ENTRADA YERRELL

de agitan y luchan, en medio tiguas sociedades mutuales.

**Conferencias, Exposiciones, Músicas**

DEBILITANTES MUSEO DE HISTORIA NA. RICARDO YANAHUALLI  
Galería de Arte

**PERMANENTE**

**MUSEO PEDAGOGICO.**— Die-  
ciocho a 145. De lunes a viernes:  
14.30 a 19.30. Sábados: de 8 a  
12.30 horas.

**MUSEO DE ARTE POPULAR.**  
Cerro Santa Lucia. Martes a  
sábado: de 10 a 12.30 y de 15 a  
18.30 horas. Domingos: de 15 a  
18 horas.

**MUSEO B. VICUNA MACKEN-  
NA.**— Avenida Vicuña Mackenna  
94-A. Martes a sábado, de 15 a  
18 horas.

**TURISMO.** Quinta Normal. (En-  
trada al primer piso: martes a  
sábado, de 9 a 12, y de 14.30 a  
18 horas.)

**Cerámica.** Bandera 188.  
Wagman.  
neo. Hasta hoy.

**EXHIBICION DE DIBUJOS  
DE NIÑOS.**—  
CHILENOS DE 1974 AL PRE-  
SENTE.  
Biblioteca Nacional.  
VOLUMENES DE  
PRADO Y TAPIA DE  
HERRERA. Centro  
Alameda.

**BIBLIOTECA NACIONAL** —  
Alameda eqq. MacIver. De lue-  
na a viernes: 9 a 12.30 y 15 a  
20.30 horas. Sábado: 9 a 12.30  
y 15 a 20 horas. Domingo: de 15  
a 18 horas.

**MUSEO HISTORICO NACIO-**  
**NAL** — Miraflores 80. De mar-  
tado a viernes: 9 a 12.30 y 15 a  
20.30 horas. Domingo: de 15 a  
18 horas. Domingo: de 10 a 12

**HOY**

**EXPOSICIONES**

**SARER Y CONTAR** — Exposi-  
ción infantil. Patis Expositio-  
naria. Mont-

**JORGE SAN MARTIN** — Ex-  
posición. Calle Teñe-

**Hasta 15 enero.**

**MDIVIOS MARINO** — Ex-  
posición. Armada No. 7 de Bu-  
nos Aires. Palacio La Alameda.  
Calle Artes. Palacio La Alameda.  
Compañía 1240. Armas de la  
Armada. Calle Teñe-

**CALI**

**S**

(ta a salvador; desde 9 a 20.30 y de 15 a 18 horas. Domingo: de 15 a 18 horas.

MUSEO DE BELLAS ARTES.  
- Parque Forestal. De martes a sábado: desde las 9.30 a 12.30 y de 15 a 18 horas. Domingo: de 15 a 18 horas.

FORANEO DE ARTE CONTEMPORANEO - Quinta Normal  
Mañanas a domingo, desde las 10  
a 12 y de 15 a 18 hrs

LUIS GUZMAN Esculturas y  
cerámicas Sala Libertad, Aguas-  
das 1022, piso 3o hasta hoy.

clones de plantas  
Cult. Provisoria, Ave-  
da 2652.

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some minor creases and discoloration, characteristic of old paper. The left edge of the page is bound, and the overall tone is a warm, off-white or light beige.

INFORMACIONES GREMIALES

# Construirán mil casas para obreros en Chile Exploration en Calama

La Municipalidad local compró, a la propia Compañía, más de 60 hectáreas de terrenos con dichos objetivos.  
(Por NIBALDO MELLA R., Enviado Especial)

La Municipalidad de Calama está empeñada en resolver el déficit habitacional que sufre su numerosa población — hasta que la Compañía Chile Exploration, que explota los yacimientos de Chuquibambilla, que viven en Calama, distante unos veinte kilómetros del m. neral.



EDUARDO DELFIN CORVEA, Alcalde de Calama, formula al enviado especial de LA NACION, mientras da cuenta algunos problemas de la ciudad en una de las calles de esa localidad nortina.

## EN DICIEMBRE

# Monedas de Oro

# DIARIAMENTE REGALA EL COMETA



GANAR UNA MONEDA DE ORO DE 18 KILATES DE 18 KILATES

Se. Sergio Jorquera Empleado Nataniel 146

En el corazón siempre existe un nombre y una fecha inolvidable... que estará siempre más presente, grabada en una moneda de oro... Y EL COMETA regala 10 MONEDAS DE ORO DE 18 KILATES DIARIAMENTE

CALIDAD Y PRESTIGIO SE ESCRIBEN CON Bolígrafo Johann FABER

VICUNA MACKENNA N.º 3333

## CONSERVADORES APOYARAN PROYECTO SOBRE ARICA

El diputado Sergio Díez, presidente en ejercicio del Partido Conservador, se entrevistó ayer con el Ministro de Hacienda Luis Mackenna, para informarse de los alcances del proyecto sobre los puertos libres. La entrevista se prolongó hasta las 22 horas. Posteriormente, el señor Díez declaró a LA NACION: "Apoyaremos el proyecto porque nadie puede dudar de los beneficios de la estabilización. Por lo demás, nuestros parlamentarios han sido permanentes defensores de esta postura en el Congreso. Nosotros señalamos oportunamente los peligros de una legislación demasiado liberal, en esta materia, por los excesos que podía acarrear, cuando se discutía la ley de Arica. Nuestros pronósticos se han visto confirmados. El drenaje de divisas hace que no se justifique la situación de los puertos libres, con lo que está sucediendo en el resto del país."

## SESION EXTRAORDINARIA TENDRA HOY EL CEN DEL PARTIDO RADICAL

Reuniones de ayer en la Cancillería y en el Ministerio de Economía.

Ministro, parlamentarios y dirigentes del Partido Radical celebraron al mediodía de ayer una amplia reunión, en la Sala de Reuniones del Ministerio de Relaciones Exteriores, con el objeto de analizar las últimas medidas económicas adoptadas por el Gobierno.

Asistieron los Ministros Carlos Martínez Sotomayor, de Relaciones Exteriores; Luis Escobar, de Economía, Fomento y Reconstrucción; Orlando Sandoval, de Agricultura; y Benjamín Cid, de Salud Pública; los señores Raúl Reitzig, presidente del radicalismo; Jaime Toranzo y Pedro Enrique Alfonso; los señores Ángel Falvo, Víctor Durán, Humberto Aguirre, Juan Luis Mauras; los diputados Hernán Brucher, secretario general del partido, y Manuel Ríos, y el Embajador Manuel Trucco.

Todos los presentes —según informó el diputado Ríos— coincidieron en la necesidad de mantener el valor de la moneda, impidiendo el alza del dólar. Además, consideraron el proyecto del Gobierno, que modifica el régimen de importaciones a través de los puertos libres, asunto sobre el cual hubo una larga exposición el senador Mauras.

En las últimas horas de la tarde, los dirigentes y parlamentarios nombrados —más el diputado por Tarapacá, Juan Chacura— celebraron una reunión en la Secretaría de la Cámara de Diputados.

REUNION DEL CEN.— El Comité Ejecutivo Nacional del Partido Radical ha sido citado a sesión extraordinaria para las 11 horas de hoy, para fijar ideas sobre el proyecto de ley relacionado con los puertos libres.

En enero llega el Ferry-Boat donado por USA

El 2 de enero partirá a Panamá una comisión del Ministerio de Obras Públicas a visitar el ferry-boat que donó el Gobierno norteamericano para atender los servicios del canal de Chacao.

Integran la comitiva peroneos de la Dirección de Obras Portuarias y de la Empresa Marítima del Estado. La embarcación será remolcada desde Panamá por el barco "Federico Schwager", el que ya partió de los puertos de Estados Unidos.

Campamentos de verano tienen su reglamento

Mediante el decreto N.º 378 del Ministerio de Salud Pública, firmado por el Presidente de la República, se ha dispuesto la reglamentación sobre la instalación de campamentos veraniegos y de sus instalaciones, que serán autorizados por las respectivas Municipalidades y el Servicio Nacional de Salud.

Entre las disposiciones principales figuran que las Municipalidades deberán fijar las zonas de ubicación y para su instalación deberán presentar los interesados una solicitud indicando el tipo de campamento, plano de ubicación, número de viviendas, personas que vivirán en él y período de permanencia.

Además establece que una persona deberá ser el encargado del campamento, para responsabilizarse del cumplimiento del reglamento a que se refiere el decreto, el cual deberá llevar una libreta registro con la individualización de los habitantes y tiempo que permanecerán en el recinto.

En el aspecto sanitario, se establece que estos sitios deberán contar con adecuada eliminación de excretas, basuras y desperdicios y disponer de la necesaria agua potable. Los campamentos que tengan más de 50 habitantes, deberán contar con un botiquín de primeros auxilios y en el recinto no se podrán tener animales. Finalmente, los campamentos deben estar ubicados a prudente distancia de los caminos de tránsito y lejos de lugares insalubres o basurales.

Las infracciones a este reglamento serán sancionadas de acuerdo con el Código Sanitario.

## Brújula Sindical

EN LAS PRIMERAS horas de ayer, se reintegraron normalmente a sus funciones 76 empleados y 20 obreros del Banco Continental. Habían paralizado desde el jueves, en apoyo a una petición de gratificación de los fines de año, lo que fue resuelto favorablemente anoche.

LA CONFEDERACION de las Fuerzas Armadas en Retiro celebrará reunión general de socios el día miércoles 3 de enero próximo, en Lord Cochran 120. La institución la preside Humberto González. También esta misma entidad agrupa a los Veteranos del 79.

## Hoy continuarán gestiones para arreglo en conflicto del cobre

Sólo hay un plazo hasta mañana para solucionar este problema sin huelga. Interviene en las negociaciones el Ministro del Trabajo.

Los dirigentes sindicales de los trabajadores del mineral de cobre de Chuquibambilla harán al mediodía de hoy una contraproposición a sus pretensiones de reajustes de sueldos y salarios. La entregará al Ministro del Trabajo, Hugo Gálvez, y a las 15 horas se reunirán las negociaciones con participación de los representantes de la Chile Exploration Company y ante el propio Ministro mencionado.

# Texto del proyecto de ley que modifica régimen de Puertos Libres

He aquí el texto del proyecto de ley que modifica el régimen de importaciones de las zonas libres de Arica, Chile, Aisen y Magallanes.

"PROYECTO DE LEY: Artículo 1.º— Desde la vigencia de la presente ley, los artículos que no figuren en la lista de mercancías de importación permitida que se establece por Decreto Supremo dictado en conformidad a lo dispuesto en el artículo 11.º del Decreto del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción número 1272, de 7 de septiembre de 1961, que fijó el

texto refundido de las disposiciones sobre comercio de exportación e importación y operaciones de cambios internacionales, y que se internen en el Departamento de Arica y en las Provincias de Chile, Aisen y Magallanes, quedarán afectos al pago de todos los derechos e impuestos que se perciban por las Aduanas, con excepción del impuesto adicional establecido de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 169 de la Ley N.º 13.305.

Artículo 2.º— Continuarán liberadas de todos los derechos e impuestos que se perciban por las Aduanas, las siguientes mercancías que se internen en las zonas señaladas en el mismo: comestibles, artículos alimenticios, materiales de construcción, maquinarias, camiones, camionetas pick-up, combustibles, accesorios, repuestos, materias primas y materiales y todos los elementos destinados directamente a la instalación, renovación, ampliación y explotación de industrias y uso de la agricultura y minería.

Artículo 3.º— Las mercancías no comprendidas en los artículos anteriores que se internen en las mismas zonas, quedarán afectas a un impuesto único de 25 por ciento sobre su valor CIF.

Artículo 4.º— El cumplimiento de los impuestos establecidos en los artículos precedentes que se recauden en el Departamento de Arica, ingresará en una cuenta especial que abrirá la Tesorería General de la República y se distribuirá en la siguiente forma: a) el 75 por ciento se depositará en una Cuenta de Depósitos de Terceros a la orden de la Junta de Adelanto de Arica para el cumplimiento de las finalidades previstas en la Ley 13.039; y b) el 25 por ciento restante se destinará exclusivamente a fomentar las exportaciones del Departamento de Arica de acuerdo con un Reglamento que dictará el Presidente de la República.

Si durante un año calendario el total de estos ingresos fuere inferior a la suma de \$ 500.000 escudos, la diferencia será de cargo fiscal y deberá integrarse en dicha cuenta dentro de los primeros 30 días del año siguiente, para lo cual se consultarán los fondos en la respectiva Ley de Presupuesto.

Artículo 5.º— El cumplimiento de los impuestos creados por los artículos 1.º y 3.º de la presente ley, que se recauden en las provincias de Chile, Aisen y Magallanes, se destinará al desarrollo de estas zonas en conformidad a los planes que propongan los respectivos Comités Provinciales de Desarrollo, reglamentados por Decreto del Ministerio de Economía N.º 1.377, del 28 de septiembre de 1961, sin perjuicio de las otras partidas ya contempladas o que se contemplan para el mismo objeto en el Presupuesto de la Nación.

Las Leyes de Presupuesto consultarán anualmente las sumas estimadas del rendimiento de este impuesto para ser invertidas de acuerdo con los planes que se aprueben para los fines indicados en el inciso anterior.

Artículo 6.º— Deróganse los artículos 12.º y 26 de la Ley N.º 13.039.

Artículo 7.º— Las mercancías nacionales que se envíen a las zonas comprendidas en la presente ley, para su uso o consumo en ellas, se considerarán como exportadas para los efectos de la aplicación del DFL N.º 256, de 20 de marzo de 1960, que concede franquicias tributarias a los productos de exportación.

Artículo 8.º— Agrégase al artículo 14.º de la Ley 9839 el siguiente inciso: "El Presidente de la República podrá restringir las franquicias concedidas en el presente artículo respecto a las maquinarias y elementos que se produzcan en el país en condiciones satisfactorias en cuanto a calidad y precio."

Artículo transitorio.— Los impuestos establecidos en los artículos 1.º y 3.º de la presente ley afectarán a todas las mercancías embarcadas con posterioridad al 28 de diciembre del año en curso, excepto aquellas que se encuentren embarcadas por créditos irrevocables y confirmados abierlos por intermedio del Banco del Estado o Bancos comerciales del país con anterioridad a 1.º de enero de 1962, lo que deberá certificarse por la Superintendencia de Bancos.

(Fdo.): J. Alessandri R. — L. Mackenna. Santiago, 29 de diciembre de 1961.

NOTA: Los artículos que se derogan, según el artículo 8.º del proyecto, se refieren a las siguientes materias:

El artículo 12.º de la Ley 13.039 establece un impuesto de 15 por ciento sobre el valor CIF de las siguientes mercancías que se internen por el departamento de Arica: vestuarios, incluida la ropa interior; joyas y joyería falsas; radios y tocadores y sus accesorios; pieles; sederías en cualquiera de sus formas; cristalerías; perfumes y cosméticos; tapices y alfombras y tejidos; agardiente, vinos y licores; casimires y tejidos de lana; cuchillería; artículos de porcelana; grabadores de sonido; lapiceras; fuentes; lápices automáticos y sus repuestos; refrigeradores; artefactos domésticos; artículos de cuero; manufacturas de goma o caucho; celulosas y similares; máquinas proyectores, filmadoras y fotográficas.

El artículo 26.º dice que se destinará a los fines de la Junta de Adelanto de Arica un 10 por ciento del valor CIF de la mercadería que se importe al departamento de Arica, salvo los comestibles, artículos alimenticios, materiales de construcción, maquinarias, camionetas pick-up, combustibles, accesorios y repuestos, materias primas y materiales y todos los elementos destinados directamente a la instalación, renovación, ampliación y explotación de industrias y uso de la agricultura y minería.

## Cena

DE AÑO NUEVO

# el parrón

EN UN AMBIENTE DISTINGUIDO EN EL MEJOR RESTAURANTE

ORQUESTA: Julio Alvarado P. Jazz y Típica.

MENU:

- Langosta con Mayonesa
- Crema Agnès Sore
- Filete Samaritaine
- Copa Espoir
- Café

Deseamos a todos un feliz y próspero Año Nuevo

AVDA. PROVIDENCIA 1184 - FONO 465964

## para este verano... UNA OLEADA DE NUEVOS COLORES



Modelo LEMERICK

ARENA SECA ORO DE MEXICO AZUL BRITANNIA VERDE DE JAVA

Modelo STERLING

Tonó con el mar, con el sol, con el campo y el cielo de verano... Colores creados especialmente para que Ud. sienta el placer de saberse elegante, distinguido... y siempre fresco!... porque la Nueva Línea MCGREGOR con su original estilo "INGENIERIA"...

STERLING • TRENET • LEMERICK • METEOR • ISCHIA • SESAME • VALAIS • BEAUCLAN

stó sometida al proceso SANITIZED

PARA SUS FIESTAS DE TRADICION... REGALE DISTINCION... REGALE

# MCGREGOR

COMO SIEMPRE, ALGO ESPECIAL...

## Noticiario del Gran SANTIAGO

### Conchalí

#### MUNICIPIO APROBO COMPRA DE CAMIONES

En una sesión especial celebrada ayer por el Municipio de Conchalí, con asistencia de los regidores Samuel Salas, Alfonso Ortega, Ezequiel Espinoza y el alcalde Julio San Martín, se aprobó por unanimidad la compra de 11 camiones Berliet para mejorar el servicio de extracción domiciliaria de basuras en la comuna. Estos camiones, de acuerdo con la propuesta aceptada serán adquiridos a la firma Balmaceda y Lorca.

### Nuñoa

#### MUNICIPALIDAD ENTREGA PREMIOS

En una sencilla ceremonia, el alcalde de Nuñoa, José María Narbona, hizo entrega de los premios municipales a los mejores profesores de la comuna. Los que recibieron en la Dirección de la Escuela 121, don Minerva Poblete Fernández y en el Director de la Escuela 329, don Guillermo Araya Cofre.

El alcalde, José María Narbona, destacó la brillante labor educacional desarrollada por los maestros Minerva Poblete y Guillermo Araya.

#### AUMENTAN PLAZAS DE CARABINEROS

En una comunicación dirigida por el General Director de Carabineros, Arturo Queirolo Fernández, el alcalde de Nuñoa, José María Narbona, le expresa que será aumentada la dotación de carabineros en 19 plazas en esa comuna, para realizar una mayor fiscalización en la época de verano.

## Se necesita DE INMEDIATO SECRETARIA

TAQUIGRAFA - DACTILOGRAFA.

Inglés-Castellano, para Gerencia de Oficina en el centro. Horario: Lunes a viernes. Escribir detallando antecedentes y pretensiones de sueldo, adjuntar documentos, a Departamento Personal.

CASILLA 570 - STGO. - TELEFONO 97051.

## LABORATORIO CHILE S. A.

Propuesta Pública DE IMPORTACION DIRECTA N.º 1/62

PARA EL 19 DE ENERO 1962, A LAS 11 HRS.

PAS SÓDICO (Sodio para amino salicilico), HIDRAZIDA DEL ACIDO ISONITROTINICO. Se exige boleta de garantía del 2% para presentarse, y del 5% al cursar la orden de compra.

Bases y antecedentes pueden retirarse en Avenida Ecuador N.º 3555, Departamento de Adquisiciones, de lunes a viernes, de 8 a 17 horas.

## ATENCION

Sólo por esta semana

20 %

DESCUENTO EN TODOS SUS ARTICULOS

PONCHOS DE MOHAIR PARA DAMAS, a E\$ 9.50

Descuentos especiales para comerciantes.

## HILANDERIA "CHUAQUI"

EN SUS TRES DIRECCIONES:

LOS TRES ANTONIOS 77  
SAN ANTONIO 726 - Locales 5 y 7  
Y  
SAN ALFONSO 73

## FUERZA AEREA DE CHILE

## PROPUESTA PUBLICA

Se llama a Propuesta Pública por la adquisición de las siguientes especies de Vestuario:

4.650 Camisas de popelina blanca, cuello Flex.  
7.000 Camisas de popelina azul gris, cuello Flex.  
17.600 Camisas blancas de algodón, sin cuello.

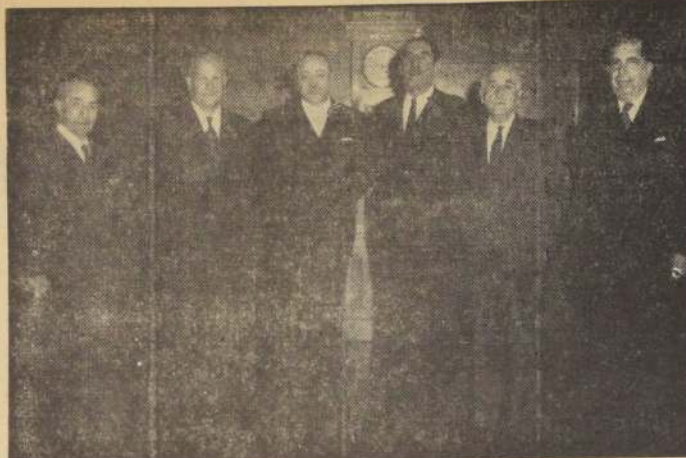
Las bases y demás antecedentes relacionados con esta propuesta deberán solicitarse en el Depto. de Adquisiciones y Finanzas, Sub-Depto. de Adquisiciones en el País (Ministerio de Defensa Nacional, 2.º piso, Of. B-52), de lunes a viernes, de 9 a 12 y 15 a 18 horas.

Las muestras se exhibirán en el Almacén del Sub-Depto. de Intendencia, los mismos días y a las mismas horas (Ministerio de Defensa Nacional, entresuelo).

Se advierte que sólo se entregarán bases y antecedentes a los interesados que presenten documentos que los acrediten como fabricantes o representantes autorizados de firmas solventes.

La propuesta será abierta el día 26 de enero de 1962, a las 16 horas, en la Oficina del Sr. Comandante del Material (Ministerio de Defensa Nacional, 2.º piso, oficina B-22).

EL COMANDANTE DEL MATERIAL



VALPARAISO.— MEDALLAS A LOS MINISTROS DE LA CORTE.— En una ceremonia especial efectuada ayer, los Ministros de la Corte de Apelaciones de Valparaíso recibieron sendas Medallas de Plata que les confirió la Municipalidad portuaria, con ocasión del 425.º aniversario de la ciudad. En el grabado, aparecen, al centro, el Alcalde, Guillermo Winter; el Presidente de la Corte, Wenceslao Olate, rodeado de los Ministros de ese Tribunal, Benjamin Melo, Enrique Correa, Eduardo Sanfuro y Arnaldo Astroza.

## Distinción especial confirió el Municipio a Ministro de la Corte

Los Ministros de la I. Corte de Apelaciones de Valparaíso recibieron una Medalla de Plata conmemorativa del 425.º aniversario de la ciudad.

VALPARAISO.— Una distinción especial a los Ministros de la I. Corte de Apelaciones de Valparaíso, confirió la Municipalidad, por intermedio del Alcalde Guillermo Winter. Los magistrados recibieron en esta oportunidad una medalla de plata conmemorativa de los 425 años de la ciudad, en ceremonia efectuada en una de las Salas de la Corte, en la que los Ministros se reunieron en Pleno, para recibir al Jefe Comunal, portador de las medallas.

## S. E. APADRINO A CINCO SEPTIMOS HIJOS VARONES

En su representación actuó el Intendente Luis Guevara.

VALPARAISO.— En ceremonia especial, efectuada en la tarde de ayer, el Intendente de la provincia, Luis Guevara, en representación de S. E. el Presidente de la República, apadrinó a seis séptimos hijos varones. La ceremonia religiosa fue oficiada por el capellán de Carabineros, Pbro. Luis Gajardo Pincheira. La siguiente es la nómina de los nuevos hijos del Presidente de la República, Excmo. señor Jorge Alessandri Rodríguez: Jorge Arturo Araya Sepúlveda, hijo de Manuel Araya Vivero y de doña Rosalía Sepúlveda Merino.

## SE CITA AL PERSONAL DE LA PELUQUERIA DIEZ AGUSTINAS N.º 978

Para una elección complementaria, que se llevará a efecto el 5 de enero próximo, en Compañía 1087, a las 8.15 P. M.

EL SECRETARIO

# MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

## DIRECCION DE VIALIDAD OFICINA CENTRAL

Llámanse a Inscripción Especial de Contratistas que tenían inscripción vigente al 12 del presente, en Primera Categoría del Registro General de la Dirección de Vialidad, para la construcción y pavimentación asfáltica del camino de La Unión a RIO BUENO, en 13 kilómetros de longitud, con un presupuesto aproximado de E\$ 400.000,00.

Esta Inscripción Especial se cerrará el día 15 de enero de 1962, a las 12 horas.

Bases para esta Inscripción se entregarán desde el día 2 de enero próximo. Para optar a esta Inscripción Especial de Contratistas, las firmas interesadas deberán presentar todos los antecedentes que se exigen en las Bases Especiales para esta Inscripción.

## DIRECCION DE OBRAS SANITARIAS

### SECCION MATERIALES Y ADQUISICIONES

Se comunica a las personas que retiraron antecedentes para la propuesta pública por 5.000 Medidores para el Agua Potable de Iquique y que se iba a efectuar el 5 de enero, que ésta ha sido postergada para el día 15 de enero, a las 12 horas.

Se solicitan Cotizaciones Públicas para el suministro de entrega inmediata del siguiente material destinado al Agua Potable de IQUIQUE.

a) 1 Betonera de 450 litros, aproximadamente, con motor eléctrico, montada sobre chasis transportable sobre ruedas neumáticas.  
b) 2 Vibradoras para concreto con motor a gasolina para volumen aproximado de 0,12 m³, sumergible y aplicable a moldajes metálicos.

La Cotización se efectuará el 2 de enero de 1962 a las 11 horas.

Se indican, además, los nombres de los presuntos propietarios y roles correspondientes.

El pago de la deuda podrá hacerse en dos cuotas, hasta el 30 de junio de 1962. Transcurrido este plazo, las deudas no pagadas incurrirán en las sanciones establecidas en los Arts. 16 y 17 del Decreto N.º 1774, de 28 de septiembre de 1934, del Ministerio de Obras Públicas.

Los pagos deberán efectuarse en la Tesorería Comunal de San Miguel.

Cualquier consulta relacionada con esta publicación, podrá hacerse en la Dirección de Obras Sanitarias del Ministerio de Obras Públicas, Sección Estudios Agua Potable de Santiago, en calle Bombero Salas N.º 1347, 4.º piso, de lunes a viernes, de 9 a 12 horas.

Se indica, además, los nombres de los presuntos propietarios y roles correspondientes.

El pago de la deuda podrá hacerse en dos cuotas, hasta el 30 de junio de 1962.

Transcurrido este plazo, las deudas no pagadas incurrirán en las sanciones establecidas en los Arts. 16 y 17 del Decreto N.º 1774, de 28 de septiembre de 1934, del Ministerio de Obras Públicas.

Los pagos deberán efectuarse en la Tesorería Comunal de San Miguel.

Cualquier consulta relacionada con esta publicación, podrá hacerse en la Dirección de Obras Sanitarias del Ministerio de Obras Públicas, Sección Estudios Agua Potable de Santiago, en calle Bombero Salas N.º 1347, 4.º piso, de lunes a viernes, de 9 a 12 horas.

## Alumbrado eléctrico de Quebrada Verde

VALPARAISO.— En acto que presidió el Intendente de la provincia, Luis Guevara, y al que concurrieron diversas autoridades y personal de la Corporación de la Vivienda, fue inaugurado anoche el alumbrado eléctrico del sector en que se encuentra emplazada la Población CORVI, de Quebrada Verde.

El plan de realizaciones para 1962 será financiado con fondos consultados en el presupuesto de Obras Públicas y con cargo al empréstito concedido por el Banco Interamericano de Desarrollo.

Informó finalmente el ingeniero Cortez que existe la posibilidad de que estos fondos sean aumentados considerablemente. Esto se obtendrá con los aportes que, con toda probabilidad, realizarán algunas Municipalidades, lo que obligará al Fisco a entregar el doble de la cantidad aportada. (EL CORRESPONSAL.)

## — EJERCITO DE CHILE — DIRECCION GENERAL DE LOS SERVICIOS SOLICITANSE

## PROPUESTAS PUBLICAS

por pasto alfalfa de primer y segundo corte, avena, afrecho, paja, pasto verde y zanahorias, para el Ejército, por el periodo 1.º-III-1962 al 31-III-1963.

Las propuestas se abrirán el día 31 de enero de 1962, a las 16 horas, en la Dirección General de los Servicios del Ejército, 8.º piso del Ministerio de Defensa Nacional, y en los Cuarteles Generales Divisionarios de Iquique, Antofagasta, Concepción, Valdivia y Punta Arenas.

Bases y mayores antecedentes, en el Departamento de Intendencia del Ejército, 8.º piso del Ministerio de Defensa Nacional y en los Cuarteles Generales mencionados.

El Director General de los Servicios del Ejército

## EN DOS INCENDIOS:

## 71 FAMILIAS EN CONCEPCION Y DOCE EN CAUQUENES PERDIERON TODOS SUS BIENES

Un sacerdote que prestaba auxilios y dos pobladores, quedaron con heridas graves en el primer siniestro. Los damnificados de Cauquenes fueron trasladados a casas de la CORVI y se dieron instrucciones para ubicar a los damnificados de Concepción.

CONCEPCION.— Once modestas viviendas quedaron totalmente destruidas y 71 familias de escasos recursos perdieron, casa y todos sus enseres, en un voraz incendio que se declaró esta madrugada en el N.º 719 de la calle Línea Férrea. La causa, de origen accidental, era de propiedad y tenencia de Margarita Faundez, quien, además, tenía a sus hijos, que se salvaron.

El fuego, de inmediato, se propagó a las casas 723, de Raúl Inostroza; 729, de Cristian Yenken, y por Av. Pedro de Valdivia, a las viviendas N.ºs 732, de Luis Klein; 742, de José González; 740, de Miguel Almeyda Alvarado; 722, de Hugo Montiel; 744, de Elvira Quevedo Vidal; 746, de Alfredo Arevalo; 738, de Víctor Vergara, y 750, de José Fontecilla.

En todas estas casas había más habitantes en calidad de arrendatarios.

El fuego consumió totalmente las viviendas, quedando 71 familias sin hogar. Los daños, que son cuantiosos, no fueron avaluados.

Resultaron numerosos heridos, de los cuales quedaron internados con carácter de graves.

Esta mañana el Intendente de la provincia, que se constituyó en el lugar del siniestro, impartió órdenes para ubicar y prestar ayuda a la mayor brevedad a todos los damnificados. (El correspondiente.)

## D.O.S. REALIZARA OBRAS POR E\$ 2.122.000 EN CONCEPCION

CONCEPCION.— La Dirección de Obras Sanitarias invertirá la suma de E\$ 2.122.000 en la provincia de Concepción, según informó el Delegado Regional de la ciudad Dirección, ingeniero Hernán Cortez León, para llevar a la práctica el plan de realizaciones proyectado para esta provincia.

Las partidas asignadas para las diferentes localidades son las siguientes: Red de agua potable, de Tomé, E\$ 45.000; de Rafael, E\$ 40.000; de Chiguayante, E\$ 120.000; de Lota, E\$ 30.000; de Yumbel, E\$ 147.000; de Sotomayor, E\$ 55.000; de Monte Aguilá, E\$ 70.000, y agua potable de Concepción y Talcahuano, E\$ 1.305.000. También para las obras de alcantarillado se contemplaron las siguientes partidas: para Concepción, E\$ 120.000, y para Talcahuano, E\$ 190.000. En total, E\$ 2.122.000.

De acuerdo con lo informado por el ingeniero Hernán Cortez, la Dirección General del Servicio desea que estos fondos sean invertidos en obras que puedan entrar de inmediato en servicio.

El plan de realizaciones para 1962 será financiado con fondos consultados en el presupuesto de Obras Públicas y con cargo al empréstito concedido por el Banco Interamericano de Desarrollo.

Informó finalmente el ingeniero Cortez que existe la posibilidad de que estos fondos sean aumentados considerablemente. Esto se obtendrá con los aportes que, con toda probabilidad, realizarán algunas Municipalidades, lo que obligará al Fisco a entregar el doble de la cantidad aportada. (EL CORRESPONSAL.)

## FUNDACION VIVIENDAS Y ASISTENCIA SOCIAL Cruz Roja Norteamericana

## PROPUESTAS PUBLICAS

Se solicitan propuestas públicas para la construcción de 42 casas en la ciudad de Aconcagua (Barrio Población).

Bases y antecedentes pueden retirarse en el Departamento de Arquitectura, Bandera 24, séptimo piso, durante los días 2 al 5 de enero de 1962.

Los interesados deberán estar inscritos hasta el 1.º de enero de 1962, en los actuales Registros de Contratistas de la Corporación de la Vivienda o en el Registro Zonal de Contratistas de esta institución.

EL PRESIDENTE

## AGUA POTABLE DE SANTIAGO

Comuna de San Miguel, Estanque elevado de 4.000 m³, para LO VALLEDOR y obras anexas.

Se avisa a los señores Contratistas aceptados en la Inscripción especial que pueden retirar antecedentes para la propuesta desde el 28 del presente hasta el 30 inclusive.

La propuesta se abrirá el 19 de enero de 1962, a las 11.30 horas.

## ALCANTARILLADO DE CURANILAHUE

Se avisa a los señores Contratistas que los antecedentes para la ejecución de las obras de Alcantarillado de CURANILAHUE, Instalación del Servicio, Proyecto N.º 3581, podrán ser retirados desde el 2 al 3 de enero de 1962.

La propuesta se abrirá el 20 de enero a las 11.30 horas.

## AGUA POTABLE DE SAN PABLO

Llámanse a propuestas públicas para la ejecución de las obras de Agua Potable de SAN PABLO, Proyecto de Osorno, Instalación del Servicio, Proyecto N.º 1134. Presupuesto oficial: E\$ 42.865.77.

Los interesados pueden retirar Bases y demás antecedentes desde el 8 hasta el 11 de enero de 1962.

La propuesta se efectuará el 24 de enero a las 11.30 horas.

## ALCANTARILLADO DE SANTIAGO

Comunas LA CISTERNA y LA GRANJA. Red de Población San Ramón y Gustavo Giron; Proyecto N.º 1011. Presupuesto oficial: E\$ 337.627.73.

Los señores Contratistas que deseen optar a esta propuesta podrán retirar antecedentes desde el 4 al 7 de enero inclusive.

Se abrirá la propuesta el 23 de enero a las 11.30 horas.

## DIRECCION DE OBRAS SANITARIAS

POBLACIONES BENEFICIADAS CON LA LEY N.º 14.681

## POBLACION E. CRUZ COKE

Comuna de San Miguel

La Ley N.º 14.681, publicada en el "Diario Oficial" del 26 de octubre de 1961, fija un nuevo plazo para pagar las cuotas de agua potable que adeudan los propietarios de sitios en poblaciones acogidas a las disposiciones del Art. 37, del DFL 224, de 1953, y Ley N.º 11.904, cuyo cobro no hubiere sido entregado a las Tesorerías Comunales correspondientes. Condona, al mismo tiempo, los intereses penales de estas cuotas, siempre que ellas sean pagadas antes del 30 de junio de 1962, de acuerdo a la liquidación que practique la Dirección de Obras Sanitarias.

En la Población "Eduardo Cruz Coke", comuna de San Miguel, acogida al Art. 37 del DFL 224, por Decreto M.O.P. N.º 1654, de 9 de septiembre de 1954, los sitios que se señalan tienen deudas pendientes.

Se indican, además, los nombres de los presuntos propietarios y roles correspondientes.

El pago de la deuda podrá hacerse en dos cuotas, hasta el 30 de junio de 1962. Transcurrido este plazo, las deudas no pagadas incurrirán en las sanciones establecidas en los Arts. 16 y 17 del Decreto N.º 1774, de 28 de septiembre de 1934, del Ministerio de Obras Públicas.

Los pagos deberán efectuarse en la Tesorería Comunal de San Miguel. Cualquier consulta relacionada con esta publicación, podrá hacerse en la Dirección de Obras Sanitarias del Ministerio de Obras Públicas, Sección Estudios Agua Potable de Santiago, en calle Bombero Salas N.º 1347, 4.º piso, de lunes a viernes, de 9 a 12 horas.

Rol D.O.S.	Propietario	Calle	Mans-Sitio	Deuda
18-4	Eduardo Valdivia	Santa Fe	A	8
18-5	Rafael Díaz	Santa Fe	A	9
18-6	Leonardo Caro	Santa Fe	B	1
18-17	Juan Grandón	Santa Fe	B	1
18-24	Francisco Navarro	Santa Fe	E	3
18-27	Emilio Zabala	Santa Fe	E	6
18-30	Carlos Montenegro	Santa Fe	F	2
18-31	Hugo Stefoni	Santa Fe	F	3
18-32	Luis Arenas	Santa Fe	F	4
18-35	José Ortiz	Santa Fe	F	7
18-36	Ricardo Berrios	Santa Fe	D	15
18-37	Magdalena Riera	Tanembaum	D	16
18-42	Antonio Santander	Tanembaum	E	22
18-47	Oscar Lago	Tanembaum	F	21
18-49	José Altamirano	Tanembaum	F	21
18-51	Antonio Aracena	Tanembaum	F	24
18-57	Washington Rioja	Tanembaum	G	6
18-60	Eloisa Creuss	Tanembaum	G	9
18-61	Guillermo Hernández	Tanembaum	G	10
18-62	Isolina Lazcano	Tanembaum	G	11
18-63	Isolina Lazcano	Tanembaum	G	12
18-77	Antonio Nadaff	Tanembaum	G	12
18-81	Orfelina Fuentes	Tanembaum	G	13
18-83	German Salinas	Tanembaum	B	1
18-87	José Otarola	Tanembaum	B	12
18-90	German Salinas	Quirinal	B	10
18-100	Margarita López	San José	F	12
18-101	José Espinoza	San José	F	12
18-105	Cesar Maturana	San José	F	14
18-106	Zacarías Palma	E. Lailahcar	F	9
18-111	Luis Lailahcar	E. Lailahcar	C	13
18-112	Gladys Cortés	E. Lailahcar	C	13
18-113	Nicolás Emerán	E. Lailahcar	C	14

## CONSUMO DE COBRE ALCANZO NUEVO RECORD DURANTE 1961

Datos sólo del Mundo occidental.

NEW YORK, 29 (UPI).— El consumo de cobre en el mundo occidental durante 1961 fue aproximadamente de 3.750.000 toneladas cortas, lo que es el más alto desde 1947.

El anuncio en una declaración de fin de año, al Sr. W. W. Wood, presidente de la Junta de Directores de la Compañía de Cobre, manifestó que la industria de ese metal ha demostrado que es capaz de mantener existencias para sus consumidores, a pesar de las huelgas en sus operaciones de minería de Estados Unidos y Chile, así como de los disturbios del Congo.

El Sr. Wood dijo que la situación inestable del Congo y las huelgas obrero-patronales que se realizan en Chile, hacen que se cierren sobre el futuro inmediato, pero cree que estos asuntos quedarán resueltos satisfactoriamente antes que se ocasione perjuicio grave al consumo.

Manifestó que es necesario tomar también en consideración los contratos de trabajo de los mayores centros de producción de la parte occidental de Estados Unidos que expirarán en el verano de 1962, y que es difícil predecir el resultado de las negociaciones que se realizarán en ese momento.

Afirmó que la situación del Congo no permite hacer predicciones exactas sobre la producción de cobre africano durante 1962, pero que confía en que las dificultades serán resueltas.

## COMUNISTAS ABANDONARON LA CONFERENCIA DE PAZ EN LAOS

VIENNA, 29 (UPI).— El Sr. Souphanouvong, jefe de los comunistas laosianos, anunció hoy que abandonó la conferencia de paz en laos, después de haber rechazado la oferta de un grupo de hombres que actuaban en la sombra, de sabotear las negociaciones de paz. Aparentemente se refería a los diplomáticos norteamericanos, a los que ha venido responsabilizando por todas las cosas que ocurrieron que no fueron de su agrado.

Su medio hermano, el Príncipe Souvanna, quedará en esta ciudad en un esfuerzo por lograr la reanudación de las negociaciones.

La declaración que Souphanouvong leyó antes de su partida dice que Boun Oum "demostró su propósito de no solucionar pacíficamente el problema de Laos, es decir, de reanudar la guerra, la negativa demuestra la presión ejercida por un grupo de hombres, que actúan en la sombra, que no nombraré, porque son conocidos de todos".

Agregó, sin embargo, que no estima que las conversaciones quedaron interrumpidas definitivamente.

## Se autodisolvió el Partido que formó Trujillo

SANTO DOMINGO, 29 (UPI).— Uno de los últimos vestigios del régimen del dictador Rafael L. Trujillo, el Partido Dominicano, fundado en 1931, anunció su disolución tras una asamblea especial de la Junta Central Directiva.

La Junta envió una declaración al Presidente de la República, Joaquín Balaguer, dándole cuenta que el Partido ha quedado disuelto y que se ha formado una comisión para que se haga cargo de entregar todos los bienes y propiedades del Partido al Estado.

Después de haber pasado China roja, los comunistas se han retirado en el aparato de la Handley Page, un avión de pasajeros que pueda despegar y aterrizar en pistas de tierra.

La compra causó mucho revuelo. Fue muy criticada en los Estados Unidos por el hecho de que un país de la Organización del Tratado del Atlántico Norte hubiera vendido a un país comunista aparatos militares.

Se dejó de existir la familia de la señora GALLIANO TRAVERO ROLLERO.

Se dejó de existir la familia de la señora ALVAREZ VALENZUELA.

Se dejó de existir la familia de la señora ANIBAL TORREVERTE BARI.

Se dejó de existir la familia de la señora QUEZADA OLAVE.

Se dejó de existir la familia de la señora MELAN VDA. DE MUJICA.

Se dejó de existir la familia de la señora GONZALEZ PARDOS.

Se dejó de existir la familia de la señora GONZALEZ PARDOS.

Se dejó de existir la familia de la señora GONZALEZ PARDOS.

Se dejó de existir la familia de la señora GONZALEZ PARDOS.

Se dejó de existir la familia de la señora GONZALEZ PARDOS.

Se dejó de existir la familia de la señora GONZALEZ PARDOS.

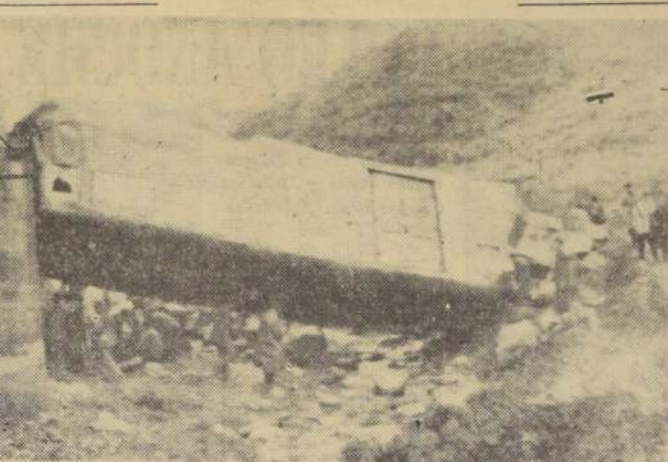
Se dejó de existir la familia de la señora GONZALEZ PARDOS.

Se dejó de existir la familia de la señora GONZALEZ PARDOS.

Se dejó de existir la familia de la señora GONZALEZ PARDOS.

Se dejó de existir la familia de la señora GONZALEZ PARDOS.

## ACCIDENTE EN CATANZARO



CATANZARO, Italia.— Un vagón ferroviario aparece volcado en el lecho del río, después de haberse desprendido del convoy por "exceso de velocidad". 70 personas murieron en el accidente en el río Fiumarella, y los deudos de las víctimas quemaron una estación próxima, enfurecidos, al conocerse que los responsables eran los conductores del tren. (Foto UPI.)

## Portugal expulsó a un periodista norteamericano

MADRID, 29 (UPI).— Un periodista de la Columbia Broadcasting System dijo hoy que fue expulsado de Portugal porque escribió un despacho sobre presuntas diferencias entre el Primer Ministro, Antonio de Oliveira Salazar, y destacados dirigentes militares portugueses de Goa.

El periodista, Edmundo Gress, dijo que fue retenido por la Policía de Seguridad durante cuatro horas y media el martes por la noche, tras detenerse por informar "falsamente" sobre las diferencias entre los militares portugueses.

Gress llegó a Madrid por avión el miércoles, procedente de Lisboa.

Explicó Gress que envió un despacho a la C.B.S. en el sentido de que altos jefes militares consideraban que Portugal debía presentar resistencia en ciertas regiones de los enclavados de Goa invadidos por India a principios de mes.

## REFORMA CONSTITUCIONAL Y REFORMA AGRARIA

En pro de una efectiva reforma agraria y contra una Reforma Constitucional que la hace imposible.

Escuche al dirigente agrícola don Recaredo Ossa, quien hablará en cadena por Radio Sociedad Nacional de Agricultura CB. 57 y por Radio Corporación CB. 114, el jueves 4 de enero, a las 21.30 horas.

## UN LATINOAMERICANO TENDRA PUESTO CLAVE EN LA ONU

NACIONES UNIDAS, 29 (UPI).— José Rolz Bennet, de Guatemala, fue designado esta tarde jefe del Gabinete de los Subsecretarios de la Organización de las Naciones Unidas. El Secretario General, U Thant, hizo el anuncio a pocas horas de haber sido aprobado.

Rolz Bennet, de esta manera, ha sido llevado por U Thant a una de las posiciones claves de la nueva estructura de la Secretaría de la ONU. Se trata, en verdad, de una posición recién creada, por el Secretario General.

La designación de Rolz Bennet, según observadores, constituye un triunfo para América Latina, que, de esta manera, tendrá un valioso elemento suyo en las más altas e influyentes esferas de las Naciones Unidas.

El nombramiento ha sido recibido con beneplácito general y con particular regocijo en círculos latinoamericanos, donde el ex diplomático guatemalteco goza de amplia simpatía.

## Cuatro muertos en explosión de un depósito

CARACAS, 29 (UPI).— Esta tarde se produjo una explosión en un depósito clandestino de fuegos artificiales, en uno de los barrios residenciales de Caracas, en la que murieron cuatro personas y otras tres quedaron heridas.

Los bomberos combatieron el fuego que se produjo después de la explosión, trabajando durante tres horas, antes de dominarlo. Dos bomberos sufrieron principios de asfixia por causa del humo.

La policía inició una investigación después de dar un comunicado en el que informa que el depósito había violado los reglamentos municipales que prohíben la fabricación y almacenamiento de pólvora y fuegos de artificio dentro de los límites de la ciudad.

## Adenauer afirmó que 1962 será "año sin guerra"

BONN, 29 (UPI).— El Canciller de Alemania occidental, Konrad Adenauer, está convencido de que no habrá guerra europea en 1962. Así lo declaró en una entrevista acordada a un servicio periodístico del Partido Unión Demócrata-Cristiana, al que pertenece.

El anciano estadista —que tiene 85 años de edad—, dijo creer que el Primer Ministro soviético, Nikita Khrushchev, "ya se dio cuenta que debe dominar su temperamento en relación con el problema de Berlín".

Adenauer agregó creer que las negociaciones entre las grandes potencias occidentales y Moscú son necesarias para poner término a la inseguridad que caracteriza la vida de la población de Berlín.

"Las naciones libres —dijo— no quieren la guerra, y Khrushchev tampoco puede recurrir a ella.

Refiriéndose al aparente desacuerdo entre los aliados occidentales, con respecto a la realización de negociaciones sobre Berlín, el Canciller declaró que, "todas las partes, en el frente occidental, coincidieron en que debe haber negociaciones".

## Indonesia continúa preparándose para la "liberación" de Guinea

Hay cien mil voluntarios para tomar parte en la operación.

YAKARTA, 29 (UPI).— Indonesia intensificó hoy los preparativos de movilización de sus fuerzas para una posible invasión de Nueva Guinea occidental holandesa, a pesar de que aumentan los indicios sobre una posible solución diplomática de la controversia.

El Presidente Sukarno volvió a reunirse con el Estado Mayor de las operaciones de "liberación". Una fuente militar bien informada reveló que más de 100.000 ex rebeldes se ofrecieron para participar en la acción.

El Jefe de Informaciones de la Armada negó la afirmación del Gobierno holandés de que será imposible el establecimiento de una cabeza de puente para la invasión de Nueva Guinea. Una flota de buques mercantes comenzó a congregarse.

Un alto funcionario del Ministerio de Relaciones Exteriores dijo, en una conversación privada, que Indonesia debe esperar, antes de actuar, el resultado de la reunión que celebrará el 2 de enero el Parlamento holandés.

Un diario que generalmente refleja la posición del Ministerio de Relaciones Exteriores, sugiere hoy "un poco más de paciencia".

Se cree en esta que única- mente el Primer Ministro holandés, Jan Eduard de Quay, podrá encabezar negociaciones que tengan éxito con Indonesia, ya que el Ministro de Relaciones Exteriores, Joseph M. A. H. Luna, es considerado como elemento demasiado inflexible.

El diario "Indonesian Herald" critica hoy la exigencia de parlamentarios para que se continúen todas las empresas y depósitos de mercaderías holandesas en el país. Aconseja "una política de paz, mientras tenemos nuestra pólvora seca".

Agrega que la confiscación propuesta podría fortalecer la posición de Luna, precisamente en circunstancias en que disminuye la fuerza del Gabinete y de su partido.

## DESCUBREN AGENTE QUE MATA EL BACILO DE TUBERCULOSIS

DALLAS, TEXAS, 29 (UPI).— El doctor Iván Kochan, microbiólogo ucraniano, declaró anoche que en sus experimentos de laboratorio, ha descubierto un agente que mata al báculo de la tuberculosis.

Ante la insistencia de los periodistas, el doctor Kochan se negó a afirmar categóricamente, que hubiera descubierto una cura definitiva para la enfermedad.

"He estado trabajando con animales, en Stanford —dijo a la United Press International—. No me atrevería a decir que tengo una cura contra la tuberculosis. Creo en cambio, que tenemos un nuevo factor contra la tuberculosis, que normalmente se encuentra en la sangre humana. Algunos carecen de ese factor y, en consecuencia, son más susceptibles a la enfermedad".

El doctor Kochan que trabajó en investigaciones en el laboratorio de la Universidad de Stanford hace dos años, explicó que sus experimentos con el "nuevo agente", al que llama "factor tuberculostático TF", han "probado definitivamente que, (el factor) hace padecer hambre, y eventualmente mata, a los bacilos de la tuberculosis en la sangre".

## FELICIDADES PARA AÑO NUEVO

PARA EL MUNDIAL!

EN LA HORA DE LOS REGALOS JUNTO A UN REGALO CHEVRON

OBSEQUE EL CUPON NUMERADO QUE PARTICIPA EN LOS SORTEOS ANTE NOTARIO DE TELEVISORES PARA VER GRATIS EL MUNDIAL

HOY SORTEO 30 DICIEMBRE 1961

RELOJERÍA

Gabor

ESTADO 48 ESTADO 91

CERCA DE ALAMEDA A UN PASO DE MONEDA

## SERVICIO DE LOS BONOS DE LA DEUDA EXTERNA DE CHILE CORRESPONDIENTE A 1961

La Caja Autónoma de Amortización de la Deuda Pública, conforme a las disposiciones de la Ley N.º 8.962, de 20 de julio de 1948, declara que a los Tenedores de Bonos de la Deuda Externa Directa e Indirecta del Estado y de las Municipalidades que se han acogido a la conversión autorizada por esa Ley, se les pagó en el presente año de 1961, sobre el valor nominal de sus títulos, el interés del 3% fijo anual que está estipulado para todo el período definitivo de pagos.

El fondo destinado a las amortizaciones de la Deuda se aplicó durante el mismo año, al rescate, por compra en los Mercados Bursátiles del Exterior, de las siguientes cantidades de Bonos:

£ 677.159, US\$ 4.075.500 y Frs.Ss. 2.696.500, los que fueron retirados de la circulación. El precio medio de estas compras fue de 44,94%.

Los saldos en circulación de los Bonos de la Deuda Externa, después de efectuadas esas amortizaciones, han quedado reducidos a los siguientes valores nominales: £ 13.047.971, US\$ 80.439.000 y Frs.Ss. 66.415.900.

Al Plan de Conversión de la Ley N.º 8.962 se han acogido, hasta el cierre de estas operaciones, el 99,56% de los Bonos en libras esterlinas, el 98,24% de los Bonos en dólares y el 97,08% de los Bonos en francos suizos.

El plazo para acogerse a la modalidad de servicio ofrecida en la Ley N.º 8.962 se mantendrá abierto hasta el 31 de diciembre de 1965, conforme a lo establecido en el Decreto Supremo (Hacienda) N.º 17.296, de 14 de diciembre de 1960.

La Caja declara también que al remanente de los Bonos que fueron asentados a la antigua Ley N.º 5.580 y que aún no han sido acogidos a la conversión de la Ley N.º 8.962, les corresponderá recibir, por la anualidad de 1961, sobre el valor nominal de los títulos, un interés del 0,38%, como resultado de la aplicación teórica de las siguientes rentas fiscales que están afectas nominalmente al servicio de ese remanente de Bonos no acogidos:

Participación Fiscal en las utilidades de la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo de Chile . . . . . NO HAY

Cuota sobre los Impuestos a la Renta de Cuarta Categoría y Adicional de las Empresas Cupriferas . . . . . US\$ 1.785.283,34

Cuota sobre los Derechos al Petróleo internado para la Industria Salitrera y las Empresas Cupriferas . . . . . 555.556,27

TOTAL . . . . . US\$ 2.340.839,61

SANTIAGO, DICIEMBRE DE 1961.—

Caja Autónoma de Amortización de la Deuda Pública

1962

Feliz y Próspero Año Nuevo

Formulamos fervientes deseos por que se cumplan las esperanzas de una vida mejor

**KUK-PEN**

FABRICANTES DE LOS BOLIGRAFOS Johann FABER

BOGORA

## Clásico porteño se juega esta noche

Everton y Wanderers cierran su actuación en Sausalito.

Everton, 5.0 con 30 puntos, y Wanderers, 6.0 con 26, disputarán hoy, a las 23 horas, en el Estadio Sausalito de Villa del Mar, su clásico con el cual pondrán fin a su actuación en el campeonato de 1961. (En la primera rueda, Wanderers derrotó a Everton por 3 a 1).

**EQUIPOS.** Las más probables alineaciones de los equipos rivales porteños para su encuentro de esta noche, son las siguientes:

**EVERTON** (30 puntos): Contreras; González, Martínez y Pérez; Gallardo y Rojas; Betta, Leal, Giarizzo, Miranda y Alcorno.

**WANDERERS** (26 puntos): Olivares, Valentini, Berry y Conelo; Hoffman y García; Pérez, Reinoso, Tobar, Méndez y G. Díaz.

## Valiosos colaboradores de LA NACION en 1961

En el intenso trabajo de estas páginas de todo un año, como el que finalizó, es de efectiva importancia el que cumplieron, con eficiencia y solicitud de auténticos periodistas, nuestros corresponsales de provincias.

De noche a sur, sábado a domingo, o cualquier día de la semana en que debieron informar a los lectores del "diario de los deportistas" ellos estuvieron en el momento de la noticia, para dar cuenta de ella con abundancia de detalles y, también, la necesaria objetividad.

LA NACION agradece tan valiosa colaboración que nos permitió presentar un panorama completo de la actividad deportiva, formando un mosaico por el que se acrecienta su interés y con nuevo éxito en 1962.

**SON ELLOS:** Honoro Avila, jefe de Deportes de "El Mercurio" de Antofagasta; Luis Saavedra, de "El Día" de La Serena; Rolando Escobar, de La Calera; Gabriel Rodríguez, de Quillota; Rubén Henríquez, jefe de Deportes de "La Unión", de Valparaíso; Alejandro Fernández, de San Fernando; Luis González, de Los Andes; Luis Silva, de San Fernando; Alberto Martínez y Miguel Bobadilla, de Rancagua; Hernán Guevara, de Rancagua; Scheraga, de Linares; Fernando Opatz, de "La Discusión", de Chillán; Redacción de Deportes de "La Mañana", de Talca; y Juan Julia, de "Crónica", de Concepción.

## Cursos informativos y de actualización de Educación Física

Entre los días 26 de enero y 6 de febrero próximo se llevará a efecto en el Instituto de Educación Física un Curso Informativo y de Actualización de nuevos Programas de Educación Física, a cargo de la Asociación de Profesores de Educación Física de Chile.

El programa de estos cursos es el siguiente: **Gimnasia Femenina:** Dictado por la profesora María Merino T. **Gimnasia Masculina:** Dictado por el profesor Milton Cofré I. **Básquetbol:** Nuevas técnicas y su enseñanza. Exposición y comentarios de las últimas innovaciones al Reglamento de Juego. Dictado por el profesor Raúl López, Valdivia. **Nuevas técnicas:** Métodos y enseñanza. Reglamentación actual. Dictado por el profesor Eric Ramírez, Nantuco. **Técnica de los estilos:** mediante información directa. Principios generales de la enseñanza y forma de suplir la falta de medios materiales. Clases a cargo del Colegio Técnico de Natación. Se completarán estos cursos con exhibiciones de películas técnicas, charlas y conferencias técnicas.

CAJA DE PREVISION DE LOS CARABINEROS DE CHILE  
SECCION PROPIEDADES

## SE ACEPTAN OFERTAS PARA VENTA DE SITIO

Mac-Iver N.º 237  
SUPERFICIE: 1.576 m.2.

En cumplimiento del acuerdo del Honorable Consejo de esta Institución, se reciben ofertas para la venta del sitio indicado, hasta el 31 del presente mes. Las ofertas deben enviarse en sobre cerrado directamente a la Vicepresidencia de esta Institución, calle Santo Domingo N.º 940, oficina N.º 401, y deben contener como mínimo lo siguiente:

- 1º PRECIO OFRECIDO
- 2º CONDICIONES DE PAGO PROPUESTAS.

La Caja se reserva el derecho de rechazarlas todas si no las estima favorables a sus intereses. Mayores antecedentes pueden consultarse en Sección Propiedades de la Caja, Santo Domingo N.º 940, oficina 308, de 13 a 16 horas.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO



Al SALIR en su intento de manejar la pelota alta, Storch queda corto, recoge Valdes con cabezazo que no puede interceptar.

## FERRO EMPATO UN MATCH QUE SE LE PRESENTO FACIL DE GANAR

San Luis le igualó 2-2 con goles de Acevedo y Matti para los ferrocarrileros, y Rojas y Morales para el team de Quillota.

CANCHA: Estadio Nacional.

ARBITRO: Victor Aeloz.

FERROADMINTON (2): Coloma; Ramírez, Carmona y Ríos; Valenzuela y Rodríguez; Valdés, Zamora, Matti, Bustos y Acevedo. Entrenador: Francisco Hormazábal.

SAN LUIS (2): Storch; Silva, Arenas y Mena; Arias y Millas; Rojas, Gatti, Ríos, Godoy y Morales. Entrenador: René Quirral.

Primera rueda: Ferro 3, San Luis 2.

Primer tiempo: 12' Gol del puntero Acevedo, con una volée muy bien ejecutada.

35' Rojas bate a Coloma con tiro bajo. 39' Matti, en jugada personal, consigue aumentar a dos para Ferro.

Segundo tiempo: 10' un penal de Millas fue servido por Carmona con tiro suave al centro del arco, que atacó Storch. 14' el winger Morales aprovechó indecisión de la defensa de Ferro para vencer a Coloma, dando el empate final de 2 a 2.

Un error de proporciones del árbitro Aeloz permitió a San Luis despidirse del torneo de 1961 con un empate frente a Ferroadminton. Es indudable que el cuadro que dirige Francisco Hormazábal no ha tenido suerte a través de su campaña durante el año. Anoche nuevamente Ferro vio irse el partido de sus manos por un error —que culminó su pésima actuación— del juez ya señalado.

Un partido jugado en familia. Con algunos grupos de asistentes ubicados en diferentes sectores del estadio y con un martilleo constante como música de fondo de los hombres que preparan en cada torre del estadio la presentación de las barras universitarias para hoy.

Ya a las 10' los ferroviarios habían logrado la primera

conquista. Gracias, más que nada, a la buena faena que cumplió el quinteto de ataque. Sin Héctor Molina, Ferro toma otro ritmo. Su fútbol se hace más parejo. Todos juegan de primera, a ras de suelo y bien. Este accionar permitió a Ferro dominar el campo y presionar sobre el arco de Storch. La defensa de San Luis con una alineación extraña —volvieron Arenas como zaguero central, Mena como zaguero lateral, Mena como zaguero central, Mena como zaguero lateral— no daba la sensación de un bloque compacto. Sus rechazos fueron siempre largos y sin dirección lo que provocaba un divorcio claro entre defensa y ataque. Ríos y Gatti procuraban un trabajo ofensivo ordenado. Intención que solo lograban en pocas circunstancias.

A las 35' se produjo lo que resultó tradicional a través del año: que los cuadros que dominan, de repente se ven sorprendidos por un contragolpe con feliz finalización. Fue así como mediante esta acción el puntero Rojas lograba el empate. A este gol respondió Ferro con una jugada genial de Matti, maniobra individual de mucha calidad que le permitió irse al descanso con la ventaja mínima.

En el segundo período sucedió lo que señalamos al comienzo: es decir, los yerrores y desastros del árbitro Aeloz. Al iniciar esta fracción Carmona desperdició un lanzamiento de 12 pasos, por mano de Millas, al detener Storch el disparo que fue hecho al centro del arco. Cuatro minutos más tarde el puntero Morales de San Luis lograba, en jugada similar a la del primer tiempo, empalmar una bola ante una falla visible de la defensa ferrocarrilera. Y a las 20' se produjo el hecho más importante del partido. Aeloz no sancionaba un gol legítimo producto de un centro de Acevedo que Arenas desvió encajando a Storch. El balón traspasó la línea de defensa un trecho considerable, para luego ser sacado desde atrás por el zaguero Silva. El guardalíneas del sector seña-

liza su compromiso con el club minero junto con el término del año. Sin embargo, para que esto iniciara por la zona sur en los primeros días de enero, a manera de colaboración directa a sus compañeros.

Hugo Lepe, back-centro de Santiago y de la Selección Nacional, y Fernando Rodríguez, mediocentro del equipo bohemio, renovaron contrato con su club, por dos años. Lepe, que estaba siendo tentado por varios institutos, tuvo un gran gesto: firmó en blanco. Casos como el del zaguero bohemio ya casi no se dan en estos tiempos, en que el factor económico ocupa un lugar preponderante en nuestra vida cotidiana. Pero para Lepe fue más importante, en este caso, responder a requerimiento de su divisa. Seguir en Santiago y establecer su don de gentes.

Colo Colo cerró sus actividades de 1961 con una comida a la chilena en los jardines de su sede social, en la que los periodistas fueron invitados especiales. El club albo, siempre amigo de la prensa, exteriorizó, con su franqueza habitual, lo mucho que estima (y bien correspondido está) a las "plumas" deportivas. Fue una fiesta grata, amable, en la que hubo un hecho destacado que enalteció más aún el significado amistoso del acto: no hubo discursos.

René Meléndez, crack de Unión Calera, en su calidad de jugador amateur —reclutado como tal—, fi-

ló la legitimidad del tanto pero Aeloz hizo oídos sordos del que se entiende segunda su labor.

Los minutos finales pertenecieron a Ferro que siguió insistiendo en su dominio pero ya San Luis armó mejor su defensa acicateado más que nada por el error del árbitro.

Alfredo Parra

Saludos

A los saludos anteriormente recibidos por el personal de esta Sección Deportes, con motivo de las festividades de Pascua y Año Nuevo, agregamos ahora, siempre agradecidos, los siguientes:

Erasmo López Pérez y Miguel Botiniani, Davis, presidente y secretario, respectivamente, de la Comisión de Zona Sudamericana de la Federación Internacional de Básquetbol Amateur; Rodolfo Pincas H., presidente de la Federación de Rugby de Chile; Federación Chilena de Hockey y Patinaje; directorio de la Federación Ciclista de Chile; Enrique Gómez Torres, presidente de la Asociación Ferroviaria de Fútbol Amateur de Santiago; Asociación de Básquetbol, Universidad Católica; Desiderio Pineda M., presidente de la Federación Deportiva de Chile; Humberto Rivera G., presidente de la Asociación de Profesionales de Fútbol de Chile; Salomón Yáñez R., secretario de la Federación Ciclista de Chile; Asociación de Fútbol General Velasquez; Centro Cultural y Deportivo Fátucen; Club de Deportes American; Deportivo Claudio Brito; Deportivo Santa Marta; Club de Deportes Yaur Hnos.; Carlos Fanta, de Villa del Mar; Pedro Bórquez, jefe de Deportes de "El Mercurio"; Punta Arenas; Honoro Avila, jefe de Deportes de "El Mercurio" de Antofagasta; Osvaldo Murray, Sección Deportes del diario "La Tercera" de Santiago; y Federico de la Rosa, jefe de la Sección Deportes del diario "La Prensa", de Lima.

HUGO LEPE FIRMO EN BLANCO UN NUEVO CONTRATO CON SANTIAGO

Fernando Rodríguez también renovó con el club bohemio. Colo Colo ofreció simpático ágape en su sede social. 4 mil escudos le pidió Linaza a Unión. Héctor Torres entregó poder a M. García para que le busque club.

El Tribunal de Disciplina aplicó solo una multa de 20 en su audiencia reciente. Castillo, defensa de San Luis, expulsado en el match con Colo Colo, en el que participó y por lo tanto quedó inhabilitado para actuar en el último partido de su equipo ante Ferroadminton.

Colas (San Luis), Valdés (Colo Colo), Linaza (Aguilera y Saavedra (U. Española); L. Sánchez (U. de Chile), Cruz (Santiago), Sepúlveda (Rangers) y R. Díaz (Wanderers) cedieron con elitancia reiterada y Cabrera (O'Higgins) y Contreras (G. Cross), recibieron amonestación severa.

Héctor Torres, jugador argentino que militaba en Schwager, dejó un poder al entrenador Marín García, que era coach del equipo minero, para que transa su contrato con el club que él desea sea la Serena.

Contreras reaparecerá en el Clásico Porteno de esta noche, y Valentini lo hará en la zaga de Wanderers. Dos reapariciones por cierto muy importantes.

Hernán Carrasco, entrenador de Colo Colo, figura también como candidato a dirigir a Hunchipato. Otros nombres para dirigir al equipo minero son los de Hugo Tassara y Alejandro Scopelliti.

Carlos A. Linaza, forward argentino que jugó

por Unión Española en 1961, no seguirá en el club hispano. Las autoridades de Unión consideraron elevado el precio que pidió para 1962: 4 mil escudos de prima por la firma del contrato por un año y 500 de sueldo mensual. Es muy probable que Linaza sea contratado por U. Católica.

El Tribunal de Disciplina aplicó solo una multa de 20 en su audiencia reciente. Castillo, defensa de San Luis, expulsado en el match con Colo Colo, en el que participó y por lo tanto quedó inhabilitado para actuar en el último partido de su equipo ante Ferroadminton.

Colas (San Luis), Valdés (Colo Colo), Linaza (Aguilera y Saavedra (U. Española); L. Sánchez (U. de Chile), Cruz (Santiago), Sepúlveda (Rangers) y R. Díaz (Wanderers) cedieron con elitancia reiterada y Cabrera (O'Higgins) y Contreras (G. Cross), recibieron amonestación severa.

Héctor Torres, jugador argentino que militaba en Schwager, dejó un poder al entrenador Marín García, que era coach del equipo minero, para que transa su contrato con el club que él desea sea la Serena.

Contreras reaparecerá en el Clásico Porteno de esta noche, y Valentini lo hará en la zaga de Wanderers. Dos reapariciones por cierto muy importantes.

Hernán Carrasco, entrenador de Colo Colo, figura también como candidato a dirigir a Hunchipato. Otros nombres para dirigir al equipo minero son los de Hugo Tassara y Alejandro Scopelliti.

Carlos A. Linaza, forward argentino que jugó

por Unión Española en 1961, no seguirá en el club hispano. Las autoridades de Unión consideraron elevado el precio que pidió para 1962: 4 mil escudos de prima por la firma del contrato por un año y 500 de sueldo mensual. Es muy probable que Linaza sea contratado por U. Católica.

El Tribunal de Disciplina aplicó solo una multa de 20 en su audiencia reciente. Castillo, defensa de San Luis, expulsado en el match con Colo Colo, en el que participó y por lo tanto quedó inhabilitado para actuar en el último partido de su equipo ante Ferroadminton.

Colas (San Luis), Valdés (Colo Colo), Linaza (Aguilera y Saavedra (U. Española); L. Sánchez (U. de Chile), Cruz (Santiago), Sepúlveda (Rangers) y R. Díaz (Wanderers) cedieron con elitancia reiterada y Cabrera (O'Higgins) y Contreras (G. Cross), recibieron amonestación severa.

Héctor Torres, jugador argentino que militaba en Schwager, dejó un poder al entrenador Marín García, que era coach del equipo minero, para que transa su contrato con el club que él desea sea la Serena.

Contreras reaparecerá en el Clásico Porteno de esta noche, y Valentini lo hará en la zaga de Wanderers. Dos reapariciones por cierto muy importantes.

Hernán Carrasco, entrenador de Colo Colo, figura también como candidato a dirigir a Hunchipato. Otros nombres para dirigir al equipo minero son los de Hugo Tassara y Alejandro Scopelliti.

Carlos A. Linaza, forward argentino que jugó

por Unión Española en 1961, no seguirá en el club hispano. Las autoridades de Unión consideraron elevado el precio que pidió para 1962: 4 mil escudos de prima por la firma del contrato por un año y 500 de sueldo mensual. Es muy probable que Linaza sea contratado por U. Católica.

El Tribunal de Disciplina aplicó solo una multa de 20 en su audiencia reciente. Castillo, defensa de San Luis, expulsado en el match con Colo Colo, en el que participó y por lo tanto quedó inhabilitado para actuar en el último partido de su equipo ante Ferroadminton.

Colas (San Luis), Valdés (Colo Colo), Linaza (Aguilera y Saavedra (U. Española); L. Sánchez (U. de Chile), Cruz (Santiago), Sepúlveda (Rangers) y R. Díaz (Wanderers) cedieron con elitancia reiterada y Cabrera (O'Higgins) y Contreras (G. Cross), recibieron amonestación severa.

Héctor Torres, jugador argentino que militaba en Schwager, dejó un poder al entrenador Marín García, que era coach del equipo minero, para que transa su contrato con el club que él desea sea la Serena.

Contreras reaparecerá en el Clásico Porteno de esta noche, y Valentini lo hará en la zaga de Wanderers. Dos reapariciones por cierto muy importantes.

Hernán Carrasco, entrenador de Colo Colo, figura también como candidato a dirigir a Hunchipato. Otros nombres para dirigir al equipo minero son los de Hugo Tassara y Alejandro Scopelliti.

Carlos A. Linaza, forward argentino que jugó

por Unión Española en 1961, no seguirá en el club hispano. Las autoridades de Unión consideraron elevado el precio que pidió para 1962: 4 mil escudos de prima por la firma del contrato por un año y 500 de sueldo mensual. Es muy probable que Linaza sea contratado por U. Católica.

El Tribunal de Disciplina aplicó solo una multa de 20 en su audiencia reciente. Castillo, defensa de San Luis, expulsado en el match con Colo Colo, en el que participó y por lo tanto quedó inhabilitado para actuar en el último partido de su equipo ante Ferroadminton.

Colas (San Luis), Valdés (Colo Colo), Linaza (Aguilera y Saavedra (U. Española); L. Sánchez (U. de Chile), Cruz (Santiago), Sepúlveda (Rangers) y R. Díaz (Wanderers) cedieron con elitancia reiterada y Cabrera (O'Higgins) y Contreras (G. Cross), recibieron amonestación severa.

Héctor Torres, jugador argentino que militaba en Schwager, dejó un poder al entrenador Marín García, que era coach del equipo minero, para que transa su contrato con el club que él desea sea la Serena.

Contreras reaparecerá en el Clásico Porteno de esta noche, y Valentini lo hará en la zaga de Wanderers. Dos reapariciones por cierto muy importantes.

Hernán Carrasco, entrenador de Colo Colo, figura también como candidato a dirigir a Hunchipato. Otros nombres para dirigir al equipo minero son los de Hugo Tassara y Alejandro Scopelliti.

Carlos A. Linaza, forward argentino que jugó

por Unión Española en 1961, no seguirá en el club hispano. Las autoridades de Unión consideraron elevado el precio que pidió para 1962: 4 mil escudos de prima por la firma del contrato por un año y 500 de sueldo mensual. Es muy probable que Linaza sea contratado por U. Católica.

El Tribunal de Disciplina aplicó solo una multa de 20 en su audiencia reciente. Castillo, defensa de San Luis, expulsado en el match con Colo Colo, en el que participó y por lo tanto quedó inhabilitado para actuar en el último partido de su equipo ante Ferroadminton.

Colas (San Luis), Valdés (Colo Colo), Linaza (Aguilera y Saavedra (U. Española); L. Sánchez (U. de Chile), Cruz (Santiago), Sepúlveda (Rangers) y R. Díaz (Wanderers) cedieron con elitancia reiterada y Cabrera (O'Higgins) y Contreras (G. Cross), recibieron amonestación severa.

Héctor Torres, jugador argentino que militaba en Schwager, dejó un poder al entrenador Marín García, que era coach del equipo minero, para que transa su contrato con el club que él desea sea la Serena.

Contreras reaparecerá en el Clásico Porteno de esta noche, y Valentini lo hará en la zaga de Wanderers. Dos reapariciones por cierto muy importantes.

Hernán Carrasco, entrenador de Colo Colo, figura también como candidato a dirigir a Hunchipato. Otros nombres para dirigir al equipo minero son los de Hugo Tassara y Alejandro Scopelliti.

Carlos A. Linaza, forward argentino que jugó

por Unión Española en 1961, no seguirá en el club hispano. Las autoridades de Unión consideraron elevado el precio que pidió para 1962: 4 mil escudos de prima por la firma del contrato por un año y 500 de sueldo mensual. Es muy probable que Linaza sea contratado por U. Católica.

El Tribunal de Disciplina aplicó solo una multa de 20 en su audiencia reciente. Castillo, defensa de San Luis, expulsado en el match con Colo Colo, en el que participó y por lo tanto quedó inhabilitado para actuar en el último partido de su equipo ante Ferroadminton.

Colas (San Luis), Valdés (Colo Colo), Linaza (Aguilera y Saavedra (U. Española); L. Sánchez (U. de Chile), Cruz (Santiago), Sepúlveda (Rangers) y R. Díaz (Wanderers) cedieron con elitancia reiterada y Cabrera (O'Higgins) y Contreras (G. Cross), recibieron amonestación severa.

Héctor Torres, jugador argentino que militaba en Schwager, dejó un poder al entrenador Marín García, que era coach del equipo minero, para que transa su contrato con el club que él desea sea la Serena.

Contreras reaparecerá en el Clásico Porteno de esta noche, y Valentini lo hará en la zaga de Wanderers. Dos reapariciones por cierto muy importantes.

Hernán Carrasco, entrenador de Colo Colo, figura también como candidato a dirigir a Hunchipato. Otros nombres para dirigir al equipo minero son los de Hugo Tassara y Alejandro Scopelliti.

Carlos A. Linaza, forward argentino que jugó

por Unión Española en 1961, no seguirá en el club hispano. Las autoridades de Unión consideraron elevado el precio que pidió para 1962: 4 mil escudos de prima por la firma del contrato por un año y 500 de sueldo mensual. Es muy probable que Linaza sea contratado por U. Católica.

El Tribunal de Disciplina aplicó solo una multa de 20 en su audiencia reciente. Castillo, defensa de San Luis, expulsado en el match con Colo Colo, en el que participó y por lo tanto quedó inhabilitado para actuar en el último partido de su equipo ante Ferroadminton.

Colas (San Luis), Valdés (Colo Colo), Linaza (Aguilera y Saavedra (U. Española); L. Sánchez (U. de Chile), Cruz (Santiago), Sepúlveda (Rangers) y R. Díaz (Wanderers) cedieron con elitancia reiterada y Cabrera (O'Higgins) y Contreras (G. Cross), recibieron amonestación severa.

Héctor Torres, jugador argentino que militaba en Schwager, dejó un poder al entrenador Marín García, que era coach del equipo minero, para que transa su contrato con el club que él desea sea la Serena.

Contreras reaparecerá en el Clásico Porteno de esta noche, y Valentini lo hará en la zaga de Wanderers. Dos reapariciones por cierto muy importantes.

Hernán Carrasco, entrenador de Colo Colo, figura también como candidato a dirigir a Hunchipato. Otros nombres para dirigir al equipo minero son los de Hugo Tassara y Alejandro Scopelliti.

Carlos A. Linaza, forward argentino que jugó

por Unión Española en 1961, no seguirá en el club hispano. Las autoridades de Unión consideraron elevado el precio que pidió para 1962: 4 mil escudos de prima por la firma del contrato por un año y 500 de sueldo mensual. Es muy probable que Linaza sea contratado por U. Católica.

El Tribunal de Disciplina aplicó solo una multa de 20 en su audiencia reciente. Castillo, defensa de San Luis, expulsado en el match con Colo Colo, en el que participó y por lo tanto quedó inhabilitado para actuar en el último partido de su equipo ante Ferroadminton.

Colas (San Luis), Valdés (Colo Colo), Linaza (Aguilera y Saavedra (U. Española); L. Sánchez (U. de Chile), Cruz (Santiago), Sepúlveda (Rangers) y R. Díaz (Wanderers) cedieron con elitancia reiterada y Cabrera (O'Higgins) y Contreras (G. Cross), recibieron amonestación severa.

Héctor Torres, jugador argentino que militaba en Schwager, dejó un poder al entrenador Marín García, que era coach del equipo minero, para que transa su contrato con el club que él desea sea la Serena.

Contreras reaparecerá en el Clásico Porteno de esta noche, y Valentini lo hará en la zaga de Wanderers. Dos reapariciones por cierto muy importantes.

Hernán Carrasco, entrenador de Colo Colo, figura también como candidato a dirigir a Hunchipato. Otros nombres para dirigir al equipo minero son los de Hugo Tassara y Alejandro Scopelliti.

Carlos A. Linaza, forward argentino que jugó

# BEN SE DESPIDIO GREEN CROSS GOLEO ANOCHE 5-2 A PALESTINO

Sepúlveda (2), Dagnino, Driuzuk e Iturrate marcaron los tantos del ganador; Rojas y Coll, los del perdedor. Expulsado Mohor.

CANCHA: Estadio Nacional.

ARBITRO: Mario Gasc.

GREEN CROSS: Musimessi; Maturana, Edwards y Chacón; Adrián, Driuzuk, R. Sepúlveda, C. Sepúlveda y Dagnino. Entrenador: Dante Fesce.

PALESTINO: Giambartolomei; Toledo, C. Cortés y Toro; Castañeda y Godoy; Rojas, Coll, J. Cortés, Troncoso y Castro. Entrenador: Hugo Tassara.

PRIMERA RUEDA: Palestino, 2-Green Cross, 1.

PRIMER TIEMPO: Los: A las 2', R. Sepúlveda abrió el marcador, en avance individual por el costado derecho; tras eludir a Castañeda y Toledo, disparó a media altura, cuando Giambartolomei le salió al encuentro. A los 20', Iturrate aumentó para Green Cross, con zurdazo impresionante que expidió a la entrada del área, sorprendiendo al meta rival. A los 31', R. Sepúlveda conquistó el tercer tanto para los albirrojos, al recibir sobre tiro de tiro libre de C. Sepúlveda. A los 43', Rojas descontó para Palestino, empalmado sobre la presencia de Musimessi un cefalo centro que envió Tiro.

Segundo tiempo: A los 13' fue expulsado Mohor, mediocentro de Palestino, ante airada reclamación de un supuesto penal de Adrián a Troncoso. A los 25', aumentó Dagnino para Green Cross, al tomar con media volée un centro potente enviado por Sepúlveda. A los 27', Driuzuk, marcó el 5.º gol del equipo de la cruz verde, luego de un remate de Dagnino que Giambartolomei solo pudo desviar. Falta dos minutos, Coll rebajó las cifras para Palestino, con certero cabezazo luego de un bien ubicado centro de Rojas.

A la media hora de juego, Green Cross aseguró su victoria sobre Palestino al obtener decisiva ventaja de 3 a 0. Con acción simple, de primera y penetrante, el equipo de la cruz verde fue apuntando cifras con pasmosa y sorprendente facilidad. No hubo ocasión ni hueco que los delata teóricos greencrossinos no aprovechar para disparar al marco rival. Esto le significó asegurar rápidamente el triunfo.

Palestino estuvo desafortunado. En el primer tiempo sendos avances suyos no tuvieron buen epílogo en mucho por la fortuna que acompañó al meta Musimessi. Anotamos por ejemplo que a los 29' un disparo de Castro dio en un vertical cuando el arquero del bando ganador ya estaba derrotado. Aparte de esta acción hubo varias otras en que el conjunto palestino pudo anotar goles.

En la segunda etapa, con la decisiva ventaja obtenida, Green Cross entró en un plan netamente defensivo. En la secuencia las acciones se volcaron casi por completo sobre el área de Musimessi.



OSVALDO ROJAS, el joven y hábil puntero de Palestino, logró un tanto de su cuadro, en la goleada que le propio Green Cross al team de colonia, reducido a 10

hombres por expulsión de Mohor. Grabado, Musimessi se va lanzando hacia la pelota cuando entra Rojas.

Buscaba afanosamente un nuevo desquite el equipo de Tassara cuando lamentó la expulsión de Mohor que era uno de los que estaba empulando a su ofensiva. Al quedar con 10 hombres, Palestino se alejó mucho de acortar cifras.

Volvio, Green Cross, aprovechando la inferioridad numérica del adversario, a tomar el control de las acciones, y de nuevo apuntó sendos goles con bastante facilidad.

En los minutos finales, Palestino se jugó el todo por el todo. Le era lo mismo perder por guarismos mayores que menores. En este afán, muy plausible, Coll dejó un marcador más honroso para su cuadro.

Una despedida sumamente grata para Green Cross, en un partido de relativo interés, que no tuvo marco alguno de público. Las tribunas del Estadio Nacional estuvieron

anoche desiertas. (La foto de la izquierda es de la noche del Clásico).

Figuras destacadas del equipo vencedor fueron Musimessi, Edwards y Dagnino. En el cuadro palestino sobresalió una vez más la calidad y boneteo personal del veterano crack Roberto Coll.

Manuel E. Con-

## Llegada de Sandoval a Sao Paulo a última hora: falta de deferencia

Ya informamos ayer que Ramón Sandoval, único representante oficial de Chile en la "Corrida de San Silvestre" que se corre el domingo en Sao Paulo, solo partirá esa día a las 13 hora chilena, para arribar a su destino después de cinco y media horas de vuelo, aproximadamente. Esto, sujeto a las contingencias siempre imprevisibles del viaje, lo que hace presumible que es difícil que la pequeña delegación que preside Ernesto Riveros, si que acompañará también y por su cuenta el atleta de Arica Benito Torres, pueda estar en el hotel paulista antes de las 19 o 20 horas. Es decir, a

El doble recordman sudamericano del medio fondo, solo estará en el punto de partida a las

EN SU CLASICO NOCTURNO:

# Las Universidades definen el título

La más espectacular de las finales de un campeonato profesional de fútbol, y la más brillante de las manifestaciones de arte deportivo, se registrarán esta noche en el Estadio Nacional. Bajas en las dos formaciones estudiantiles. La fiesta de Nuñoa comenzará a las 20.30 horas.

La fiesta es en grande. El marco impresionante. El Estadio Nacional estará una vez más abarrotado de hinchas. Las luces, los fuegos artificiales, el despliegue de masas, en las presentaciones de la "U" y la UC., todo en franca demostración de un Chile deportivo.

**CLASICO DE EXCEPCION**  
Los Clásicos Universitarios tienen su público. Un público que poco tiene que ver con el que tradicionalmente va al fútbol. Pero este Clásico Nocturno 1961 ha juntado en torno suyo todo lo que significa emoción: para el público del Clásico, y para el hinchas del fútbol. Porque en este Clásico las Universidades se juegan nada menos que el título de 1961. Por primera vez en la

historia del fútbol profesional chileno se da el caso que U. de Chile y U. Católica lleguen a disputar el cetro máximo y, en un clásico. Todo cuestión de coincidencias. Nada acomodado. Las "UES" llegan a su último match oficial, con el puntaje empatado a 37. Es la última fecha del certamen. Caer el telón con el partido en el cual se decidirá el título. Se cierra este apasionante campeonato de 1961 con el más grande de los dramas, que tiene a su alrededor, el más extraordinario de los espectáculos deportivos que Chile puede ofrecer: el Clásico Universitario.

**IGUALES MERECIMIENTOS**  
Por distintos caminos U. de Chile y U. Católica han llegado adonde están. Quizás si

la más espectacular la campaña de la "U", que estuvo invicta hasta la 23a. fecha. Pero iguales méritos son los de U. Católica, que si no brilló tanto individualmente, lució más como equipo de rendimiento alzado para sus pretensiones.

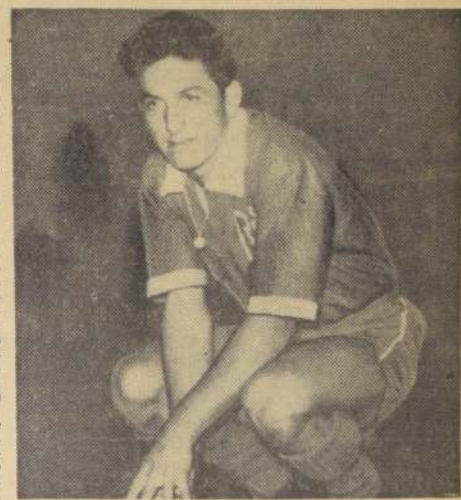
¿Quién podría aventurarse a dar un resultado para este Clásico?  
Los Clásicos siempre han sido todo nervio, todo enjundia y empuje. Los antecedentes para los Clásicos no valen. Común es que el equipo que menos opción aparece tener, se alce con la victoria. Pero ahora tenemos frente a frente a las Universidades con los mismos antecedentes. Más difícil, es entonces, aventurarse en dar un posible vencedor.

Estamos, pues, a horas de la iniciación del Clásico Nocturno 1961, en el cual se decide el título (si es que no se registra un empate), y la incógnita es tremenda. Tremenda en todo, porque hasta en la alineación de los equipos hay dudas, debido a lesiones, suspensiones y demases, que han afectado a varios integrantes de ambos cuadros.

**PROGRAMA**  
El programa oficial que se cumplirá en esta nueva edición del Clásico, es el siguiente: 20.30 a 21.15. Presentación de la "barra" de U. Católica; 21.35 a 22.40, presentación de la "barra" de U. de Chile; 22.45, iniciación del match U. de Chile - U. Católica.

**EQUIPOS**  
Las más probables alineaciones de los equipos serán las siguientes:

**U. DE CHILE** (37 puntos): Pacheco (Arstorga); Eyzaguirre, Contreras y Navarro; Moris y Sepúlveda; Musso, Alvarez, Campos (Godoy), Ramirez y Sanchez.  
**U. CATOLICA** (37 puntos): Behrens; Barrientos (Jorge), Villarroel y Valdes; Olivares y Rivera; Pesce, Fouilloux, Nakwacki (Jorquera), Ramirez (Trigilli) e Ibañez.



LEONEL SANCHEZ, figura fundamental en U. de Chile, por su temible disparo y su condición de viejo actor del gran partido que hoy tiene, además, la condición de final del torneo de 1961.

## FALLAS EN LA VENTA DE LAS LOCALIDADES

El espectador, el aficionado corriente, el "Juan Pueblo" ha sido una vez más el primer perjudicado en el asunto de la venta de las entradas para el Clásico Universitario. Lo ha sido porque en la práctica ha quedado al margen, no ha tenido posibilidades de adquirir una modesta localidad.

Para afirmar esto basta recordar la forma de distribución empleada. Desde luego, las localidades o su reserva quedaron en poder de tres organismos, por así llamarnos: los dos clubes universitarios; el resto de los clubes y un porcentaje adjudicado al Estadio Nacional.

Así fue natural que el aficionado que no fuera socio de ninguna institución futbolística —incluida las universidades— no logró nada, pese a los múltiples sacrificios que hizo en su intento de estar presente en la fiesta del deporte chileno.

A esto, que sin duda constituye una injusticia, se agrega el atraso en la entrega de las localidades a quienes ya tenían las reservas correspondientes. Sin ir más lejos, sólo hoy en la mañana se empezaron a entregar la totalidad de las localidades, con las consiguientes molestias para quienes debieron estar en las colas desde anoche o de madrugada.

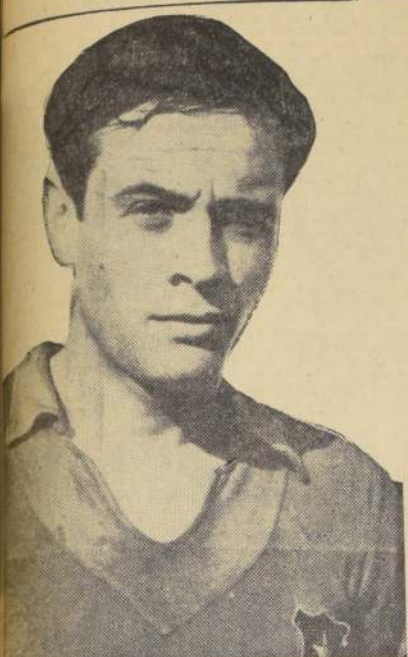
Habría sido preferible, aún corriendo el riesgo de las falsificaciones, haber obviado todos estos trámites y entregarlas por lo menos con 48 horas de anticipación. Así el

## Muy efectivo el ataque de la UC

Llega a la final con 69 goles a favor.

La campaña cumplida por la UC a lo largo del torneo de 1961, anota 15 victorias: 2-0 a Audax; 3-2 a Everton; 4-1 a Ferro; 5-2 a Green Cross; 3-1 y 4-1 a O'Higgins; 7-1 a Palestino; 4-1 y 4-0 a Rangers; 3-0 y 2-1 a San Luis; 5-2 y 2-2 a Unión Española; y 4-1 y 4-1 a Wanderers. Empatado en 7 encuentros: 1-1 con Audax; 2-2 con Everton; 3-3 con Ferro; 1-1 con Green Cross; 1-1 y 2-2 con Santiago; y 0-0 con U. de Chile. Cayó vencido en 3 oportunidades: 0-3 y 2-4 ante Colo Colo, y 1-2 con Palestino.

El total de goles conquistados por la UC, llega a 69. Su valla fue vencida 35 veces. Trigilli ha sido el delantero más efectivo, con 21 goles.



FOUILLIUX el más peligroso delantero de Universidad Católica, sobre quien pesan muchas de las esperanzas de triunfo sobre los hinchas católicos para su compromiso con la Universidad de Chile.

## U. Católica y Lo Castillo definen campeonato libre

El partido se jugará hoy en la cancha principal del Club San Cristóbal.

Lo Castillo y Universidad Católica, sin duda alguna los mejores cuartetos poleros del campeonato, se enfrentarán hoy, a las 17 horas, en la cancha principal del Club San Cristóbal, el campeonato Libre de Chile de polo.

El partido se jugará a ocho jugadores y será dirigido por el argentino Oscar M. Católica, conforme a las bases siguientes: equipos hasta de 8 de handicap; ruedas eliminatorias en partidos de 4 chukkers. Las inscripciones para este certamen se recibirán en el Club San Cristóbal, hasta hoy, a las 20 horas.

## LECHE=SALUD QUESO=LECHE

**LECHERA DEL SUR S.A.**  
PRODUCTORES  
LECHES - QUESOS - MANTEQUILLAS  
SANTIAGO - Andres Bello 844 - Matucana 17 - A. El Salto 2710  
Franklin 822 - Av. Matta - 1122 Matucana 773. Tenderini 14.  
VALPARAISO. Yungay 2815 - Bellavista 461  
CONCEPCION Las Heras 615

## GRAN CAMPEONATO CUADRANGULAR DE FUTBOL

COLO COLO - ESTRELLA ROJA

Chile Yugoslavia

BOTAFOGO - FERENCVAROS

Brasil Hungría

## 3 EXTRAORDINARIAS REUNIONES DE PROGRAMA DOBLE

SABADO 6 enero MIERCOLES 10 SABADO 13

Estrella Roja v. Botafogo Botafogo v. Ferencvaros Estr. Roja v. Ferencvaros  
Colo Colo v. Ferencvaros Colo Colo v. Estrella Roja Colo Colo v. Botafogo

## PRECIOS DE LAS LOCALIDADES

POR CADA REUNION DOBLE

Tribunas Numeradas	Altas y Bajas	Eº 8,80
Tribunas Numeradas	Altas y Bajas	Eº 24,-
Galerías	Galerías	5,-

RESERVA Y VENTA DE ABONOS Y NUMERADAS TODO EL DIA EN:

Club Colo Colo - Cienfuegos 41 - fono 80806  
Inmobiliaria Estadio Colo Colo - Agustinas 828, local 179, fono 392835.

CHILENOS, YUGOSLAVOS, BRASILEÑOS Y HUNGAROS EN UN GRAN TORNEO DE FUTBOL INTERNACIONAL EN 3 REUNIONES DE PROGRAMA DOBLE!!



## SIN APREMIO SUPERO O'HIGGINS A RANGERS

Tres por cero fue el resultado del clásico del sur.

**CANCHA:** Estadio Braden, de Rancagua. **PAGARON:** 1.148 personas. **RECAUDACION:** Eº 475,15.

**SOCIOS:** O'Higgins, 633; Rangers, no registro. **ARBITRO:** Jorge Cruzat; bien.

**EQUIPOS:** O'HIGGINS (3): Fuentesalba, Drogueit, Vairo y Herrera; Pozo y Rodriguez; Salamancas, Luna, Cabrera, Morales y Ortiz. Entrenador, Jorge Robledo.  
**RANGERS** (0): Yate; Ramirez, Badilla y Romero; Azocar y Parada; Carrasco, Gaele, Sepúlveda, Campos y Gutierrez. Entrenador, Jose Dunivier.

**GOLES:** A los 19 del primer tiempo, ORTIZ, ante un centro de Salamancas, abre la cuenta con un golpe de cabeza. LUNA, a los 29 de esta misma etapa, con un puntazo desde la entrada del área, consigue el segundo tanto para O'Higgins. Primer tiempo: O'Higgins 2; Rangers, 0. Casi al finalizar el match, a los 42 minutos, CABRERA aprovecha una falla de Badilla, se acerca a Yate, y luego de driblearlo anota el tercer y último gol del partido.

**LESIONADO:** Parada, el volante talquino, sufrió la quebradura de una clavícula, a raíz de una caída que tuvo en un encuentro con Cabrera. A resultas del accidente fue atendido en el Hospital de Rancagua, y de ahí trasladado a Talca.

O'Higgins, en su cancha, bató ayer, 3 por cero, a Rangers de Talca, y con ello, junto con adecuarse del llamado clásico del sur, finalizó su campaña en la temporada de 1961. El triunfo logrado por el conjunto ranquino representó fielmente la capacidad superior que, como tal, acusó en el campo. Rangers, equipo sin alma, sin horizontes, entró a disputar los puntos co-

## Temuco y Lota deciden campeonato Regional Sur

Para las 16 horas de hoy, y en la cancha de Huachipato, está fijada la realización del partido entre las selecciones de Temuco y Lota, en disputa del campeonato regional sur, y que ha despertado gran interés.

Como informamos oportunamente, el cotejo corresponde a un desempate por el título, después que la ANFA dio la victoria a Naval, cuando Temuco no se presentó a su partido con este equipo.

## CONSEJO DE DEFENSA DEL ESTADO

DEPARTAMENTO DE COBRANZA JUDICIAL DE IMPUESTOS

De conformidad con lo dispuesto en el Código Tributario, se pone en conocimiento de los deudores morosos de contribuciones de Bienes Raíces de la comuna de Ninhue, provincia de Nuble, que en el "Diario Oficial" de hoy se publica el aviso de remate de los inmuebles que adeudan contribuciones en dicha comuna.

Santiago, 30 de diciembre de 1961.

ABOGADO-JEFE

ASISTA AL MATCH FINAL DEL

## CAMPEONATO LIBRE DE POLO DE CHILE

UNIVERSIDAD CATOLICA-A

VS.

## LO CASTILLO

HOY SABADO, A LAS 17 HORAS

en la cancha N.º 1 del Club de Polo y Equitación San Cristóbal (Lo Castillo)

EL ESPECTACULO DEPORTIVO DE MAYOR JERARQUIA

Organizado por la

## FEDERACION CHILENA DE POLO



## LOCOMOCION GRATUITA TENDRAN PERIODISTAS

La ETCE y Sindicato de Dueños de Autobuses otorgarán los pasajes. La CORFO adelantó cuota para el menaje de hoteles ariqueños. Altos dirigentes de la FIFA vienen al sorteo de los grupos.

conformidad de otorgar pasajes gratuitos para los periodistas que concurren especialmente enviados por sus respectivas empresas al próximo Campeonato Mundial de Fútbol. (1) LA CORPORACION de Fomento de la Producción (CORFO) ha acordado

adelantar la entrega de la tercera cuota del Convenio suscrito con la Junta de Adelanto de Arica para el Plan de Fomento Hotelero, lo que permitirá alhajar oportunamente los hoteles en construcción para el Campeonato Mundial de Fútbol. La CORFO adoptó este acuerdo como contribución al citado torneo.

(2) Con motivo del sorteo a realizarse en los salones del Hotel Carrera el jueves 18 de enero próximo, vendrán a nuestro país varios dirigentes del Comité Organizador de la FIFA.

Sir Stanley Rous (presidente de la FIFA); Ernest Thömmen (presidente del Comité Organizador); Valentin Granatkin (vicepresidente de la FIFA) y el Dr. Heilmuth Kasser (secretario general) llegarán el día miércoles 17, a las 17.50 horas, en avión SA5. El vicepresidente, Otorino Batassi, ha anunciado su llegada, vía Lima, para el día 15, o en su defecto 16 del próximo mes. El miembro del Comité Organizador Mordy Maduro, llegará el lunes 15 en avión PANAGRA. Finalmente, los señores Luis Murgel, José Salom y Dr. Anastasio Mendoza Sánchez aún no han comunicado sus días de llegada.

Junto a los dirigentes europeos arribarán a nuestro país los dirigentes de la Asociación Internacional de la Prensa Deportiva (AIPS), Henri Schühlin y Max Ehiniger.

PARA ELLA...  
PARA EL...  
UN REGALO  
INVOLVIDABLE

en estas  
FIESTAS  
de FIN DE AÑO...

REGALE  
UN RELOJ  
SUIZO

SIN  
PUE  
10 MESES PLAZO

EL RELOJ SUIZO  
ALAMEDA 1137 SUBTERRANEO

Caja de Previsión de  
EMPLEADOS PARTICULARES

## REMATE PUBLICO ANTE NOTARIO, DE 4 LOCALES COMERCIALES

DEL EDIFICIO UBICADO EN AVENIDA BERNARDO O'HIGGINS ESQUINA DE NATANIEL, DE ESTA CIUDAD, DE ACUERDO A LAS DISPOSICIONES DEL DECRETO CON FUERZA DE LEY N.º 39.

El día 3 de enero próximo, a las 12 horas, se llevará a efecto en la Sala de la Vicepresidencia, el remate de 4 locales comerciales, existentes en las direcciones que se indican, ante el Notario de Santiago, don Jaime García Palazuelos, de conformidad a lo dispuesto por el D. F. L. N.º 39, de 1959.

UBICACION	SUPERFICIE		VALOR	MINIMUM
	1er. Piso	Entrep.		
Nataniel 21/27 Loc. 2	158.94 m2.	73.67 m2.	\$ 44.525.09	\$ 37.846.33
Nataniel 17 Loc. 3	91.75 m2.	61.38 m2.	28.407.93	24.146.74
Nataniel 31 Loc. Int.	107.50 m2.		16.870.80	14.340.18
B. O'Higgins 1322-26	216.23 m2.	194.72 m2.	88.818.26	75.495.52
	Subt.	259.12 m2.		

FORMA DE PAGO: Los oponentes al remate deben cancelar el 15 por ciento del valor de adjudicación al contado, y el saldo en 20 cuotas trimestrales vencidas e iguales, con el 5 por ciento de interés anual acumulativo. En caso de mora se pagará el interés penal del 12 por ciento. Las cuotas serán reajustables de acuerdo a las disposiciones del D. F. L. N.º 39, en la forma indicada en el Art. 77 del D. F. L. N.º 2, de 1959.

Los imponentes y pensionados de las Instituciones a que se refiere el D. F. L. N.º 39, que reúnan los requisitos del Art. 10, cancelarán una cuota al contado del 10 por ciento del valor de adjudicación, y el saldo, en la misma forma que los demás imponentes.

CAUCION: Para presentarse al remate, todo postor deberá depositar ante el Notario una garantía equivalente al 10 por ciento del mínimo en dinero efectivo o vales de banco. Los imponentes y pensionados de esta Caja de Previsión deberán depositar una garantía equivalente al 5 por ciento del mínimo.

Las bases y antecedentes para el remate pueden solicitarse en las Oficinas del Sub-Departamento de Propiedades, Agustinas N.º 1185, Oficina N.º 28, lunes a viernes, de 13 a 17.30 horas, y sábados, de 9 a 12 M.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

## ESCUELA NAVAL CONCURSO DE ADMISION PARA CADETES

Se efectuarán en las siguientes ciudades y fechas:

IQUIQUE, PUERTO MONTT y PUNTA ARENAS : Lunes 22 de enero de 1962  
ANTOFAGASTA y TEMUCO : Viernes 26 de enero de 1962  
SANTIAGO, TALCAHUANO y VALPARAISO : Martes 30 de enero de 1962

### REQUISITOS

SER CHILENO	MARINA DE GUERRA				MARINA MERCANTE	
	RAMA EJECUTIVA			Curso Defensa de Costa. (Infantería de Marina)	Curso de Abastecimiento. (Contadores)	Curso de Ingenieros o Pilotos
Duración mínima	5 años	4 años	3 años	2 años	2 años	3 años
Edad máxima al 1º enero	16 años	17 años	18 años	19 años	19 años	18 años
Certificado de estudios	3er. año Hmdes.	4º año Hmdes.	6º año Hmdes.	5º año Hmdes.	5º año Hmdes.	5º año Hmdes.

Si desea ingresar y reúne los requisitos exigidos, solicite personalmente o por carta antes del 15 de enero de 1962, un Prospecto a la Dirección de la Escuela Naval "Arturo Prat", Valparaíso, indicando sus años de estudios cursados, su edad y el curso (Rama) de la Escuela Naval a que desea ingresar.



KVASNAK (trieta blanca), forward checo-slovaco, cuya inclusión es segura en la selección que vendrá al mundial del 62. En su record tiene 14 partidos internacionales. (Foto por la gentileza de Pragapress).

## Equipo checo será menos atractivo, pero más sólido

El técnico Vytilacil designó a veteranos de mucha experiencia y a promisorios valores nuevos. Selección húngara ganó 4-3 a Peñarol. Botafogo, campeón carloca y Santos, del Brasil.

(1) PRAGA, 29 (UPI). — Por Ferry Wimmer, — Checoslovaquia probablemente presentará en el Campeonato Mundial de Fútbol de Chile uno de los equipos de juego menos atractivo, pero más sólido.

En el conjunto checo no hay grandes astros individuales como Puskas, Di Stefano, Pelé, Haynes, Suárez o Hamrin, pero sus líneas presentan una equilibrada combinación de expertos veteranos y promisorios valores nuevos. Su renombre se funda en espíritu combativo, capacidad de resistencia y juego de conjunto, factores que debieron rendir al máximo, a fin de asegurar una victoria frente a Escocia, en el match decisivo, para llegar a la serie final del certamen.

El conjunto que derrotó a Escocia por cuatro a dos, en tiempo suplementario, tras el agotador encuentro de Bruselas, se alineó así:

Schroff (interante de la Selección en 20 oportunidades); Hledik (27 internacionales) y Tichy (14); Pluskal (36), Populhar (26) y Masopust (42); Pospischal (31), Scherer (16), Kucera (14), Kucera (2) y Jelinek (2).

El director técnico del seleccionado, Rudolf Vytilacil, declaró que todos estos hombres viajarán a Chile, además de los suplentes Jindra, guardavalla (sin experiencia internacional); Sadrak, delantero derecho (22 matches internacionales); Novak, delantero izquierdo (57); Bubernik, mediocentro derecho (17) y los delanteros Kadra (10), Adamce (10), Valasek (ninguno) y Musak (6).

La selección final se hará solamente en la próxima primavera europea, pero Vytilacil afirmó que todos los futbolistas nombrados pueden considerarse "seguros". Checoslovaquia festejó en 1961 el 60 aniversario de la fundación de la Federación de Fútbol y la campaña cumplida este año puede considerarse satisfactoria, pues la selección ganó seis partidos, perdió uno y empató el resto.



En el conjunto checo no hay grandes astros individuales como Puskas, Di Stefano, Pelé, Haynes, Suárez o Hamrin, pero sus líneas presentan una equilibrada combinación de expertos veteranos y promisorios valores nuevos. Su renombre se funda en espíritu combativo, capacidad de resistencia y juego de conjunto, factores que debieron rendir al máximo, a fin de asegurar una victoria frente a Escocia, en el match decisivo, para llegar a la serie final del certamen.

El conjunto que derrotó a Escocia por cuatro a dos, en tiempo suplementario, tras el agotador encuentro de Bruselas, se alineó así:

Schroff (interante de la Selección en 20 oportunidades); Hledik (27 internacionales) y Tichy (14); Pluskal (36), Populhar (26) y Masopust (42); Pospischal (31), Scherer (16), Kucera (14), Kucera (2) y Jelinek (2).

El director técnico del seleccionado, Rudolf Vytilacil, declaró que todos estos hombres viajarán a Chile, además de los suplentes Jindra, guardavalla (sin experiencia internacional); Sadrak, delantero derecho (22 matches internacionales); Novak, delantero izquierdo (57); Bubernik, mediocentro derecho (17) y los delanteros Kadra (10), Adamce (10), Valasek (ninguno) y Musak (6).

La selección final se hará solamente en la próxima primavera europea, pero Vytilacil afirmó que todos los futbolistas nombrados pueden considerarse "seguros". Checoslovaquia festejó en 1961 el 60 aniversario de la fundación de la Federación de Fútbol y la campaña cumplida este año puede considerarse satisfactoria, pues la selección ganó seis partidos, perdió uno y empató el resto.

Los mejores valores de la selección checa son sus experimentados zagueros Pluskal y Masopust, que figuran entre los más firmes de Europa; el mediocentro central Populhar, notable en la defensa, y los jóvenes delanteros Kucera, Jelinek y Adamce.

El entrenador izquierdo K-

En la rueda de hoy Botafogo jugará con Flamengo y en otro partido, Fluminense enfrentará a Olaria.

Ayer terminaron también sus compromisos Vasco da Gama que venció a Sao Cristovao por dos a uno y Bangu que empató con America a un gol.

(2) SANTOS 29 (UPI). — El club Santos es el nuevo campeón brasileño de fútbol.

El campeonato brasileño de clubes reúne en la final al campeón de la Copa Nordeste, que este año volvió a ser el Bahia, de la ciudad de Salvador, estado de Bahia, y al campeón de la Copa Sur que este año fue el Santos, de la ciudad del mismo nombre, estado de Sao Paulo.

El primer partido de la serie final se disputó el 21 del corriente en la ciudad de Salvador entre los dos cuadros finalistas y terminó en un empate a un tanto.

Ayer el club Santos, jugando en Santos, ganó el segundo partido por cinco a uno.

En 1962 el Santos representará al Brasil en el Torneo Sudamericano de Clubes Campeones.

El campeonato brasileño de clubes campeones se disputa desde hace solo tres años. En 1959 fue campeón el club Bahia. En 1960 el título fue conquistado por Palmeiras, de Sao Paulo, y ahora en 1961 Santos conquistó el título de campeón de clubes del Brasil.

## Comentarios

El Consejo Nacional de Deportes cerró sus actividades de 1961 con una comida íntima, en los salones de su sede social, que resultó simpática y fraterna. Por primera vez un director de este organismo tuvo la feliz idea de reunir a todos los presidentes de Federaciones al término de la jornada anual alrededor de una mesa franca y cordial. Invitados especiales fueron los integrantes de la directiva anterior. Todos vivieron momentos felices e inolvidables. Se dejaron a un lado los problemas que afligen a cada una y a todos los representantes de las Federaciones, y se compartió el mantel de la amistad.

Amistad invariable que une a los dirigentes de nuestro —económicamente— pobre pero activo deporte.

El ambiente fue de "chacota" (como debería ser en todas las fiestas). Los comúnmente severos rostros de muchos dirigentes esta vez se

## RESULTADOS

Antoni Valido ganó el torneo de Santa María, en el departamento de Tercera División, en los salones de su sede social, que resultó simpática y fraterna. Por primera vez un director de este organismo tuvo la feliz idea de reunir a todos los presidentes de Federaciones al término de la jornada anual alrededor de una mesa franca y cordial. Invitados especiales fueron los integrantes de la directiva anterior. Todos vivieron momentos felices e inolvidables. Se dejaron a un lado los problemas que afligen a cada una y a todos los representantes de las Federaciones, y se compartió el mantel de la amistad.

Amistad invariable que une a los dirigentes de nuestro —económicamente— pobre pero activo deporte.

El ambiente fue de "chacota" (como debería ser en todas las fiestas). Los comúnmente severos rostros de muchos dirigentes esta vez se

El ambiente fue de "chacota" (como debería ser en todas las fiestas). Los comúnmente severos rostros de muchos dirigentes esta vez se

## GRAN CAMPEONATO CUADRANGULAR DE FUTBOL

SABADO 6 — MIERCOLES 10  
Y SABADO 13 DE ENERO

Colo Colo — Ferencvaros

Botafogo — Estrella Roja

RESERVA Y VENTA DE ENTRADAS PARA REPARTICIONES PUBLICAS Y PRIVADAS CLUBES, EMPRESAS, FABRICAS, ETC.

Atendiendo numerosas peticiones estamos haciendo la VENTA Y RESERVA DE ABONOS a Tribunas Numeradas y Galerias para las TRES reuniones de PROGRAMADO DOBLE, y la VENTA Y RESERVA de entradas para cada una de las reuniones de este gran Torneo Internacional de Fútbol.

Las reparticiones, clubes, empresas, fábricas, etc., interesados deben dirigirse a CLUB COLO COLO, Cienfuegos 11, fono 80806, o a INMOBILIARIA ESTADIO COLO COLO, Agustinas 825, local 175, fono 392835.

LA GERENCIA

EL OBSEQUIO DE TEMPORADA

**El pantalón del hombre moderno para su week-end**

CORTE AMERICANO CON CIERRE ECLAIR SIN BASTILLA LAVABLES CORTE MODERNO

Casacas de temporada WEEK-END PLAYA CAMPO CORDILLERA

FABRICA A CANADIENNE M.R.

Av. VICUÑA MACKENNA 171

## SSS SERVICIO DE SEGURO SOCIAL

## Presentación de solicitudes para préstamos de Habilitación

El Servicio de Seguro Social pone en conocimiento de los asegurados de la ZONAL SANTIAGO que desde el 2 hasta el 31 de enero de 1962, en la ventanilla de su dependencia, se recibirán las solicitudes para postular a la venta de frascas de lana que se facilitarán en conformidad a los préstamos de Habilitación de Viviendas establecidos por el Decreto Supremo N.º 273, cuyos formularios están a disposición de los interesados en esas Oficinas.

El valor de cada frascada es de \$ 6.30. Posteriormente, el Servicio de Seguro Social ofrecerá a la venta máquinas de coser de pie y cocinas de gas fijas, cuyo precio será anunciado en su oportunidad.

Como las especies son limitadas el imponente sólo podrá optar por alguna de ellas, es decir, por frascada, por máquina o por cocina, y aún en esa forma podrá suceder que debiera entregarse sólo a los que alcancen determinado puntaje. Las frascadas se venderán a razón de una por cada carga familiar acreditada.

De acuerdo con las disposiciones del Decreto Supremo N.º 273, los asegurados, para poder postular a estos préstamos, deben reunir las siguientes condiciones:

- Tener a lo menos 5 años cumplidos como asegurado en el Servicio de Seguro Social.
- Tener 40 semanas de impositividades como mínimo, durante los últimos 12 meses anteriores a esta fecha.
- Tener dos cargas de familia como mínimo. Se consideran como cargas de familia para estos efectos, todas las personas por las cuales el imponente recibe asignación familiar, cualquiera que sea la disposición legal que permita su percepción.
- A los pensionados de vejez e invalidez les bastará acreditar una sola carga para optar a estos préstamos.
- Los asegurados independientes podrán postular a estos préstamos siempre que no perciban asignación familiar, acreditando las cargas que efectivamente tienen con la respectiva libreta de familia o certificado de nacimiento de los menores.

El Servicio de Seguro Social, para seleccionar a los postulantes, aplicará el siguiente puntaje a las solicitudes recibidas:

- 10 PUNTOS POR LA CONYUGE.
- 15 PUNTOS POR LA SEGUNDA CARGA.
- 20 PUNTOS POR CADA UNA DE LAS OTRAS CARGAS.
- 1 PUNTO POR CADA 8 SEMANAS DE IMPOSITIVIDADES.
- 10 PUNTOS POR CADA AÑO DE ANTIGÜEDAD DE LA SOLICITUD DE PRESTAMO.

EL DIRECTOR GENERAL

# Soplido está ahora demostrando su valer



BERNARDO GONZALEZ, preparador que se ha formado al lado de Emilio Cáceres, se viene destacando nitidamente en el Hipódromo Chile.

(Pista de arena)

**300 metros.**—  
SABIO (Luis Espinoza) y CAPITELLO (G. Monetta), en 18 2/5; repitieron en 18, ganó SABIO por 2 cuerpos.  
SABINA (R. Valenzuela), en 18 1/5.  
ASAMBLEA (S. Escudero), en 18.  
NORTE CHICO (V. Bravo), en 18.  
SACARINO (Pedro Ulloa), en 18 3/5.  
INDULTO (J. Escobar), en 19.  
**400 metros.**—  
ARISTODEMO (E. Saavedra), en 26; repitió en 24.  
NUMEN (F. Toro), en 24 un quinto.  
GRINGO BRAVO (G. Jorquera), en 24 2/5.  
EL CUCO (E. Araya), en 25 tres quintos.  
CODORNIZ (Mario Yañez), en 25.  
MATALINDA (R. Parodi), en 24; iguales.  
ROYAL FLUSH (E. Saavedra), en 25.  
GIGI (C. Galdames), en 24.  
ORGIA (F. Arredondo), en 25.  
COMET (C. Galdames), en 25.  
**500 metros.**—  
OPOSITOR (F. Toro), en 31; repitió 800, en 51 2/5.  
MARCHAMAR (L. Marchant), en 30.  
NINO BRUJO (J. M. Aravena), en 30 3/5.  
LUZON (J. Escobar), en 31 2/5.  
CARACTER (S. Vera), en 30 dos quintos.  
LAVANDERO (V. Bravo), en 32.  
MARILITA (S. Vera), en 30 3/5.  
CONTRABANDO (P. Ulloa), en 31 1/5.  
LUSITANA (D. Reyes), en 32.  
QUIET (S. Vera), en 31.  
MAYOR (P. Ulloa), en 31.  
SAKKARA (aprendiz), en 31.  
CARA LINDA (F. Arredondo), en 31.  
EVERY (V. Bravo) y VAMOS (R. Valenzuela), en 31 2/5; ganó Every por 2 cuerpos.  
**600 metros.**—  
LA BRISCA (R. Valenzuela), en 37 2/5.  
FILISTEO (R. Parodi), e IGNORADO (R. Medel), en 37 2/5; iguales.  
RESCATADO (Luis Espinoza), en 37 3/5.

**BUEN APRONTE DEL HIJO DE FOREST ROW**

GRANDIOSA (E. Araya), en 38.  
AQUILA (C. Galdames), en 38 1/5.  
ENDIMION (A. Jaque), en 38 2/5.  
INSURRECTA (S. Vera), en 38 3/5.  
VICTORIA EUGENIA (A. Jaque), en 38 1/5.  
O'BRIEN (O. Olivares), en 38.  
SURCOUP (C. Galdames), en 39.  
LENCA (J. Castro), en 38.  
YALE (S. Vera), en 37.  
NEBREA (J. Castro), en 38.  
BUXLEY (F. Arredondo), en 39 2/5.  
**700 metros.**—  
PICARQUIN (R. Parodi), en 46.  
CECIL RHODES (F. Toro), en 44 2/5.  
DECADA (V. Bravo), en 46.

TOXINA (J. Escobar), en 45 dos quintos.  
EYBAR (M. Yañez), en 47 dos quintos.  
PURO CHILE (J. Escobar), en 46 2/5.  
TRES FLORES (A. Núñez), en 45 2/5.  
GJIK (F. Toro), en 44 1/5.  
QUERELLADOR (O. Olivares), en 47 3/5.  
FENICIO (A. Jaque), en 46.  
BIRLOCHO (E. Araya), en 43 3/5.  
SOPLIDO (G. Monetta), en 43 2/5.  
**800 metros.**—  
AGRESOR (E. Castillo), en 52.  
PLUTO (S. Vera), en 51 dos quintos.  
TABACAL (D. Reyes), en 54; sin apuro.  
XOCHIL (L. Marchant) y TORONTO (G. Jorquera), en 51; iguales.  
QUEEN BESS (H. Salas), en 51 2/5.  
MANOJO (S. Vera), en 51 un quinto.

## FUTUROS ASES DE LA FUSTA



OSCAR CERDA, es de los nuevos de La Palma. Un jinete que de perseverar, llegará lejos.  
ERNESTO GUJARDO, un nuevo jinete del Club Hípico, apareció en el ambiente no hace mucho. Le falta, pero tiene condiciones.  
HUGO PONCEL, si se dedicara más, podría llegar lejos. Es uno de los nuevos.

## HIPODROMO CHILE

COMUNICA QUE RECIBIRA APUESTAS COMBINADAS PARA LAS REUNIONES DEL DOMINGO 31 DE DICIEMBRE Y LUNES 1.º DE ENERO DE 1962, HOY SABADO 30 DE DICIEMBRE DE 1961.

ESTAS OFICINAS PERMANECERAN CERRADAS EL DOMINGO 31.

LA GERENCIA

## Yáquil: aumentó su chance con un apronte excepcional

**200 metros:**  
BRAZILIAN, Héctor Salas, en 12 1/5; repitió igual.  
TEMPESTIVA, Gabriel Meneses, en 12 2/5; repitió igual.  
**400 metros:**  
CASTANAR, Samuel Meneses, en 25.  
RIESGO, Juan Martínez, en 23 3/5.  
DON ALFONSO, Samuel Meneses, en 25 2/5.  
ANSIA, Manuel Lazzus, en 23 3/5; de bajada.  
AZULEJO, Gustavo Farfán, en 24 3/5.  
LORD AFGHAN, Eduardo Vásquez, en 23 3/5; repitió en 24 de bajada.  
SOTA DE ORO, Gustavo Farfán, en 25.  
SABRINA, Artemio González, en 24 3/5; de bajada.  
VINO DULCE, Manuel Coñre, en 23 1/5.  
APASIONADO, Gustavo Farfán, en 25.  
CASTEL GANDOLFO, Avellino Mora, en 25.  
**500 metros:**  
MOHIN, Santiago Veliz, en 31.  
**PASO 600 METROS EN 37 SEGUNDOS 3/5**  
ELIANO, Segundo Allende, en 30 3/5.  
BADEN, Segundo Allende, en 31.  
CANDENTE, Mario Valdivieso, en 31.  
FILMADA, Gabriel Meneses, en 31 3/5.  
REBOTADO, Juan Martínez, y VERGONZOSO, Samuel Meneses, en 31; iguales.  
**600 metros:**  
HINCAPIE, Clemente Ojeda, en 39.  
FRISEO, Manuel Campos, en 36 2/5; de bajada.  
JADUGO, Nefelí Vázquez, y CHAPEADA, Luis Camus, en 37 3/5; iguales.  
MARIA ALICIA, aprendiz, en 39 3/5.  
YAQUIL, Artemio González, en 37 3/5.  
VICTIMADO, Gustavo Farfán, en 38.  
**800 metros:**  
COMPRESOR, Manuel Díaz, en 51.

**BATERIAS DE AUTOS**

17 PLACAS ALTAS  
DURACION 2 AÑOS.  
REVISION ELECTRICA GRATIS. E° 23.-

**LIRA 849**

Fábrica:

E. Celis Gauthier

## Nederlanders

Hr. Ms. Ambassadeur en Mevrouw Voute bieden gaarne aan alle Nederlanders te Santiago en omstreken de gelegenheid om met hen en elkander Nieuwjaarswensen uit te wisselen op 1 januari a.s. tussen 13.00 en 14.00 uur in de Ambassade,

Avenida Las Violetas N.º 2368

**ECONOMICE DINERO**

COMPRANDO AVES DIRECTAMENTE EN:

**OTO Y CIA. LTDA.**

MERCADO CENTRAL, ESTACION CENTRAL,  
Puesto 167. Entrar por Salvador Sanfuentes  
San Pablo N.º 2990, teléfonos  
92306-91801

OFRECE:

TRUTROS, PECHUGAS,  
GALLINAS y POLLOS  
FAENADOS ENTEROS,  
HUEVOS DE Ira.

**Domingo 31 Abierto  
Todo el Día**

A TOMARME UNA CERVEZA,  
ADONDE VA, DON SEVERO...?  
MI BARBERO...!

UNOS VAN... OTROS VIENEN... Y UNA IDEA  
EN LA CABEZA... TODOS QUIEREN SU

**CERVEZA**

## EL HIPODROMO PAGO TERMINACION: RESULTADO DEL CONCURSO HIPODROMO CHILE "DONDE LA SUERTE LLAMA DOS VECES"

Entraron al sorteo las cartillas perdedoras de los días 3, 8, 10, 17 y 24 de Diciembre

**PREMIO MAYOR:**  
La Cartilla N° 611002 jugada a Ganador en la Oficina de "La Cisterna" con un capital inicial de 0.50 escudos. Su poseedor gana un viaje para dos personas via LAN CHILE a Miami, Plan 57.  
Todas las cartillas de estas cinco reuniones terminadas en:  
002 ganan un Ventilador Fameia Baby  
02 ganan una garrafa de vino VINEX



LAS OCHOCIENTAS CARTILLAS PREMIADAS, CADA UNA CON UNA ENTRADA PERMANENTE POR UN AÑO AL HIPODROMO SON LAS SIGUIENTES:

323406	552859	861173	517529	807194	935161	442028	842377	413424	581387	930871	351481	640948
361216	552954	878551	520516	807218	935170	442038	842378	413425	581388	930872	351482	640949
361218	552956	880412	520517	808249	935171	442039	842379	413426	581389	930873	351483	640950
361219	552957	880413	520518	808250	935172	442040	842380	413427	581390	930874	351484	640951
361220	552958	880414	520519	808251	935173	442041	842381	413428	581391	930875	351485	640952
361221	552959	880415	520520	808252	935174	442042	842382	413429	581392	930876	351486	640953
361222	552960	880416	520521	808253	935175	442043	842383	413430	581393	930877	351487	640954
361223	552961	880417	520522	808254	935176	442044	842384	413431	581394	930878	351488	640955
361224	552962	880418	520523	808255	935177	442045	842385	413432	581395	930879	351489	640956
361225	552963	880419	520524	808256	935178	442046	842386	413433	581396	930880	351490	640957
361226	552964	880420	520525	808257	935179	442047	842387	413434	581397	930881	351491	640958
361227	552965	880421	520526	808258	935180	442048	842388	413435	581398	930882	351492	640959
361228	552966	880422	520527	808259	935181	442049	842389	413436	581399	930883	351493	640960
361229	552967	880423	520528	808260	935182	442050	842390	413437	581400	930884	351494	640961
361230	552968	880424	520529	808261	935183	442051	842391	413438	581401	930885	351495	640962
361231	552969	880425	520530	808262	935184	442052	842392	413439	581402	930886	351496	640963
361232	552970	880426	520531	808263	935185	442053	842393	413440	581403	930887	351497	640964
361233	552971	880427	520532	808264	935186	442054	842394	413441	581404	930888	351498	640965
361234	552972	880428	520533	808265	935187	442055	842395	413442	581405	930889	351499	640966
361235	552973	880429	520534	808266	935188	442056	842396	413443	581406	930890	351500	640967
361236	552974	880430	520535	808267	935189	442057	842397	413444	581407	930891	351501	640968
361237	552975	880431	520536	808268	935190	442058	842398	413445	581408	930892	351502	640969
361238	552976	880432	520537	808269	935191	442059	842399	413446	581409	930893	351503	640970
361239	552977	880433	520538	808270	935192	442060	842400	413447	581410	930894	351504	640971
361240	552978	880434	520539	808271	935193	442061	842401	413448	581411	930895	351505	640972
361241	552979	880435	520540	808272	935194	442062	842402	413449	581412	930896	351506	640973
361242	552980	880436	520541	808273	935195	442063	842403	413450	581413	930897	351507	640974
361243	552981	880437	520542	808274	935196	442064	842404	413451	581414	930898	351508	640975
361244	552982	880438	520543	808275	935197	442065	842405	413452	581415	930899	351509	640976
361245	552983	880439	520544	808276	935198	442066	842406	413453	581416	930900	351510	640977
361246	552984	880440	520545	808277	935199	442067	842407	413454	581417	930901	351511	640978
361247	552985	880441	520546	808278	935200	442068	842408	413455	581418	930902	351512	640979
361248	552986	880442	520547	808279	935201	442069	842409	413456	581419	930903	351513	640980
361249	552987	880443	520548	808280	935202	442070	842410	413457	581420	930904	351514	640981
361250	552988	880444	520549	808281	935203	442071	842411	413458	581421	930905	351515	640982
361251	552989	880445	520550	808282	935204	442072	842412	413459	581422	930906	351516	640983
361252	552990	880446	520551	808283	935205	442073	842413	413460	581423	930907	351517	640984
361253	552991	880447	520552	808284	935206	442074	842414	413461	581424	930908	351518	640985
361254	552992	880448	520553	808285	935207	442075	842415	413462	581425	930909	351519	640986
361255	552993	880449	520554	808286	935208	442076	842416	413463	581426	930910	351520	640987
361256	552994	880450	520555	808287	935209	442077	842417	413464	581427	930911	351521	640988
361257	552995	880451	520556	808288	935210	442078	842418	413465	581428	930912	351522	640989
361258	552996	880452	520557	808289	935211	442079	842419	413466	581429	930913	351523	640990
361259	552997	880453	520558	808290	935212	442080	842420	413467	581430	930914	351524	640991
361260	552998	880454	520559	808291	935213	442081	842421	413468	581431	930915	351525	640992
361261	552999	880455	520560	808292	935214	442082	842422	413469	581432	930916	351526	640993
361262	553000	880456	520561	808293	935215	442083	842423	413470	581433	930917	351527	640994
361263	553001	880457	520562	808294	935216	442084	842424	413471	581434	930918	351528	640995
361264	553002	880458	520563	808295	935217	442085	842425	413472	581435	930919	351529	640996
361265	553003	880459	520564	808296	935218	442086	842426	413473	581436	930920	351530	640997
361266	553004	880460	520565	808297	935219	442087	842427	413474	581437	930921	351531	640998
361267	553005	880461	520566	808298	935220	442088	842428	413475	581438	930922	351532	640999
361268	553006	880462	520567	808299	935221	442089	842429	413476	581439	930923	351533	641000
361269	553007	880463	520568	808300	935222	442090	842430	413477	581440	930924	351534	641001
361270	553008	880464	520569	808301	935223	442091	842431	413478	581441	930925	351535	641002
361271	553009	880465	520570	808302	935224	442092	842432	413479	581442	930926	351536	641003
361272	553010	880466	520571	808303	935225	442093	842433	413480	581443	930927	351537	641004
361273	553011	880467	520572	808304	935226	442094	842434	413481	581444	930928	351538	641005
361274	553012	880468	520573	808305	935227	442095	842435	413482	581445	930929	351539	641006
361275	553013	880469	520574	808306	935228	442096	842436	413483	581446	930930	351540	641007
361276	553014	880470	520575	808307	935229	442097	842437	413484	581447	930931	351541	641008
361277	553015	880471	520576	808308	935230	442098	842438	413485	581448	930932	351542	641009
361278	553016	880472	520577	808309	935231	442099	842439	413486	581449	930933	351543	641010
361279	553017	880473	520578	808310	935232	442100	842440	413487	581450	930934	351544	641011
361280	553018	880474	520579	808311	935233	442101	842441	413488	581451	930935	351545	641012
361281	553019	880475	520580	808312	935234	442102	842442	413489	581452	930936	351546	641013
361282	553020	880476	520581	808313	935235	442103	842443	413490	581453	930937	351547	641014
361283	553021	880477	520582	808314	935236	442104	842444	413491	581454	930938	351548	641015
361284	553022	880478	520583	808315	935237	442105	842445	413492	581455	930939	351549	641016
361285	553023	880479	520584	808316	935238	442106	842446	413493	581456	930940	351550	641017
361286	553024	880480	520585	808317	935239	442107	842447	413494	581457	930941	351551	641018
361287	553025	880481	520586	808318	935240	442108	842448	413495	581458	930942	351552	641019
361288	553026	880482	520587	808319	935241	442109	842449	413496	581459	930943	351553	641020
361289	553027	880483	520588	808320	935242	442110	842450	413497	581460	930944	351554	641021
361290	553028	880484	520589	808321	935243	442111	842451	413498	581461	930945	351555	641022
361291	553029	880485	520590	808322	935244	442112	842452	413499	581462	930946	351556	641023
361292	553030	880486	520591	808323	935245	442113	842453	413500	581463	930947	351557	641024
361293	553031	880487	520592	808324	935246	442114	842454	413501	581464	930948	351558	641025
361294	553032	880488	520593	808325	935247	442115	842455	413502	581465	930949	351559	641026
361295	553033	880489	520594	808326	935248	442116	842456	413503	581466	930950	351560	641027
361296	553034	880490	520595	808327	935249	442117	842457	413504	581467	930951	351561	641028
361297	553035	880491	520596	808328	935250	442118	842458	413505	581468	930952	351562	641029
361298	553036	880492	520597	808329	935251	442119	842459	413506	581469	930953	351563	641030
361299	553037	880493	520598	808330	935252	442120	842460	413507	581470	930954	351564	641031
361300	553038	880494										

EL RESULTADO DE HOY SERA EL VALIDO PARA NUESTRO CONCURSO:

# LA NOCHE DE LAS "UL" EN EL PRIMER PARTIDO CLAVE DE LA POLLA

Esta noche se pone término al campeonato profesional de fútbol de la Nación, el concurso deportivo más popular de mayor envergadura que se haya realizado en el país. Además del encuentro Wanderers-Everton, a disputarse en Playa Ancha, se juega en el Estadio Nacional, a las 22

horas, el gran clásico universitario, la vez, la gran final del torneo de este año. Universidad de Chile con Universidad Católica, el Partido Clave de la Polka del Fútbol, llega al más trascendente de sus clásicos en igualdad de puntos y con idénticas posibilidades de ceñirse la

Y en Playa Ancha juegan Wanderers y Everton, con lo cual se pone término al Campeonato Profesional 1961. El próximo sábado se entregarán los premios correspondiente a la 26a. fecha oficial.

corona de 1961. Un interés de ser un espectáculo único en Sudamérica. **¿SI EMPATAN?** Al margen de lo que estipulan el reglamento y las bases de la Asociación Central,

para los efectos de proclamar al campeón, la Polka del Fútbol de LA NACION considerará como resultado oficial de su Partido Clave el que se obloga esa noche. Es decir, si hoy llegan a empatar, ese

será el resultado para la Polka del Fútbol, aun cuando posteriormente tengan que definir para ver a quien le corresponde el título.

Las Universidades marchan

En el primer lugar de la tabla de posiciones, con 37 puntos. En la primera rueda empataron sin goles. Everton (5.0 y 30 puntos) con Wanderers (6.0 y 26 puntos), clásico del fútbol porteño, juegan en Playa Ancha. En la primera rueda venció Wanderers por 3 a 1. Los concursantes de esta

26a. y última fecha, se encuentran en 14 puntos y 14 puntos, a partir del próximo partido. Como se sabe, los puntos se otorgan a los equipos que ganan, y en el próximo sábado se disputará un día antes del final de la Polka del Fútbol.

## Resultados de la Polka del Fútbol SERIE "B"

3381 Nancucheo, Cesar, Stgo.	13	3378 Serrano, Antonio, Santiago	13
3382 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3379 Segovia, C. Luis, Santiago	14
3383 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3380 Segovia, C. Luis, Santiago	14
3384 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3381 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3385 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3382 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3386 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3383 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3387 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3384 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3388 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3385 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3389 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3386 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3390 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3387 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3391 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3388 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3392 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3389 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3393 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3390 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3394 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3391 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3395 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3392 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3396 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3393 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3397 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3394 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3398 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3395 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3399 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3396 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3400 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3397 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3401 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3398 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3402 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3399 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3403 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3400 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3404 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3401 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3405 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3402 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3406 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3403 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3407 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3404 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3408 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3405 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3409 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3406 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3410 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3407 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3411 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3408 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3412 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3409 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3413 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3410 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3414 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3411 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3415 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3412 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3416 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3413 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3417 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3414 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3418 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3415 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3419 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3416 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3420 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3417 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3421 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3418 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3422 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3419 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3423 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3420 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3424 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3421 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3425 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3422 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3426 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3423 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3427 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3424 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3428 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3425 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3429 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3426 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3430 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3427 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3431 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3428 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3432 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3429 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3433 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3430 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3434 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3431 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3435 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3432 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3436 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3433 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3437 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3434 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3438 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3435 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3439 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3436 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3440 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3437 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3441 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3438 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3442 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3439 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3443 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3440 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3444 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3441 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3445 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3442 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3446 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3443 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3447 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3444 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3448 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3445 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3449 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3446 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3450 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3447 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3451 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3448 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3452 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3449 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3453 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3450 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3454 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3451 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3455 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3452 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3456 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3453 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3457 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3454 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3458 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3455 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3459 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3456 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3460 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3457 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3461 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3458 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3462 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3459 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3463 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3460 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3464 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3461 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3465 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3462 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3466 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3463 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3467 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3464 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3468 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3465 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3469 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3466 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3470 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3467 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3471 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3468 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3472 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3469 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3473 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3470 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3474 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3471 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3475 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3472 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3476 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3473 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3477 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3474 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3478 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3475 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3479 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3476 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3480 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3477 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3481 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3478 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3482 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3479 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3483 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3480 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3484 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3481 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3485 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3482 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3486 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3483 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3487 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3484 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3488 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3485 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3489 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3486 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3490 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3487 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3491 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3488 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3492 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3489 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3493 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3490 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3494 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3491 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3495 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3492 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3496 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3493 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3497 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3494 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3498 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3495 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3499 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3496 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14
3500 Nancucheo, Cesar, Stgo.	14	3497 Soto, L. O. Carlos, 2827233, San	14

3393 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3394 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3395 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3396 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3397 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3398 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3399 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3400 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3401 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3402 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3403 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3404 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3405 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3406 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3407 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3408 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3409 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3410 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3411 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3412 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3413 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3414 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3415 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3416 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3417 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3418 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3419 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3420 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3421 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3422 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3423 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3424 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3425 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3426 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3427 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3428 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3429 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3430 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3431 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3432 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3433 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3434 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3435 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3436 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3437 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3438 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3439 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3440 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3441 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3442 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3443 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3444 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3445 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3446 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3447 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3448 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3449 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3450 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3451 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3452 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3453 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3454 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3455 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3456 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3457 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3458 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3459 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3460 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3461 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3462 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3463 Nancucheo, Cesar, Stgo.

3464 Nancucheo, Cesar, Stgo.

## Pruebas del automovilismo del Perú en la Santiago-Arica

Entre los días 28, 29 y 31 de enero de 1962, se corren estas pruebas. Dos mil 138 kilómetros en tres etapas. Lucha entre chilenos y peruanos. Las etapas.

La primera etapa, por parte de la Comisión Deportiva del Club de Chile, los organizadores de la prueba, el Premio Santiago-Arica, se proyecta para los días 28 y 31 de enero próximo, con un día de descanso en Antofagasta, el martes 30.

Según el reglamento de la carrera, ésta se dividirá en tres categorías, a saber: 1a. Categoría, Pilotos Ganadores; 2a. Categoría, Pilotos Clasificados; 3a. Categoría, Pilotos no Ganadores.

Hasta el momento los que más concretamente han manifestado sus deseos de participar en este evento han sido los volantes peruanos, los que, sin embargo, han exigido algunas garantías para hacerlo, tales como traslado de sus máquinas a Santiago y pago de los gastos de estadía en territorio chileno.

Al tenor de nuestras noticias al respecto, quienes se han manifestado más entusiastas han sido Rafael Seminario, Federico (Piti) Block, Luis Alvarado, Enrique Bradley, hijo; Humberto Requena, Max Higuera y Pío Delgado. A la vez sabemos que en la Serie Camioneros Standard los corredores norteños traerán un poderoso equipo "Volvo". Como en nuestro país también se prepara para intervenir un equipo de esta marca, el duelo entre chilenos y peruanos sería espectacular.

A su vez, en la serie superior, esto es, "Turismo en Carretera", Fórmula Limitada, los más bravos contendientes de Seminario, Block, Alvarado, Delgado, Requena, Bradley e Higuera serían Bartolomé Ortiz, Nemesio Rivera que reaparece; Raúl Jara, Eugenio Velasco, Luis Hernán Videla, Carlos Niemeyer, Segundo Videla, Ismael González y otros.

PERUANOS Y CHILENOS.— Hasta el momento los que más concretamente han manifestado sus deseos de participar en este evento han sido los volantes peruanos, los que, sin embargo, han exigido algunas garantías para hacerlo, tales como traslado de sus máquinas a Santiago y pago de los gastos de estadía en territorio chileno.

## 9 Grandes firmas le desean felicidades en las Fiestas de fin de AÑO

**SANYO**  
El radio más sensacional  
para el mundo  
en su interior

**Camisería JULLERAT**  
FUNDADA EN 1888  
MORANDE 213  
ARTICULOS FINOS PARA CABALLEROS — ESPECIALIDAD CAMISAS DE MEDIDAS

**HERMES Baby**  
Mas de 1 millón están en servicio en todos los países del mundo y atestiguan su calidad excepcional  
**G. NOVIK Y CIA.**  
REPRESENTANTES EXCLUSIVOS PARA CHILE  
MORANDE 255

**LA FLORIDA**  
LA CASA PREDILECTA DE LAS NOVIAS TIENE EL REGALO SOÑADO PARA ESTA NAVIDAD PANTALONES PARA DAMAS FALDAS BLUSAS ENAGÜAS BATAS LENCERÍA FINA TRAJES DE BAÑO HERMOSAS MAÑANITAS ETC.  
Antes de comprar visítenos  
**COMPAÑIA 1078**  
lado Teatro PLAZA

**LOCION**  
*Aroma Tropical*  
EN SU NUEVO ENVASE  
en venta: Farmacias y Perfumerías  
FABRICANTE: LABORATORIO KLEIN  
GEROLD KLEIN H. y CIA.  
DISTRIBUIDOR: REUTTER y CIA. Católic 1709

**OPTICA CALLEIA**  
Santiago  
Talca  
Concepción

La mas alta selección en literatura infantil y para adultos siempre es un obsequio distinguido  
**LIBRERIA CULTURA**  
Huérfanos 1179, al llegar a Bandera



ANDRÉS OSORIO.— Es dueño de la corona nacional de los mediodías, el que pondrá en juego el 19 de enero, ante Alfredo Cornejo, en la reanudación de la temporada profesional.

## Osorio expondrá su título el 19 ante Alfredo Cornejo

Godfrey Stevens peleará el 26 con el mendocino Luis Díaz. Caldwell cree tener el "secreto" para derrotar a Eder Jofre. Mauro Mina tendrá como próximo rival a Eddie Cotton, tercero en el ranking mundial de los medio pesados.



(C) MEXICO, 29.— (UPI).— El autorizado diario deportivo "La Afición" dijo hoy que el púgil cubano Uliminio Ramos, que ocupa el segundo lugar en la clasificación de los pesos pluma, conserva su record de 38 combates profesionales sin derrotas, tras haber sido revocada una decisión adversa que recientemente tuvo lugar en Puebla.

El diario informó que la Comisión de Boxeo de Puebla decidió la pelea a favor de Ramos y canceló el fallo del árbitro que descalificó a Ramos en el cuarto asalto de la pelea con Rafael Camacho, celebrada el día 13 de este mes.

(C) ANDRÉS OSORIO pondrá en juego su título nacional de los mediodías el 19 de enero ante Alfredo Cornejo. Con este combate, que se efectuará en el Caupolicán,

se reiniciará en la fecha indicada la temporada profesional de boxeo. Una semana más tarde, el viernes 26 pelearán Godfrey Stevens y Luis Díaz. Este último es un pluma mendocino que ya combatió en Santiago enfrentando justamente a Stevens, ante quien perdió en un fallo muy estrecho.

La temporada de 1962 marcará 32 años de actividades del promotor Diógenes de la Fuente.

(C) SAO PAULO, 29 (UPI).— Eder Jofre, púgil brasileño reconocido como campeón mundial de peso gallo por la Asociación Nacional de Boxeo (ANB) de Estados Unidos, rechazó hoy una propuesta del promotor británico Jack Solomons, para que se empleara un nuevo tipo de guante, con protector elástico, en su pelea del 18 de enero contra John Caldwell, reconocido como titular de la división en Europa.

Con el match del mes próximo se determinará el campeón mundial absoluto de la división.

Caldwell llegó aquí ayer, acompañado por su manager, Sammy Doherty, y vio a Jofre por vez primera en una recepción ofrecida a los periodistas.

Jofre rehusó utilizar los guantes de seis onzas rellenos de latex, que, según dijo, carecen de flexibilidad e impiden el movimiento de los dedos. Se utilizarán guantes standard fabricados en Brasil.

El manager de Caldwell dijo que trajo "una gran can-

tidad de dinero extra para colocar apuestas a favor de Caldwell". Agregó que su púgil se encuentra "en excelentes condiciones; acaso hasta ponga fuera de combate a Jofre". Dijo también que Caldwell estudió películas de las peleas de Jofre, y que aprendió un "secreto" para derrotarlo.

Jofre, que se encuentra invicto en 43 peleas como profesional, se muestra escéptico en cuanto a la habilidad de Caldwell. "Parece más un niño bien que un púgil", dijo el brasileño.

Sin embargo, agregó que el irlandés, "debe reunir muchas condiciones para llegar al nivel en que se encuentra".

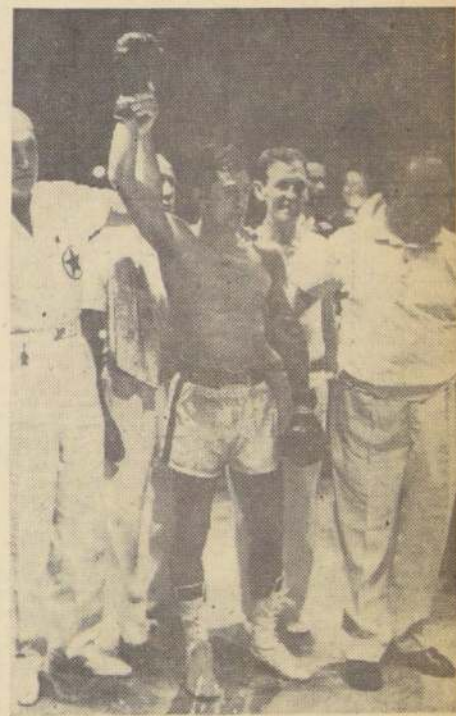
(C) LIMA, 29 (UPI).— El promotor de boxeo Max Aguirre anunció que el norteamericano Eddie Cotton, tercero en el ranking mundial de los mediodios, será el próximo rival de Mauro Mina, campeón sudamericano de la categoría.

Mina venció por la vía rápida al jamaiquino Allan Harmon, en la noche del jueves, a poco de iniciarse el tercer round del combate pactado a diez rounds. Mina aún está sufriendo los efectos de los violentos golpes que le propinó el campeón sudamericano, pues ayer fue necesario que los médicos le aplicaran una inyección para que pudiera dormir.

Harmon dijo que, en su opinión, la pelea Mina-Cotton se presenta difícil para ambos pugilistas, por la gran experiencia del norteamericano y el fuerte punch del peruano Mauro Mina.

Según el promotor Max Aguirre, el combate del campeón sudamericano con Eddie Cotton se realizará en la segunda semana de enero, ya que sólo falta ultimar algunos detalles para la contratación del norteamericano.

(C) NUEVA YORK, 29 (UPI).— El púgil semimediano mexicano Gaspar Ortega, y el norteamericano Ralph Dupas, se enfrentarán en un match a diez rounds, que tendrá efecto en Madison Square Garden, el seis de enero, según se anunció hoy.



EDER JOFRE, tendrá como oponente al irlandés Caldwell, quien asegura que tiene el secreto para ganarlo, incluso, por la vía rápida.

## Campana de Mejores Deportistas entra a sus faces decisivas

Se han seguido recibiendo quinas. El domingo vence el plazo de recepción. Adhesiones de firmas comerciales.

A las Quinas de Mejores Deportistas ya recibidas por el Círculo de Periodistas Deportivos se une ahora la del Béisbol, que encabeza Juan Aguad. Así tenemos, entonces, que hasta el momento han cumplido con sus nominas para esta iniciativa las Federaciones de Boxeo, Atletismo, Motociclismo, Tiro al Blanco, Tenis Amateur, Polo, Tenis Profesional y Voleibol.

El Círculo ha continuado, asimismo, recibiendo adhesiones de parte de firmas y establecimientos comerciales. Entre las más recientes se cuentan las de Enrique Guendelman, Gill Hnos. Antivero, Banco Arabe y Casa Olímpica, que han acordado sendos estímulos para los Mejores Deportistas.

Como se sabe, el acto de proclamación se llevará a efecto el 13 de enero, con ocasión de la fecha final del torneo cuadrangular internacional de fútbol que, en el Estadio Nacional, disputarán Colo Colo, Estrella Roja, Ferencváros y Bofalogo.

El Círculo de Periodistas reitera a las Federaciones que el plazo para enviar sus quinas vence mañana.

## MESAS Y SILLAS

De estructura metálica para bares y fuentes de soda.  
Fábrica:  
SAN LUIS N° 1276  
Fono 374721

## Campeonato Mundial de Fútbol PAGO DE ABONOS

La cancelación de las cuotas atrasadas de abonos del Campeonato Mundial de Fútbol y la que corresponde cancelar antes del 31 de diciembre de 1961, podrán pagarse del 8 al 13 de enero próximo, en los respectivos Bancos.

EL COMITÉ EJECUTIVO



# Agricultura MECANIZACION Veterinaria

## Animales y vegetales que desaparecen

Como prueba fehaciente de la desaparición de animales y plantas, aves, peces, mariscos, etcétera, suscitados por el hombre de ciencias naturales, el profesor don Carlos Prato, ha publicado un "Retrospectivo de la fauna y flora autóctona de Chile".

El profesor don Carlos Prato, ha publicado un "Retrospectivo de la fauna y flora autóctona de Chile".

En la región sureña casi han desaparecido el lingue y el ciprés de Guaytecas; están en agudo proceso de retrocesión numérica: el alerce, el araucario, el roble, la luma y el raulí; y el profesor Yáñez

Bravo nombra a doce especies, incluyendo al coigue —considerado el árbol más abundante y común del país— y excluyendo la tepa y el tino que, sin embargo, son menos numerosos.

## La crianza del pato es muy sencilla y no requiere mayores conocimientos

Los patos son aves de crecimiento rápido, de carne muy sabrosa y los huevos son tan alimenticios como los de gallina. Solo exigen una laguna o acequia y alimentación abundante, porque tienen muy buen apetito.

Los machos de la raza Pekín pesan a los 4 kilos. Su plumaje es blanco o cremoso y su carne muy sabrosa. El pato Kaky Campbell pesa alrededor de 3 kilos, pero las hembras cuando reciben buenos cuidados han llegado a poner hasta 300 huevos al año.

Para engordar: 50 kilos de maíz triturado, 20 kilos de avena partida, 20 kilos de desperdicios de carne, 5 kilos de arena gruesa.

**SERVICIO NACIONAL DE SALUD**  
**CENTRAL DE ABASTECIMIENTO**

**PROPUESTA PUBLICA**  
**Nº 1.106 EN PLAZA**

Para el día 9 de enero de 1962  
**VENTA DE SUBPRODUCTOS: SEBO, CUERO, ETC. DE UN MAXIMO DE 220 ANIMALES VACUNOS MENSUALES.**

Base y antecedentes solicitados en Avenida Maipo N.º 644, entrepiso, Sección Adquisiciones, de 13 a 18 horas.  
**EL JEFE**

Municipalidad de Renca  
**MES DE ENERO DE 1962**

**PAGO PATENTES**  
**COMERCIALES Y**  
**ALCOHOLES**

**PRIMER SEMESTRE 1962**

**REQUISITOS:**

- 1.- CARNET IDENTIDAD
- 2.- CERTIFICADO SEGURO SOCIAL
- 3.- DECLARACION RENTA Y COM-PRAYENTA.

**NOTA: LAS PATENTES SOLO SE ENTREGAN AL INTERESADO.**

Isa Rivas de Sorno  
Secretaría Municipal

Erasmio Jorquera Polanco  
Tesorero Comunal

## EL CUIDADO DE SU JARDIN EN LA EPOCA DE VERANO

Mantenga el suelo fresco, regando a las horas que no pega el sol; moje las hojas para quitarles el polvo. Labores superficiales para desmalezar y soltar el suelo, para mantener mayor tiempo la humedad. Al hacer la aporca al pie de las plantas perennes ponga un poco de tierra de hojas o guano y así las plantas se desarrollan.

**PAPAS DE FLORES**  
Las que florecieron en invierno, tales como juncos, jacintos y tulipanes, desentérralas cuando se hayan secado las hojas y déjelas orlando a los unos 3 o 4 días. Sáqueles la tierra y tallas sueltas y guárdelas a la sombra en un lugar seco. Aproveche de separarlas por tamaño y variedad.

## MEJORES ARBOLITOS

Déle en la almáguera las plantitas de frutales durante un año, aproximadamente. Luego, en invierno, antes que se inicie la brotación, lleve al vivero, dejando 2 cuartas de distancia entre los arbolitos que botan la hoja y 4 cuartas entre los de hoja persistente, como los naranjos y limoneros, porque hay que sacarlos con cubo de tierra cuando se trasplantan al lugar definitivo.

**SEMILLAS**  
Para obtener semillas de buena calidad reserve unas pocas plantas bien sanas y vigorosas y no les corte ninguna flor. Sáqueles la semilla cuando estén bien maduras y sáqueles a la semi-sombra. Apártelas por especie, variedad y color y guárdelas en lugar seco y fresco.

**CRISANTEMOS**  
Para conseguir flores grandes, deje solo dos o tres bolones por vara y desbrote los tallos. Remueva constantemente el suelo y aplique una vez guano de corral al pie de las plantas.

**DALIAS**  
Déjele solo dos tallos por planta, desbrote la parte baja y elimine los bolones débiles. También exigen el suelo suelto y aplicación de guano.

## VIA SUR LIMITADA

**BUSES PULLMAN Y DE PRIMERA CLASE**

SAN FERNANDO - CURICO - MOLINA - TALCA  
- LINARES - PARRAL - CAUQUENES (MAULE) -  
SAN CARLOS - CHILLAN - CONCEPCION - TAL-  
CAHUANO - LOS ANGELES - MULCHEN - CO-  
LLIPULLI - ANGOL - VICTORIA Y ILMUO.

Encomiendas Giro y Reembolsos: Fono 74549 y 67014.  
VENTA DE PASAJES: TELEFONOS 68625 y 74549.

**SAN DIEGO ESQ. PLAZA ALMAGRO**

## PROPUESTA PUBLICA

Llámanse a propuesta pública para proveer de los artículos que se indican a los alumnos de la Escuela de Especialidades de la Fuerza Aérea de Chile.

Buzos bules de goma en goma, bolsas ropas de cuero, botas de lona azul, camisas polo blancas, calzoncillos L.H. blancos, corbates blancos oido de abeja; zapatos stretch, con procedimiento sanitizado o similar; calcetines grises, con procedimiento sanitizado; calcetines grises, corbates blancos de nylon, pantalones de sport blancos de piel, pañuelos blancos, portadocumentos de cuero, salidas de creta blanca, toallas blancas, tirantes de elastico color azul, zapatos botín negro suela doble, zapatos rebajados negro suela sencilla; cordón trenzado celeste, mts; cordón negro para calza-do, gruesas; pichas escarpadas, distintivos de año; paño celeste, mts.

**UTILES DE ASEO PERSONAL**

Jabón tocador, panes; pasta dentífrica, tubos grandes; pasta de calzado negro, suget (cajas); escobillas de uñas, peinetas blancas; champú, pañuelos; escobas de 6 costuras; Rins, pañuelos grandes, paños amarillos para muebles, paños traperos para piso; Rey, litros; jabón lavatol, panes; virutilla paquetes de una libra; papel confort, rollos.

Especificaciones Técnicas y Bases Administrativas deben solicitarse a la Escuela de Especialidades: Base Aérea "El Bosque", Gran Avenida paradero N.º 32 (Guardia N.º 1).

Debido a la urgencia de la adquisición de estos artículos, la apertura se efectuará en la oficina del señor Director de la Escuela, el 15 de enero de 1962, a las 10 horas.

**LA DIRECCION**

**Lepetit**

**LABORATORIOS LEPETIT S. A.**

División Veterinaria

TIENE EL AGRADO DE ANUNCIAR SUS NUEVOS PRODUCTOS:

**LEPERACINA**  
(Antiparasitario interno)

Adipato de Piperazina 100%  
Citrate de Piperazina 100%

ENVASES DE 100 GRAMOS;  
1 KILO, Y A GRANEL.

**SINTOMICETINA**  
Ungüento Intramamario, a base de: Cloramfenicol, Neomicina y Prednisolona (Hidrocortisona)

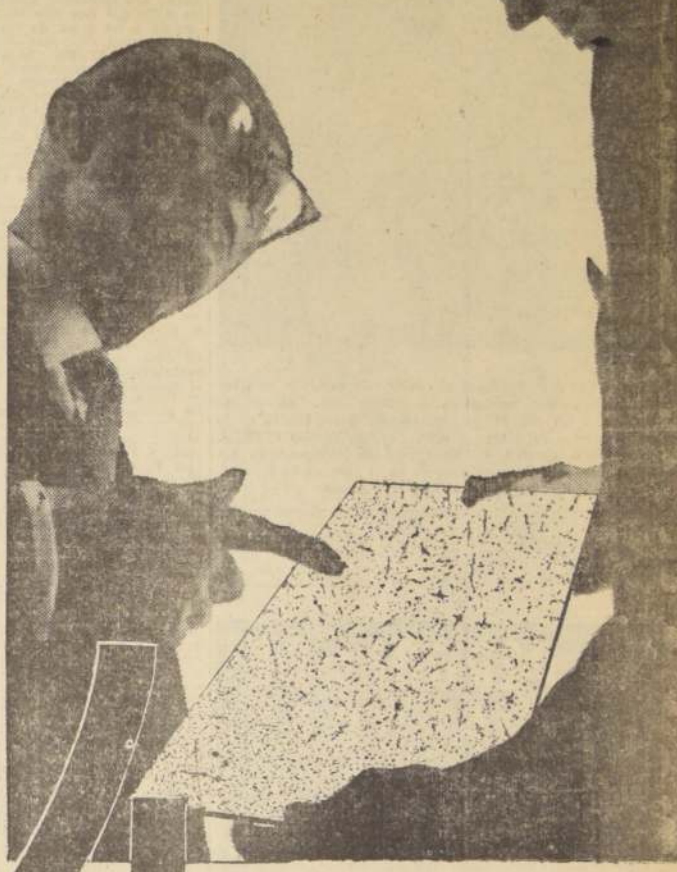
POMOS DE 10 GRAMOS;  
Y CAJAS DE 6 POMOS

**LABORATORIOS LEPETIT S. A.**  
STA. ELENA 2222. Fono 55538  
- SANTIAGO -

**PIERRO S. SACK**

SAN PABLO 1179 - MORANDE 817  
V. MACKENNA 1648

## MADERAS PRENSADAS



**4 razones que recomiendan maderas cholguán**

- fácil de trabajar
- decorativo
- durable y...
- económico

**algunas de sus aplicaciones**

**EN LA CONSTRUCCION:** puertas de closet, cocina, etc. Paneles de guardar, revestimientos de cielos, tabiques, divisiones interiores, cierras de oficina, moldes para concreto, techumbre, pisos, revestimientos exteriores, aislaciones termo-acústicas, etc.

**EN LA MUEBLERIA:** muebles murales, fondos para estantes divisorias, módulos decorativos, muestrarios, estanterías, libreros, botiquines, fondos para gabinetes, para muebles de radio, etc.

**EN LA INDUSTRIA:** Decoración de vitrinas, stand de exposiciones, escenografía, luminotecnia, letreros, afiches, juguetes, bandejas, embalajes, revestimientos de vehículos, display, cobertizos, ductos de aire, construcciones navales, envases, gallineros, letreros camineros y murales, maquetas, aislaciones térmicas y acústicas, etc.

**SIRVASE CONSULTAR A NUESTRO DEPARTAMENTO TECNICO**

**Agustinas 1070-6º PISO**  
Teléfono 61450

**Maderas Prensadas cholguán**

**SEÑORES AGRICULTORES Y CONTRATISTAS**

Contamos con un remanente de repuestos sin uso para maquinaria International Harvester (tractores modelos TD 4, TD-14 y TD-18, automotrices SP-123, camionetas modelo KB-1 y camionetas modelo KB-7) y John Deere automotrices modelo 55 del año 53-54.

Estánc en condiciones de venderlas a precios muy convenientes, con descuentos mayores por cantidades.

**SIRVASE CONSULTARNOS:**  
**Pascuán Guerrero 2559, Fono 91284**  
MAÑANA, DE 8.30 A 12 M. - TARDE, DE 14 A 17.30. -  
DE LUNES A VIERNES.

**BARRACA DE FIERRO**  
MATERIALES DE CONSTRUCCION  
RECARDO VILLALBA SANCHEZ  
A. PRAT 1524 FONO 54652

**ZINCO TECHO**

2 x 0.85 N.º 26	3.500
2.50 x 0.85 N.º 26	4.300
3 x 0.85 N.º 26	4.900
3.50 x 0.85 N.º 26	6.300
2.50 x 0.85 N.º 28	3.200
Canales 1/2 caña y 2 metros	1.150
Canales cornisa y 2 metros	1.150
Caballetes y 2 metros	1.150
Bajadas y 2 metros	1.150

**GRABADOS**  
Planchas profesionales y Comerciales. Tumbres de goma. Insignias de todos tipos.

**ALAMEDA 940**  
LOCAL 7  
Teléfono 382714

REEMBOLSOS A PROVINCIAS

**RUEDAS NEUMATICAS**  
de Fabricacion Sueca

**CIA. DISTRIBUIDORA NACIONAL**  
MAQUINARIAS: COQUINA

Antonio Prieto y "su" Novia  
estarán en el Santiago; lunes



El Teatro Santiago estrenará el venidero lunes 1.º, la más extraordinaria película musical de los últimos años. Nos estamos refiriendo a LA NOBIA, película en castellano, basada en la popular canción del mismo nombre, con ANTONIO PRIETO, creador de la canción, y Elsa Daniel, de protagonistas. LA NOBIA, con censura para mayores de 14 años, es de esas películas que no se olvidarán jamás.

HOY VERMUT a las 7 y NOCTURNA a las 10.4, en el "CAUPOLICAN"

## LA PERGOLA DE LAS FLORES

TELEFONOS: 85912 y 82437  
— TEATRO CAUPOLICAN —  
Empresa Chilena "Condor"

HOY TARDE A LAS 7, NOCTURNA A LAS 10.4, dos representaciones. Asista a ver con JUSTO UGARTE, como el terno y apasionado Alcalde que quiere echar abajo.

LA PERGOLA DE LAS FLORES  
Teatro de Ensayo de la Universidad Católica... cien personas, en escena del amplio CAUPOLICAN. Telefonos números 85912 y 82437.

\$ 1.200 plaza baja numerada, \$ 500 balcón-anfiteatro, 2.º piso del "Caupolicán", y 250 galería.

HOY SABADO 30, EN DOS REPRESENTACIONES PERGOLAS, VERMUT 7 de la tarde y NOCTURNA 10.4. MANANA DOMINGO 31, única representación en MATINE a las 3.30 de la tarde. EL LUNES 1.º, Año Nuevo, única última representación en VERMUT a las 7 de la tarde, cerrándose definitivamente la temporada en Santiago del TEUC.

**Ceumar Rios**  
una gran cantante brasileña

**Rosa Morena**  
(La B.B. del Flamenco)  
Tradición de belleza en la canción hispana

**WALDORF**  
EL MEJOR AIRE ACONDICIONADO

TEATROS	
CAUPOLICAN, San Diego N.º 840 (85437).— Teatro de Ensayo A las 22.15 horas: "La pergola de las flores".	MARU, Huérfanos 146 (397087).— Compañía de Miguel Norero, V. y N.: "Una mujer demasiado honesta", de Armando Sábido.
MUNERA, Estado 82 (31477).— Teatro Independiente de Comedias Americanas: "Pura Pura", de V. y N.: "5 gangsters y una monja", de Miguel Mihura.	MOZART, Apoquindo 2384. Lado cine El Golf (480531). Compañía de Silvia Piñero: A las 19 y 22 horas: "Juani en sociedad".
REVISTAS	
COUSINO, San Ignacio 1249 (30637).— Compañía de Revistas Humorísticas, V. y N.: "Aquí nos tiramos al agua", Orquesta típica de Rubén Ortega.	OPERA, Huérfanos 837 (30776).— Compañía de Revistas Hum Bani y N.: "A la aventura", de V. y N.: "La vuelta al mundo en 80 días", de Jules Verne.
PRINCESA, Recoleta 748 (372606).— Compañía de Revistas Pícaras, V. y N.: "La vuelta al mundo en 80 días", de Jules Verne.	LAS CONDES, Noruega 636 (480687).— V. y N.: "Misión de los valientes", Noticiarios.
LAS LILAS, J. de Oña Vial 1299 (43116).— MVN: El socio secreto.	LIDO, Huérfanos 680 (34806).— MVN: Malidito embrollo.
LO CASTILLO, Vitarora 224 (41911).— MVN: El fin de la inocencia.	METRO, Bandera 137 (83361).— N.: El rey de reyes. (Primera a beneficio de la Juventud Obrera Católica).
NILU, Monjitas 879 (38978).— MVN: Caminos de fuego.	ORIENTE, Pedro de Valdivia 999 (41345).— MVN: Parrilla.

# PEPE ROJAS FUE LAUREADO CON EL PREMIO NACIONAL DE ARTE

El Jurado entregó su veredicto a mediodía de ayer, después de 30 minutos de deliberaciones. Cuarenta y cuatro años de teatro tiene el actor premiado. "Todos los que tenemos una vida dedicada al teatro esperamos este premio, pero yo no confiaba". (Por RIGOBERTO LEON HINOJOSA)

Sus cuarenta y cuatro años de teatro (casi como aficionado y treinta y siete como profesional), pesaron sobre el ánimo del Jurado para determinar que el Premio Nacional de Arte, que este año correspondía a un actor de teatro, debía recaer en José Rojas Ibarra, santiaguino, 61 años cumplido el 7 de octubre. El actor —que por primera vez en su vida recibe una distinción— se enteró de la noticia cuando transitaba por la calle Moneda en dirección a su domicilio donde su esposa, Manolita, lo esperaba. Recibió en su hogar la noticia y se trasladó al lugar donde se celebraban las felicitaciones.

El Jurado estuvo integrado por Juan Gómez Millas, Rector de la Universidad de Chile; Alejandro Álvarez, en representación del Sindicato de Actores; Alejandro Flores, presidente de la SATCH; Jorge Elliot, por la Facultad de Bellas Artes; y Diego Barros Ortiz, por el Ministerio de Educación.

El Jurado tardó 30 minutos en llegar a la elección del actor. Después de haber votado en Teatros, desde ayer, Pepe Rojas forma en la fila de los consagrados con la más alta distinción a que puede aspirar un actor profesional, junto a Alejandro Flores, Rafael Frontaura, Pedro de la Barra, Américo Vargas y Jorge Quevedo.

La noticia oficial fue proporcionada por el propio Rector Gómez Millas, a las 12.30 horas de ayer, e inmediatamente fue transmitida por varias radioemisoras. Antes de la una de la tarde, Manolita Fernández, que recién en la mañana se levantó después de permanecer en cama por enfermedad durante varios días, comenzó a atender las llamadas telefónicas. Marta Ubbila, compañera de Pepe Rojas en innumerables jornadas teatrales, fue quien le dio la buena noticia. Después llamó Américo Vargas y en tercer lugar lo hizo Rogel Reyes, a quien Pepe Rojas considera el "padre" de su carrera artística. Emocionada hasta las lágrimas, Manolita Fernández no pudo hablar. A Retes debe haberle costado el mismo. Cuando colgó el auricular, la actriz dijo:

—Se puso a llorar, igual que yo. Este es el momento más emocionante de mi vida. El cronista teatral de LA NACION se encontraba allí cuando se celebró la ceremonia. Los llamados telefónicos no cesaron durante toda la tarde.

Hubo saludos de miembros del ITUCH, de Rafael Frontaura, de Silvia Piñero y de varios otros artistas. Domingo Pira y Oscar Navarro, del Instituto del Teatro, llegaron personalmente a dar sus parabienes, pero se retiraron cinco minutos antes que se hiciera presente el laureado actor.

A uno de los tantos llamados telefónicos, respondió Manolita con estas palabras: —¡Mijito lindo. Vente para acá. Está llegando gente. Después de terminada su breve conversación informó: —Era Pepe. Dice que lo han

llevado de radio en radio. Espera llegar antes de las cuatro de la tarde, porque a esa hora se le va a ensayar. Miguel Norero, productor de la Compañía que representa en el Maru "Una mujer demasiado honesta", y que se encontraba presente comentó: —El ensayo se suspende. ¿Que se han imaginado? —Es nervioso, visiblemente agitado y alegando que "esta emoción le estaba mejorando". Manolita Fernández dijo a LA NACION: —Mi marido ha postulado varias veces al Premio Nacional de Arte. Pero él, lo mejor es la vanidad de esposa, pero yo creo que bien se lo merece.

Pasadas las 14.30 horas, se escuchó el ruido característico de una llave que se introduce en la cerradura. "Es él", exclamó Manolita, y corrió desde el living hacia la puerta. —¡Viejo, viejo! —dijo casi enseguida, y se hizo un silencio en que sólo se oía el sollozo de dos personas. —Viniéron los abrazos y las felicitaciones. Otro llamado telefónico puso en órbita a Susana Bouquet, que quería felicitar a su hijo "Rolo" (personaje que caracterizó Pepe Rojas en "Crimen a domicilio", de Agatha Christie).

—Con esto no se ha hecho otra cosa que premiar una vida entera dedicada al teatro", dijo Américo Vargas, en el momento de abrazar al actor premiado.

—Este es un abrazo de premio a premio", respondió Rojas. —"Ahora podremos hablar de igual a igual".

Pepe Rojas inició su carrera artística en 1917 junto a un grupo de estudiantes del Instituto Pedagógico.

MOZO EN PRIMER ROL —Mi primer papel fue el de un mozo en una comedia titulada "La de los ojos de cielo". Como todos los mozos sólo me limitaba a decir "la cena está servida, señor" o "el coche espera a la puerta".

Posteriormente ingresé a una Compañía de Aficionados formada por egresados del Conservatorio Nacional de Música y Declamación. De ese grupo sólo sobrevivimos Miguel Concha, padre del tenor del



Mil felicitaciones por teléfono. "Este es el mejor momento."

mismo nombre; Isidora Reyé, Oscar Espinoza y yo". Su vocación diversificada le llevó a integrar diversos grupos obreros ("en ese tiempo había muchos conjuntos de esta clase; no como ahora"), lo que le dio ocasión de conocer a Manuel Rojas, Domingo Gómez, Arturo Zúñiga y otros aficionados que posteriormente adquirieron renombre en el plano intelectual.

"Manuel Rojas escribía cuentos y trabajaba de carpintero", contó Pepe. El año 24, el actor ingresó a las filas del teatro profesional como galán joven de la Compañía que encabezaba Nicanor de la Sotta, siguiendo en la de Enrique Bágüena y posteriormente en la de J. Ibarra. En 1927 se incorporó al nacimiento de la Compañía Revistales, junto a las hermanas Arozamena; crea su "rolito" ciudadano ("por ese tiempo sólo existía el husito"), y en

1934 vuelve a la comedia como actor cómico de Alejandro Flores, para "reincidir" en las revistas en 1938.

"En 1939 formé mi propia compañía con Manolita Fernández, con la cual me había casado en 1931 —cuenta el actor—. Desde ese momento me dediqué definitivamente a la comedia".

Por esos mismos años realizó una gira a Bolivia con el extinto Juan Carlos Crolauer, y otra a Lima, con Balcells, junto con Manolita viajó el 40 a Perú, contratado por la Compañía que encabezaban Alina de Silva y el actor español, Linares Rivas, sobrino del autor teatral.

Desde esa fecha hasta "Una mujer demasiado honesta" (en cartelera en el Maru), Rojas trabajó en casi todas las Compañías que se formaron en Chile, "menos con Lucho Cordova, con el es el único que no he trabajado nunca". Siendo un actor de formación estrictamente vocacional, ha sido llamado dos veces, por los teatros universitarios, como actor invitado. Con el Teatro de Ensayo representó "Entre gallos y medianoche", y con el ITUCH tuvo importante papel en "La obra de tres centavos".

—¿Cuál ha sido el mejor papel de su carrera? —El de Mr. Pachum, en "La obra de tres centavos". —¿Y el momento más desagradable? —Cuando he estado cesante.

El doctor Miguel Norero, luego a casa de Pepe Rojas cantando la Canción Nacional, y se retiró antes que apareciera el actor laureado entonando los acordes de la "Canción de Yungay".

Antes de irse, contó: —Me vine diciéndome "que no te pesque la emoción, Miguel, que no te pesque". Y aquí estoy, conteniendo las lágrimas.

O Para Pepe Rojas, la mañana de ayer fue como la de cualquier otro día. Dedicado a cuestiones hogareñas, acompañó a su esposa al mercado ("compramos repollos"), y después se fue donde su abogado (testa en pleito con una emisora).

De regreso a su hogar se encontró con Romilio Romo quien le dio la buena noticia. En la puerta de Radio Minería fue interceptado en el trayecto hacia su casa por dos reporteros, y desde ese momento comenzó para él un ir y venir de micrófonos que terminó solo varias horas más tarde.

El doctor Miguel Norero, luego a casa de Pepe Rojas cantando la Canción Nacional, y se retiró antes que apareciera el actor laureado entonando los acordes de la "Canción de Yungay".

Antes de irse, contó: —Me vine diciéndome "que no te pesque la emoción, Miguel, que no te pesque". Y aquí estoy, conteniendo las lágrimas.

O Para Pepe Rojas, la mañana de ayer fue como la de cualquier otro día. Dedicado a cuestiones hogareñas, acompañó a su esposa al mercado ("compramos repollos"), y después se fue donde su abogado (testa en pleito con una emisora).

De regreso a su hogar se encontró con Romilio Romo quien le dio la buena noticia. En la puerta de Radio Minería fue interceptado en el trayecto hacia su casa por dos reporteros, y desde ese momento comenzó para él un ir y venir de micrófonos que terminó solo varias horas más tarde.

El doctor Miguel Norero, luego a casa de Pepe Rojas cantando la Canción Nacional, y se retiró antes que apareciera el actor laureado entonando los acordes de la "Canción de Yungay".

Antes de irse, contó: —Me vine diciéndome "que no te pesque la emoción, Miguel, que no te pesque". Y aquí estoy, conteniendo las lágrimas.

O Para Pepe Rojas, la mañana de ayer fue como la de cualquier otro día. Dedicado a cuestiones hogareñas, acompañó a su esposa al mercado ("compramos repollos"), y después se fue donde su abogado (testa en pleito con una emisora).

De regreso a su hogar se encontró con Romilio Romo quien le dio la buena noticia. En la puerta de Radio Minería fue interceptado en el trayecto hacia su casa por dos reporteros, y desde ese momento comenzó para él un ir y venir de micrófonos que terminó solo varias horas más tarde.

## "Una Mujer Demasiado Honesta" le trajo la buena suerte

Los cuatro nombres propuestos para el Premio Nacional de Arte otorgado a Pepe Rojas a mediodía de ayer, Pedro Sienna, Ana González y Elena Moreno completaron el cuarteto. Los nombres más discutidos fueron los del actor laureado y el de Ana González. Estuvo a punto de ser elegida —comentó un miembro del Jurado a la salida de la reunión secreta. Por razones obvias, se resistió a ampliar esa expresión.

Los miembros del Jurado, dijeron a los reporteros (que esperaron el anuncio con tanto interés, que se habían

mencionado los nombres de Claudio Arrau, Ramón Vinay, Pedro Medina, del Coro de Concepción y que se había acordado aclarar el reglamento en el sentido de que el Premio Nacional de Arte en Teatro, debería recaer en un actor o actriz, y no en un intérprete, como sería el caso de Arrau o Vinay.

O Avelino Urrutia y Diego Barros Ortiz, se refirieron al actor premiado diciendo: —"Pepe Rojas es el mejor actor que se ha hecho en Chile. Es un "don" primer actor. En todos los momentos de su vida jamás abandonó el teatro".

O Pepe Rojas, había celebrado sus treinta y siete años de escena hace dos meses, justo el día del estreno de "Una mujer demasiado honesta". —Esta "mujer" le trajo la suerte —comentó Humberto Onetto.

O El doctor Miguel Norero, luego a casa de Pepe Rojas cantando la Canción Nacional, y se retiró antes que apareciera el actor laureado entonando los acordes de la "Canción de Yungay".

Antes de irse, contó: —Me vine diciéndome "que no te pesque la emoción, Miguel, que no te pesque". Y aquí estoy, conteniendo las lágrimas.

O Para Pepe Rojas, la mañana de ayer fue como la de cualquier otro día. Dedicado a cuestiones hogareñas, acompañó a su esposa al mercado ("compramos repollos"), y después se fue donde su abogado (testa en pleito con una emisora).

De regreso a su hogar se encontró con Romilio Romo quien le dio la buena noticia. En la puerta de Radio Minería fue interceptado en el trayecto hacia su casa por dos reporteros, y desde ese momento comenzó para él un ir y venir de micrófonos que terminó solo varias horas más tarde.

El doctor Miguel Norero, luego a casa de Pepe Rojas cantando la Canción Nacional, y se retiró antes que apareciera el actor laureado entonando los acordes de la "Canción de Yungay".

Antes de irse, contó: —Me vine diciéndome "que no te pesque la emoción, Miguel, que no te pesque". Y aquí estoy, conteniendo las lágrimas.

O Para Pepe Rojas, la mañana de ayer fue como la de cualquier otro día. Dedicado a cuestiones hogareñas, acompañó a su esposa al mercado ("compramos repollos"), y después se fue donde su abogado (testa en pleito con una emisora).

De regreso a su hogar se encontró con Romilio Romo quien le dio la buena noticia. En la puerta de Radio Minería fue interceptado en el trayecto hacia su casa por dos reporteros, y desde ese momento comenzó para él un ir y venir de micrófonos que terminó solo varias horas más tarde.

El doctor Miguel Norero, luego a casa de Pepe Rojas cantando la Canción Nacional, y se retiró antes que apareciera el actor laureado entonando los acordes de la "Canción de Yungay".

Antes de irse, contó: —Me vine diciéndome "que no te pesque la emoción, Miguel, que no te pesque". Y aquí estoy, conteniendo las lágrimas.

**¡GRAN ESTRENO!**

Metro-Goldwyn-Mayer presenta la Producción de Samuel Bronston

Sólo para mayores de 14 años

**UNA HISTORIA DE CRISTO Y LA INSPIRACION DE SUS PALABRAS**

TECHNICOLOR

Funciones corrientes: Precio Único: E° 1.—

DE LUNES A VIERNES: 3 P.M. y 7 P.M.

SABADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS: 2.15 P.M. 6.15 P.M. y 10 P.M.

Metro Goldwyn Mayer

**HOY**

LOCALIDADES NUMERADAS EN VENTA

**METRO**

BANDERA 137 - TEL. 631

## GUIA DEL ESPECTADOR

PACIFIC, Huérfanos 1147 (30299).— MVN: Historias de la revolución cubana.	ANDRES, Irarrázaval 435 (43811).— Las amigas. El teatro de la mujer.	ESMERALDA, San Diego 1835 (43805).— La sangre de Dracula. El moderno Frankenstein. El príncipe del fin.	MINERVA, San Pablo 2228 (31466).— Peter en África. El retorno de Arsenio Lupin.
AUDITORIUM, Bandera 236 (40488).— El traductor está entre nosotros.	FLORIDA, Estado 226 (43289).— Último alarde.	GRAN, Avenida 4530 (32165).— Gran Avenida 4530 (32165).— Las buenas, las malas, las feas.	MISTRAL, San Diego 279 (33944).— El retorno de Arsenio Lupin. Peter en África.
AVENIDA, Matías, Avenida Matías 618 (31435).— La adorable gorgona. Gorgo. Corazón de artista.	HOLLYWOOD, Irarrázaval 2986 (42289).— Hong-Kong, serial prohibida. Cuarenta grados de amor.	MONTECARLO, Avenida B. O'Higgins 139 (32749).— Todo es mentira el sábado.	MODERNO, Gran Avenida 6544 (232).— La Cisterna. Tierra de renegados. Las profesoras también aman. El rancho de los laureles.
BALMACEDA, Balmaceda 641 (42378).— La historia de Robin Hood. Sangre al oeste.	ITALIA, Bihua 472 (41883).— La historia de la muerte. El veredicto de la batalla del infierno.	MONTECARLO, Avenida B. O'Higgins 139 (32749).— Todo es mentira el sábado.	MONTECARLO, Avenida B. O'Higgins 139 (32749).— Todo es mentira el sábado.
BAQUEDANO, Plaza Italia 973 (31987).— El cadáver del burl. Lance de honor.	LAUTARO, Carmen Meno 602. La historia. Historia de un gran amor. Tierra de renegados.	NOVEDADES, Cueto 237 (34594).— Los ladrones. Prestame tu marido. Asesinato S. A.	O'HIGGINS, San Pablo 2228 (31466).— Peter en África. El retorno de Arsenio Lupin.
BLANCO ENCALADA, Blanco Ensalada 226 (40787).— Desde la terraza. Terror de la mafia china. Gorgo.	LIRIA, Plator Ciccarelli N.º 293 (32181).— Gorko. La pandilla maldita. La carga fatal.	PALACE, Ovale, Iquique 6698. La ladrona. Historia de un amor. Tierra de renegados.	PALMILLA, Pedro Fontova 5021. Antes que te cases. Eres fornicadora.
CAPITOL, Independencia 234 (32746).— El rancho de los laureles. Falsa de Alaska. Norman, reclusa.	LAUTARO, Carmen Meno 602. La historia. Historia de un gran amor. Tierra de renegados.	PORTUGAL, Diez de Julio 252 (34816).— Bala de plata en el pueblo maldito. El globo.	PRAT, San Diego 2117 (30734).— Atracción fatal. La justicia de Robin Hood. Sangre al oeste.
CAPRI, Monjitas 825 (392414).— Fantasia. Polyantha.	LAUTARO, Carmen Meno 602. La historia. Historia de un gran amor. Tierra de renegados.	REY, San Diego 935 (31524).— El fantasma. Gastón el gigante. Festival de Chaplin. Una tarde de diversión.	REY, San Diego 935 (31524).— El fantasma. Gastón el gigante. Festival de Chaplin. Una tarde de diversión.
CERVENAS, Matías Cousto 134 (38194).— Romanoff y Julietta.	LAUTARO, Carmen Meno 602. La historia. Historia de un gran amor. Tierra de renegados.		
CINELANDIA, Puente 540 (67532).— Después del cuplé. Recordando.	LAUTARO, Carmen Meno 602. La historia. Historia de un gran amor. Tierra de renegados.		
CITY, Agustinas 1025 (66657).— Los siete pecadores. Noticias.	LAUTARO, Carmen Meno 602. La historia. Historia de un gran amor. Tierra de renegados.		
COLON, San Pablo 360 (30577).— La justicia de Robin Hood. Aquella del trapico. Goliat contra bárbaros.	LAUTARO, Carmen Meno 602. La historia. Historia de un gran amor. Tierra de renegados.		
CONTINENTAL, Plaza Bienes 41 (40635).— Lucas de Buenos Aires.	LAUTARO, Carmen Meno 602. La historia. Historia de un gran amor. Tierra de renegados.		
CHILE, Recoleta 2104 (372565).— Muerte de un pistolero. Atracción fatal. Congorilla.	LAUTARO, Carmen Meno 602. La historia. Historia de un gran amor. Tierra de renegados.		
ALAMEDA, Avenida Bernardo O'Higgins 2987 (31254).— El fantasma. Gastón el gigante.	LAUTARO, Carmen Meno 602. La historia. Historia de un gran amor. Tierra de renegados.		
A. ALESSANDRI, Avenida Bernardo O'Higgins 2979 (30748).— Almas en guerra. Hound al Bismarck.	LAUTARO, Carmen Meno 602. La historia. Historia de un gran amor. Tierra de renegados.		
ALHAMBRA, San Pablo 1106 (30077).— Del infierno a la eternidad. Las garras del murciélago. Cadenas de odio.	LAUTARO, Carmen Meno 602. La historia. Historia de un gran amor. Tierra de renegados.		
AMERICA, Roble 366 (32443).— Los siete pecadores. Noticias.	LAUTARO, Carmen Meno 602. La historia. Historia de un gran amor. Tierra de renegados.		

REGINA, Vicuña Mackenna 624 (36997).— Costa Azul, paraíso de los amantes.

VALENCIA, Independencia 170788).— Eros de la vida. Eros de la vida.

VENECIA, Castro 139 (30741).— La vida y el príncipe. Eros de la vida. Eros de la vida.

VERDI, Pedro de Valdivia 1004 (41941).— Los reyes de la juventud.

VICTORIA, Huérfanos 837 (30776).— Jacqueline.

YORK, Alameda 1004 (41941).— Los reyes de la juventud.

ZORRO, V. y N.: "La vuelta al mundo en 80 días", de Jules Verne.

Por LUCIA ARRIETA



**MATRIMONIO VALDES EGUIGU-  
VIAL DONOSO.** — Señorita Is-  
bel Valdes Eguiguren será bendecido hoy  
en la Iglesia de Santa Elena (Avenida Pre-  
sidente Errázuriz), a las 18.45 horas. Pondrá  
las bendiciones el Rvdo. Padre Carlos Gon-  
zález. Serán padrinos de la novia el señor  
Vial Lachowski y señora Yolanda  
Vial. Padrinos del novio serán  
señor Luis Valdes Freire y señora Isabel  
Freire de Valdes. — (FOTO DE JORGE  
VALERO.)

**EN LA ENTREGA DE PREMIOS  
HELENA RUBINSTEIN.** — En un sim-  
pático y cordial almuerzo que ofreció el presidente de  
la Fundación "Helena Rubinstein", Francis-  
co García Puig, fueron entregados en el  
Club de la Unión los premios de esa fun-  
dación a las periodistas Eliana Cea de Fi-  
gueroa, de "El Diario Ilustrado", por sus in-  
teresantes crónicas sobre la vagancia in-  
fantil, y a Graciela Romero Piñero, redac-  
tora de la Revista "Eva".

Guillermo Cruzat Recabarren dio comien-  
zo a esta manifestación, dando lectura a las  
personas que no pudieron asistir. Francisco  
García Puig explicó a continuación el orí-  
gen de este premio, y luego, don René Sil-  
va Espejo, Presidente Nacional del Colegio  
de Periodistas, entregó el premio a Eliana  
Cea, y don Ramón Cortez Ponce, Director de  
la Escuela de Periodismo, lo hizo con Gra-  
ciela Romero. Cerró la manifestación, Ma-  
ría Eugenia Oyarzun que, junto con Lenia  
Franco, fueron las agraciadas con este ga-  
lardon el año pasado y que le rindió un  
emotivo homenaje. Asistieron, además, las  
siguientes personas: Fernando Zegers Santa  
Cruz, Director de "El Diario Ilustrado", Juan  
Emilio Pacull, Andrés Aburto, Richard J.  
McCluskey, de la Embajada de Estados Uni-  
dos, Edwards Gómez de la misma Embaja-  
da, Marcos Correa, Jorge Figueroa, Agustín  
Pico Cañas, Juan Honorato, Mario Carneyro,  
Hernán Romero, Jenaro Medina, Rubén Azó-  
car, Sergio Urrejola Rosas, Paulina Mar-  
chant del Río, María Teresa Gandarillas  
Vergara, Yolanda Montecinos, María Tere-  
sa Prieto de Covarrubias, Ada de Lazo, Car-  
men Machado, Raquel Cordero, Carmen Me-  
rino de Ginebra, Silvia Martínez, Licia Ba-  
llerino, Yolanda Ross Bravo, María Rami-  
rez, Alicia Romero, Ruth Chacón y otros.

**BAUTIZO.** — Ha sido bautizado José An-  
tonio, hijo del señor Jaime  
Egaña Baraona y de la señora Pilar Res-  
paldiza de Egaña. Fueron sus padrinos, Ja-  
ime y María del Pilar Egaña Respaldiza.



**MATRIMONIO BRIONES LEA-PLA-  
ZA — BASCUÑAN EDWARDS.** —  
Señorita Carmen Bascuñán Edwards cuyo  
matrimonio con el señor Carlos Alejandro  
Briones Lea-Plaza será bendecido hoy con  
misma y comunión en la Iglesia de la In-  
maculada Concepción (Vitacura 3738), a las  
10.45 A. M.

Serán padrinos de la novia el señor Au-  
relío Bascuñán Antúnez y señora María Lui-  
sa Edwards de Bascuñán. Serán padrinos  
del novio el señor Alejandro Briones Goros-  
tiaga y señora Ana Lea-Plaza de Briones.

Testigos de la novia en la ceremonia civil:  
Luisa Puelma de Edwards, María Bascuñán  
de Aguirre, Luisa Eyzaguirre Infante, Nemesio  
Antúnez Cazotte, Hernán Edwards Sutil,  
Luis Bascuñán Valdés, Alberto Bascuñán Vi-  
arro, José Letelier Alcalde, Marcial Edwards  
Puelma, Rafael Edwards Puelma. En la ce-

**AÑO NUEVO EN LA EMBAJADA DE  
AUSTRIA.** — Mañana tendrá lugar en la  
Embajada de Austria, en  
Avenida Alcantara, la Gran Fiesta de Ca-  
ridad a beneficio de diversas obras socia-  
les, titulada Rendez-vous en Viena. La Em-  
bajadora, señora Renate Marie de Zedtwitz,  
y la esposa del Ministro del Interior, seño-  
ra Luisa Schaefer de Del Río, auspician este  
beneficio. Las mesas que quedan dispo-  
nibles se pueden reservar a la Cancillería de  
la Embajada, en Miraflores 666.

**IN MEMORIAM.** — Con motivo de con-  
memorarse hoy sa-  
bado el primer aniversario del sensible fa-  
llecimiento de don Juan de Costa-Nora, el  
Rvdo. Padre Ramón Coo Baeza oficiará una  
misa en su memoria. El acto religioso se  
efectuara en la Basílica de La Merced, a  
las 11 horas.

**NACIMIENTOS EN LA CLINICA  
SANTA MARIA.** — En la Clínica Santa  
María ha nacido un  
hijo del señor Jorge Rodríguez Arizola y de  
la señora María Luisa Ibáñez de Rodríguez.  
— Un hijo del señor Ramón Sanz del Pie-  
ro y de la señora Inés Mardones de Sanz.  
— Un hijo del señor Hugo Espinoza Wel-  
mann y de la señora Carmen Ossandon de  
Espinoza.

La ceremonia religiosa serán testigos: M. Luisa  
Bascuñán Edwards, Ximena Bascuñán Ed-  
wards, M. Teresa Riesco Quintana, Cecilia  
Viel Pinto, Carlos Bascuñán Edwards, Ja-  
ime Antúnez, Zañartu, Benjamín Edwards  
Puelma, Gonzalo Calvo Bascuñán, Fernando  
Aguirre Serrano.

Testigos del novio en la ceremonia civil:  
Dr. Hugo Lea-Plaza Jenquel, Ignacio Iz-  
quierdo Saavedra, René Sepúlveda Riquelme,  
Juan E. Briones Lea-Plaza, Dr. Tulio Ran-  
deras Bianchi, Javier Briones Gorostiaga,  
Hugo Lea-Plaza Gaete; en la ceremonia re-  
ligiosa serán testigos: Zulema Gorostiaga de  
Briones, Gonzalo Larraín Minvillie, María  
Lea-Plaza de Castillo, Ana María Briones  
Lea-Plaza, Hernán Briones Gorostiaga, Cris-  
tían Delano Barbosa y Jesús Pesquera Olea.

**Matrimonio Martínez Navarro-  
Franzolini Caballero.**



Señorita Eliana Franzolini Caballero, cuyo matrimonio con el  
señor Miguel Martínez Navarro será bendecido hoy, a las 18.30  
horas, en la Capilla de los Rvds. Padres Alemanes. Pondrá las  
benediciones Monseñor Juan Manuel Frias Valenzuela. Padri-  
nos de la novia, el señor Eduardo Camus Flores y señorita  
Cecilia Franzolini Bernardis. Padrinos del novio, el señor Mi-  
guel Martínez Marcell y señora Elena Navarro de Martínez.

Enseñe a los niños a cruzar las calles; mirar a ambos  
lados; cruzar perpendicularmente en las esquinas; observar  
las luces y sólo atravesar con la luz verde al frente. Coor-  
de a la Campaña de Seguridad del Consejo Nacional de  
Seguridad.

**Matrimonio Matthei Aubel-  
Coeza Setz.**



Señorita Carmen Coeza Setz, cuyo matrimonio con el señor Ro-  
drigo Matthei Aubel, teniente de la Fuerza Aérea de Chile, se  
realizará privadamente en la Iglesia de Nuestra Señora de Lu-  
cia, hoy sábado 30 del presente, a las 18 horas.

**Matrimonio Gómez Avendaño-  
Moreno Satmiani.**



El 16 del presente, fue bendecido ante una distinguida  
audiencia, en la Iglesia de la Recoleta Dominica, el matri-  
monio de José Luis Gómez Avendaño con la señorita Lucía  
Moreno Satmiani. En la foto vemos a los novios al aban-  
donar el templo.

**SALON de MODAS  
EMPERATRIZ EUGENIA**  
Ofrece las últimas novedades de  
Primavera y Verano; además, Tra-  
jes Cocktail y sombreros.  
Se reciben medidas. Especialidad  
en trajes de novia y madrinadas.  
CREDITO  
ALAMEDA N° 1370, L. 3,  
frente a la Caja de Em-  
pleados Públicos y  
Periodistas.

A LA PERSONA QUE PRESENTE  
ESTE AVISO SE LE HARA UNA REBAJA

**TERMAS de  
CHILLAN**



**30 DE DICIEMBRE INICIA SU TEMPORADA  
como siempre con  
sus antiguos concesionarios**

Reservas e Informes:

**EN CHILLAN EN SANTIAGO**  
CASILLA 316 CASILLA 3764  
CONSTITUCION 227 TELEFONO 482153



**La importancia de la Y en la vida diaria...**

Esto que parece extraño, no lo es en realidad, si pensamos que "Y" es la letra inicial de la marca "YARUR" que confiere a las telas que la llevan, un sello de calidad, originalidad, variedad y duración. Porque las telas de algodón "Yarur" son hechas con materias primas de calidad excepcional, y son el resultado del trabajo experimentado y consciente de todos aquellos que participan en sus procesos de fabricación.

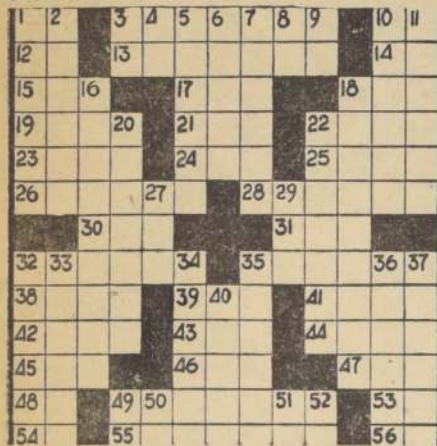


CAMBIO LIBRE

PAIS	COMPRA	VENTA
EE. UU. de A. cheque	1.050	1.052
EE. UU. de A. billete	1.038	1.040
Argentina (orden de pago)	12,70	12,80
Argentina (billete)	3,30	3,40
Brasil (orden de pago)	38,70	39,70
Brasil (billete)	39,00	40,00
Perú (cheque)	94,75	95,00
Perú (billete)	95,00	97,00
Uruguay (cheque)	17,00	17,50
Uruguay (billete)	212,00	218,00
Francia (orden de pago)	210,00	220,00
Francia (billete)	2.930,00	2.980,00
Inglaterra (cheque)	1,60	1,70
Inglaterra (billete)	244,00	245,50
Italia (orden de pago)	263,00	267,00
Italia (billete)		
Suiza (cheque)		
Alemania DM.		

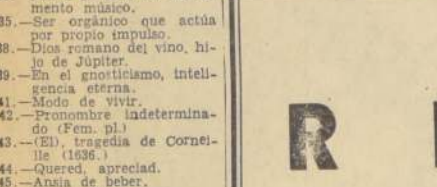
Informaciones proporcionadas por SWETT Y EYZAGUIRRE  
Corredores de la Bolsa, Nueva York 55, telefonos 62162 y 62161

PALABRAS CRUZADAS



- HORIZONTALES:**
- Simb. quim. del calcio.
  - Armas las embarcaciones a tierra.
  - Rio de Italia.
  - La afirmación, en dialecto provenzal.
  - De hueco (Fem.).
  - Nota musical opus.
  - Medicamento formado por una emulsión y un mucilago.
  - Presencia, naturaleza.
  - Provecho.
  - Pract. demostrativo. (Fem. pl.).
  - Gran extensión de agua salada.
  - C. de Francia, cap. del dep. del Alentejo.
  - Gracia y garbo.
  - Altar.
  - Ser, el que es o existe.
  - Envoltura de algunas semillas (Pl.).
  - Persona que lee.
  - Término final.
  - Autillo, ave nocturna.
  - Poner en tono un instrumento musical.
  - Ser orgánico que actúa por propio impulso.
  - Dios romano del vino, hijo de Júpiter.
  - En el gnosticismo, inteligencia eterna.
  - Modo de vivir.
  - Pronombre indeterminado (Fem. pl.).
  - (El) tragedia de Cornelia (1636).
  - Quered, apreciad.
  - Anxia de beber.
  - Poema lirico.
  - Interj. (Euf.) ¡Vamost!
  - Simb. quim. de la plata.
  - Gibar, molestar. (Fam.).
  - Dirigirse a un lugar.
  - República Argentina (siglas).
  - Perseguida con empeño.
  - Dona, regalo.
- VERTICALES:**
- El que desempeña las mismas funciones que otro.
  - Hacer correr al caballo.
  - Interj. de sorpresa.
  - Adj. posesivo.
  - Conjunto de veinte manos de papel. (Pl.).
  - Limpia, adornar.
  - Aprisco para ranado.
  - Punto único del dado.
  - Simb. quim. del radio.
  - Jucia, alubia, frijol.
  - Poner enfrente, contraponer.
  - Ennoblecido, ilustrad.

RESULTADO DEL PUZZLE ANTERIOR



KID DINAMITA



RAMONA



POR JORGE PALACIO



POR SAM LEFF



POR JORGE PALACIO

Informaciones Comerciales  
Proporcionadas por Swett y Eyzaguirre, Corredores de la Bolsa

MERCADO BURSATIL

La tendencia de alza notada en el Mercado el día jueves se dejó sentir en el Mercado Bursatil en el día de ayer, notándose una franca mejoría en casi la totalidad de los precios, a la vez que el movimiento estuvo bastante más activo que los días anteriores.

En oro físico, con operaciones de importancia, cerró a \$ 26, después de haberse cotizado hasta 25,50.

Los Bonos Hipotecarios, en cambio, estuvieron inactivos, sin variaciones en sus precios.

El volumen de operaciones ascendió a la suma de 642.750 acciones y \$ 27 nominales en bonos.

El cierre acusó 26 alzas contra 7 bajas, tendencia sostenida.

PRECIOS AL CIERRE

<b>CIERRE OFICIAL</b>	<b>DE LA BOLSA DE COMERCIO, A LAS 13 HORAS</b>
<b>BONOS</b>	<b>NOMINALES</b>
D. Interna 7-1, 84 c	Garantía 7-1, 84 c
Paviment. 7-1, 84 c	Municipales
Casino V. 7-2, s/c	Casino V. 8-1, s/c
Mun. Vña 7-1, 36 n	Mun. Vña 8-1, 30 n
Mun. Vña 7-1, 30 n	Mun. Vña 7-1, 30 n
Mun. Stgo. 7-1, 42 n	Mun. Stgo. 7-1, 42 n
Mun. Stgo. 7-1, 42 n	Mun. Stgo. 7-1, 42 n
Mun. Stgo. 8-1, 54 n	Mun. Stgo. 8-1, 54 n
<b>RIPOTECARIOS</b>	<b>RIPOTECARIOS</b>
B. Estado 6-24, 67 c	B. Estado 6-24, 67 c
B. Estado 10-4, 75 c	B. Estado 10-4, 75 c
Rip. Chile, 6-1, 51 c	Rip. Chile, 6-1, 51 c
Rip. Chile, 10-6, 75 c	Rip. Chile, 10-6, 75 c
Rip. Valpo, 6-1, 50 n	Rip. Valpo, 6-1, 50 n
Rip. Valpo, 8-1, s/c	Rip. Valpo, 8-1, s/c
Rip. Valpo, 10-6, 75 n	Rip. Valpo, 10-6, 75 n
<b>BANCARIAS</b>	<b>BANCARIAS</b>
Central, 2.980 n	Central, 2.980 n
Concepción, 13 1/8 n	Concepción, 13 1/8 n
Com. Curico, s/c	Com. Curico, s/c
Continental, X.D.	Continental, X.D.
6 1/2 c	6 1/2 c
Crédito, 106 t	Crédito, 106 t
Chile, 238 t	Chile, 238 t
Espartero, 144 n	Espartero, 144 n
Hipotecario, 70 n	Hipotecario, 70 n
Israelita, 130 n	Israelita, 130 n
Italoale, 16 3/4 n	Italoale, 16 3/4 n
Nacional del Traba-	Nacional del Traba-
jo, 12 n	jo, 12 n
Oso, 128 n	Oso, 128 n
Panamericano, 7 n	Panamericano, 7 n
S. Americano, 21 1/3 c	S. Americano, 21 1/3 c
Talca, 29 n	Talca, 29 n
Minera, 2 1/2 n	Minera, 2 1/2 n
Andacollo, 2 1/2 n	Andacollo, 2 1/2 n
Arca, s/c	Arca, s/c
Aucanquilcha, 9 n	Aucanquilcha, 9 n
Cachuy de O, s/c	Cachuy de O, s/c
Chañaral, 1 3/4 n	Chañaral, 1 3/4 n
Cerro Grande, 88 n	Cerro Grande, 88 n
Condor, X	Condor, X
Del, Puntaqui	Del, Puntaqui
8 7/8 n	8 7/8 n
Disputada, 21 1/2 c	Disputada, 21 1/2 c
Epino, 4 1/4 c	Epino, 4 1/4 c
Gallegos, 2 n	Gallegos, 2 n
Huanchaca, s/c	Huanchaca, s/c
Lota, 4 t	Lota, 4 t
Mangas, 120 n	Mangas, 120 n
Merced, 1 n	Merced, 1 n
Neser, 3 1/2 n	Neser, 3 1/2 n
Ocurt, 42 n	Ocurt, 42 n
Oplica, 35 n	Oplica, 35 n
Oruro, 10 n	Oruro, 10 n
Petisco, s/c	Petisco, s/c
Presidente, 3 n	Presidente, 3 n
Punta, 10 n	Punta, 10 n
3 1/4 OCV	3 1/4 OCV
<b>BONOS NOMINALES</b>	<b>BONOS NOMINALES</b>
TRANSACCIONES EN STGO.	TRANSACCIONES EN STGO.
OPERACIONES CON VALPO.	OPERACIONES CON VALPO.
27	642.750
22.524	

IMPORTANTE  
REMA TE  
JUDICIAL

Por orden del Juzgado del Trabajo de Iquique, en juicio caratulado "Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas con Sociedad de Publicaciones "El Tarapacá", expediente número 8.414, exhorto del 6.º Juzgado del Trabajo de Santiago, causa 33.045, el día sábado 20 de enero de 1962, a las 15 horas, en calle Bolívar 404, de Iquique, remataré al mejor postor todas las instalaciones, enseres y muebles del diario.

**HAY:** Una prensa Duplex, para 8 páginas, a 3.600 ejemplares por hora, con sus accesorios, 2 ejes de hierro de 2.30x2,00, palancas para alzar rollos, abrazaderas para rollos, caja metálica para proteger marcador Duplex, almas acoradas de 1 7/8 y 1 1/8, cremallera de acero blanco para padrón, moldes de hierro fundido, sierra circular de mesa, motor Westinghouse, aspirador de horno de fundición, horno eléctrico, romana para 500 kilos, máquina cortadora interlinea, guillotina, rodones, mesones de hierro fundido, esmeriladora, motores Emerson, motores Bermann, tapa para padrones, máquina fotográfica, sierra circular, prensa para reproducciones de 18x24, molineta, herramientas para elis, balanza de precisión, 4 linotipias modelos 5, modelo 8, modelo 31; calentadores; tablero de distribución, crisoles eléctricos, extractores de aire, tipos importados y nacionales; chibales de dos cuerpos mesones de hierro, acañanadora "Max"; fresadora, cortadora de viñetas; varios escritorios en diferentes tipos y calidad; varias máquinas de escribir de distintas marcas y tamaños; varias cajas de fondos de distintas marcas; sillones para escritorios; estantes de diversos tipos; varias mesas; varias colecciones de diccionarios de distinta índole; vitrinas, mesas para máquinas de escribir, y muchos otros lotes de largo mencionar, y que estarán a la vista en su oportunidad hasta la hora de la subasta.

El pago será estrictamente al contado y las especies se rematarán en el estado en que se encuentran.

Se aceptan ofertas para adquirir en un solo lote todas las especies a rematar, debiéndose acompañar cheque por el 10% de la oferta a nombre del Juzgado del Trabajo de Iquique y dirigido al Martillero.

Cualquier información al respecto, solicitarla al Martillero, calle Serrano 250, Casilla N.º 127, Iquique.

LUIS BALBONTIN MORALES  
Martillero Público de Iquique

LA INFORMACION  
QUE UD. NECESITA

SANTORAL

HOY: Sabino y Liborio.

MAÑANA: Silvestre y Melania.

ITINERARIO DE AVIONES

SABADO:

**SALIDAS:**

08.00 horas, vuelo 800, DC-6B, con destino a Punta Arenas y escala en Puerto Montt.

08.00 horas, vuelo 610, DC-3, con destino a Puerto Montt y escalas en Concepción, Temuco, Valdivia y Osorno.

09.15 horas, vuelo 420, DC-3, con destino a Osorno y escalas en Concepción y Temuco.

09.30 horas, vuelo 920, Convair, con destino a Arica, y escalas en Copiapo, La Serena, Antofagasta, Calama, Tocopilla e Iquique.

11.00 horas, vuelo 900, DC-6B, con destino a Arica y escalas en Antofagasta e Iquique.

14.00 horas, vuelo 300, DC-3, con destino a Ovalle.

17.00 horas, vuelo 902, DC-6B, directo a Arica.

**LLEGADAS:**

15.55 horas, vuelo 903, DC-6B, procedente de Arica, Iquique y Antofagasta.

16.50 horas, vuelo 921, Convair, procedente de Arica, Iquique, Tocopilla, Calama, Antofagasta, Chañaral, Copiapo, Valparaiso y La Serena.

17.25 horas, vuelo 641, DC-3, procedente de Castro, Puerto Montt, Osorno, Valdivia, Temuco y Concepción.

17.30 horas, vuelo 301, DC-3, directo de Ovalle.

19.00 horas, vuelo 421, DC-3, procedente de Osorno, Temuco y Concepción.

20.30 horas, vuelo 801, DC-6B, directo de Arica.

21.30 horas, vuelo 901, DC-6B, directo de Punta Arenas.

PANAGA

SABADO: JET DC-8 "El Interamericano". Vuelo 81. Llega a las 12 horas, procedente de Nueva York y escalas en Miami, Panamá, y Lima. Sale a Buenos Aires a las 13 horas.

Vuelo 80: Llega de Buenos Aires a las 21.10 horas. Sale a Nueva York y escalas en Lima, Panamá y Miami.

AEROLINEAS ARGENTINAS

Telefonos: 8776-8792-8793

SABADO:

DC-6: Llega a las 12.30 horas de Mendoza, con conexiones de Córdoba y Buenos Aires. Sale a los mismos puntos, a las 13.30 horas.

COMET 4 "Jet": Llega a las 13 horas de Europa y Buenos Aires. Sale a Buenos Aires y EE. UU. a las 16 horas.

FARMACIA DE TURNO

Permanente hasta la UNA de la madrugada

Andrade

Casi Citendemos el Público

SNS aplicará medidas a industrias nocivas en la comuna de San Miguel

Son varias las industrias ubicadas en la comuna de San Miguel que continúan motivando quejas de los vecinos por la forma irregular en que funcionan, produciendo molestias de diverso orden, que indican la necesidad de alejarlas de los sectores densamente poblados o la aplicación de medidas tendientes a obligarlas a cumplir con las normas de funcionamiento.

Es el caso, señalan los directores que hacen el reparto de la planta lechera, que producen tal ruido, que interrumpe el justo descanso de los vecinos. Al respecto, se aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.

Se le aplicará el reglamento.